

WF906P4SA**



Стиральная машина

руководство пользователя



100%
Recycled Paper

Данное руководство напечатано на полностью перерабатываемой бумаге.

УДИВИТЕЛЬНЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ

Благодарим вас за приобретение стиральной машины компании Samsung.

Для получения более полного пакета сервисных услуг по техническому обслуживанию зарегистрируйте свою стиральную машину по адресу:

www.samsung.com/register



функции новой стиральной машины samsung

Новая стиральная машина изменит ваши представления о стирке. Благодаря наличию множества достоинств, начиная от специальной функции Eco Bubble и заканчивая экономичным потреблением электроэнергии, ваша новая стиральная машина марки Samsung обладает всем необходимым для того, чтобы стирка белья стала самым легким и приятным занятием насколько это возможно.

- **Экономия энергии**

Эта модель обеспечивает более эффективное использование энергии по сравнению с машиной стандартного класса А благодаря специальной системе генерирования пузырьков (Bubble generator) и инверторному двигателю Samsung Inverter.

- **Стирка в режиме Eco Bubble**

Рабочий режим Eco Bubble в стиральных машинах марки Samsung обеспечивает более качественную стирку, щадя при этом структуру тканей новых видов. Режим Eco Bubble позволяет мощному средству распределяться равномерно и проникать в ткани быстрее и глубже.

- **Меньше шума и вибрации**

Эта стиральная машина марки Samsung работает очень тихо, сводя к минимуму шум и вибрацию благодаря наличию в ней системы управления со встроенной логикой, которая обеспечивает самую незначительную вибрацию. Поэтому поддерживается идеальный баланс барабана.

- **Быстрая стирка**

Не теряйте времени зря! Наша программа быстрой стирки Быстрая 15' поможет Вам в Вашей занятой жизни - теперь Вы можете стирать свою любимую одежду (весом до 2 кг) всего за 15 минут!

- **Очистка барабана Eco**

Очистка барабана Eco помогает содержать стиральную машину в чистоте даже без использования химических моющих средств или отбеливателя. Благодаря специальной программе очистки барабан будет оставаться чистым без присутствия постороннего запаха.

- **Детские вещи**

Данная стиральная машина Samsung включает программы стирки, обеспечивающие дополнительную защиту одежды детей и людей с чувствительной кожей. Эти программы снижают раздражение кожи детей благодаря уменьшению остатка порошка в выстиранных вещах. Кроме того, в этих программах белье классифицируется по различным типам, и стирка осуществляется в соответствии с характеристиками белья.

- **Ручная стирка**

Бережная стирка достигается за счет соответствующей температуры, нужного количества воды и мягкого воздействия на белье.

- **Отсрочка**

Позволяет отложить цикл стирки на период до 19 часов с шагом в один час, что повышает удобство использования стиральной машины, особенно если требуется уйти из дома.

- **Замок от детей**

Функция «Замок от детей» позволяет исключить возможность вмешательства детей в работу машины. При включении этой функции загорается соответствующий индикатор.

- **Шланг модели Aqua для воды и датчик утечки (в некоторых моделях)**

Удачно разработанная система защиты от утечки воды в стиральных машинах компании Samsung включает в себя «умный» шланг, предотвращающий утечку воды в месте присоединения к источнику воды, и расположенный на дне датчик утечки. В случае повреждения внутренней оболочки заливного шланга имеющаяся внутри шланга губка расширится и заблокирует поступление воды из крана.

- **Керамический нагревательный элемент обеспечивает длительную эксплуатацию и экономию электроэнергии (в некоторых моделях)**

Созданный нами новейший керамический нагревательный элемент служит в два раза дольше, чем обычные нагревательные элементы.

В результате снижаются затраты на ремонт. Кроме того, снижается коэффициент жесткости воды и экономится электроэнергия.

- **Цифровой графический дисплей**

Панель управления с цифровым графическим дисплеем очень проста и удобна в использовании. Благодаря простому в использовании цифровому графическому дисплею можно выполнить быструю и точную настройку режима стирки для достижения наилучших результатов стирки.

Данное руководство содержит важную информацию по установке, использованию и уходу за новой стиральной машиной Samsung. В нем вы найдете описание панели управления, инструкции по эксплуатации стиральной машины и советы по использованию новейших возможностей и функций. В разделе «Поиск и устранение неисправностей и информационные коды» на стр. 37 приведены советы по устранению неисправностей новой стиральной машины.

меры предосторожности

Примите поздравления с приобретением Вами новой стиральной машины Samsung. В этом Руководстве содержится важная информация, касающаяся установки, использования и обслуживания Вашей машины. Пожалуйста, найдите время прочитать это руководство, чтобы в полной мере воспользоваться множеством преимуществ и возможностей Вашей стиральной машины.

ЧТО ВАМ НУЖНО ЗНАТЬ О БЕЗОПАСНОСТИ












Прочитайте, пожалуйста, это Руководство полностью, чтобы у Вас была уверенность в том, что Вы знаете, как безопасно и эффективно управлять множеством возможностей и функций Вашей новой машины. Храните это Руководство в безопасном месте поблизости от машины, чтобы Вы могли использовать её для поиска информации, которая может понадобиться Вам в дальнейшем. Используйте эту машину только для тех целей, которые описаны в Инструкции по эксплуатации.

Предупреждения и важные инструкции по безопасности в этом Руководстве не охватывают все возможные режимы и ситуации, которые могут иметь место. Вам следует руководствоваться здравым смыслом, соблюдать меры безопасности и обеспечивать должный уход за машиной в процессе её установки, при техническом обслуживании и использовании.

Поскольку изложенные здесь инструкции по эксплуатации относятся к разным моделям машин, характеристики Вашей стиральной машины могут несколько отличаться от характеристик, приведенных в этом Руководстве, и не все предупредительные знаки могут иметь отношение к Вашей машине. Если у Вас есть какие-либо вопросы или проблемы, свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром или найдите рекомендации или информацию на сайте www.samsung.com.

ВАЖНЫЕ МЕТКИ БЕЗОПАСНОСТИ И МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Значки и символы, используемые в данном руководстве пользователя, означают следующее:

 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Неосторожное обращение или несоблюдение мер безопасности может привести к получению серьезной травмы или летальному исходу.
 ВНИМАНИЕ!	Неосторожное обращение или несоблюдение мер безопасности может привести к получению незначительной травмы или повреждению имущества.
 ВНИМАНИЕ!	Чтобы снизить риск возникновения пожара, взрыва, поражения электрическим током или получения травмы при использовании стиральной машины, соблюдайте следующие меры предосторожности.
	НЕ пытайтесь сделать это.
	НЕ разбирайте.
	НЕ прикасайтесь.
	Строго следуйте указаниям.
	Отключите вилку кабеля питания от сетевой розетки.
	Во избежание поражения электрическим током убедитесь, что стиральная машина заземлена.
	Обратитесь в сервисный центр за помощью.
	Примечание

Эти предупредительные знаки размещены здесь для того, чтобы не допустить травмирования Вас и других людей.

Пожалуйста, следите за ними внимательно.

После прочтения этого раздела, держите Инструкцию по эксплуатации в надежном месте для поиска информации, которая может понадобиться Вам в дальнейшем.



Прежде чем пользоваться этой машиной, прочитайте все инструкции.

Эта машина, как и любое другое оборудование, в котором используется электричество и движущиеся детали, является потенциально опасной. Чтобы безопасно работать с этой машиной, ознакомьтесь с тем, как она действует, и выполняйте уход за ней, когда ею пользуетесь.

Не позволяйте детям (или домашним животным) играть на вашей стиральной машине или внутри её. Дверь стиральной машины трудно открыть изнутри, и дети могут серьезно травмироваться, если окажутся в ловушке внутри машины.



Эта машина не предназначена для использования людьми (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями, или с недостатком опыта и знаний, если они пользуются этой машиной не под наблюдением или не под руководством лица, отвечающего за их безопасность.

Следите за детьми, чтобы быть уверенными в том, что они не играют с машиной.

Если повреждена штепсельная вилка (шнур электропитания), то чтобы избежать опасности, она должна быть заменена производителем или его сервисным агентом или другим компетентным специалистом.

Стиральную машину необходимо установить так, чтобы был обеспечен доступ к штепсельной вилке, водопроводному крану и водоотводным трубам.

Для стиральных машин с вентиляционными отверстиями в основании обеспечьте, чтобы такие отверстия не перекрывались коврами или какими-либо другими предметами.

Пользуйтесь новыми комплектами шлангов, не следует пользоваться шлангами из старых комплектов.

ИНСТРУКЦИИ, КАСАЮЩИЕСЯ ЗНАКА WEEE



Как правильно избавляться от этой машины (Ненужное электрическое и электронное оборудование)

(Касается стран Европейского союза и других европейских стран с отдельными системами сбора мусора)

Эта маркировка на изделии, аксессуарах или на печатных изданиях указывает, что это изделие и его вспомогательные электронные устройства (например, зарядное устройство, наушники, кабель USB) в конце срока их службы нельзя выбрасывать вместе с другими домашними отходами. Чтобы исключить возможное нанесение ущерба окружающей среде или здоровью людей в связи с неконтролируемым избавлением от ненужных вещей, пожалуйста, отделите указанные элементы от других частей выбрасываемого оборудования и используйте их повторно, чтобы способствовать рациональному повторному использованию материальных ресурсов.

Домашним пользователям следует связаться или с розничным продавцом, у которого они купили это изделие, или с офисом местной власти, чтобы узнать, где и как можно сдать им эти устройства для экологически безопасного повторного использования.

Пользователи, которые занимаются бизнесом, должны связаться со своим поставщиком и проверить положения и условия контракта на закупку. От этого изделия и его электронных аксессуаров не следует избавляться вместе с другими коммерческими отходами, которые будут выбрасываться.

меры предосторожности



ВАЖНАЯ ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ ИНСТАЛЛЯЦИИ

- ★ Инсталляция этого прибора должна выполняться квалифицированным техником или компанией, оказывающей сервисные услуги.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком, воспламенению, взрыву, проблемам с функционированием изделия или травме.

У этой машины большой вес, подумайте о том, как ее поднимать.

Подсоедините шнур питания к розетке 220-240 В/50 Гц переменного тока или выше, и используйте данную розетку только для данного устройства. Кроме того, не пользуйтесь удлинительным проводом.

- Использование настенной розетки для одновременного подключения других приборов с помощью тройника или удлинением шнура питания может привести к удару электротоком или возгоранию.
- Убедитесь, что напряжение питания, частота и сила тока соответствуют значениям, которые указаны в технических характеристиках изделия. Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию. Вилка питания должна надежно держаться в настенной розетке.

Регулярно удаляйте все посторонние вещества, например, пыль или воду, с контактов вилки питания и с контактных поверхностей сухой тканью.

- Вытащите вилку питания и почистите её сухой тканью.
- Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Вставляйте вилку питания в настенную розетку в правильное положение с тем, чтобы шнур шел к полу.

- Если Вы будете вставлять вилку питания в розетку таким образом, что шнур питания будет идти в противоположном направлении, то электрические проводники в шнуре могут повредиться, и это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Храните все упаковочные материалы в таком месте, чтобы они ни в коем случае не были доступны детям, поскольку упаковочные материалы могут быть для них опасны.

- Если ребенок всунет свою голову в пакет, то это может привести к его удушью.

Если эта машина или вилка питания или шнур питания будут повреждены, свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром.



Эта машина должна быть надежно заземлена.

Не заземляйте эту машину через трубу газоснабжения, пластмассовую трубу водопровода или телефонную линию.

- Это может привести к удару электротоком, возгоранию, взрыву или к отказам в работе изделия.
- Никогда не вставляйте шнур питания в розетку, которая не заземлена должным образом. Удостоверьтесь, что заземление соответствует местным и государственным правилам.



Не размещайте эту машину рядом с нагревательными приборами и воспламеняющимися материалами.

Не размещайте эту машину во влажном, масляном или пыльном месте или в месте, находящемся под воздействием прямых солнечных лучей или воды (например, под каплями дождя).

Не размещайте эту машину в местах с низкой температурой.

- Мороз может привести к разрыву труб.

Не устанавливайте эту машину в таких местах, где возможна утечка газа.

- Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

6_ меры предосторожности

Не пользуйтесь электрическим трансформатором.

- Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не пользуйтесь поврежденной вилкой питания, поврежденным шнуром питания или настенной розеткой с неплотными контактами.

- Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не тяните за шнур питания и не изгибайте его чрезмерно.

Не скручивайте и не привязывайте шнур питания.

Не вешайте шнур питания на металлические предметы, положите какую-нибудь тяжелую вещь на шнур питания, поместите шнур питания между какими-нибудь предметами или вложите шнур питания в ячейку, расположенную на тыльной стенке машины.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не тяните за шнур питания, когда вытаскиваете вилку из розетки.

- Вытаскивая вилку из розетки, держитесь за вилку.
- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не размещайте шнур питания и шланги там, где Вы можете споткнуться о них и упасть.



ВНИМАНИЕ!

ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ ИНСТАЛЛЯЦИИ



Эта машина должна быть установлена так, чтобы был обеспечен доступ к розетке питания.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию из-за утечки тока.

Установите Вашу машину на ровном и твердом полу, который может выдержать её вес.

- Несоблюдение этого требования может вызвать аномальные вибрации, перемещение машины по полу, шум или неполадки.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

ВАЖНАЯ ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ ПОЛЬЗОВАНИЯ МАШИНОЙ



Если из машины вытекает вода, немедленно отключите подачу воды и электропитание и свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром.

- Не прикасайтесь к вилке питания влажными руками.
- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком.

Если от машины исходит странный шум, запах гари или дым, немедленно отключите вилку питания и свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром.

- Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

В случае утечки газа (например, пропана, сжиженного нефтяного газа и т. д.) немедленно провентилируйте помещение, не прикасаясь к вилке питания. Не прикасайтесь к машине или к шнуру питания.


- Не включайте вентилятор.
- Искра может привести к взрыву или пожару.

Не разрешайте детям играть внутри или на стиральной машине. Кроме того, избавляясь от машины, снимите рукоятку двери стиральной машины.

- Попав внутрь машины, ребенок может оказаться в ловушке и задохнуться.

Убедитесь, что упаковка (губка, пенопласт), прикрепленная к основанию стиральной машины, удалена перед тем, как Вы начали пользоваться машиной.

меры предосторожности

 Не мойте загрязненные части машины бензином, керосином, бензолом, растворителями красок, спиртом и другими огнеопасными или взрывчатыми веществами.

- Это может привести к удару электротоком, возгоранию и взрыву.

Не открывайте дверь стиральной машины силой, когда она работает (в режимах: стирка водой высокой температуры / сушка / отжим).

- Вода, вытекающая из стиральной машины, может привести к ожогам или сделать пол скользким.

Это может привести к травме.

- Открывание дверцы силой может вызвать поломку машины или привести к травме.

Не подсовывайте свои руки под машину.

- Это может привести к травме.

Не прикасайтесь к вилке питания влажными руками.

- Это может привести к удару электротоком.

Во время работы машины не выдергивайте вилку питания, чтобы отключить машину.

- Повторная вставка вилки питания в стенную розетку может вызвать искру и привести к удару электротоком или возгоранию.

Не позволяйте детям или немощным людям пользоваться этой машиной без присмотра. Не позволяйте детям взбираться на машину.


- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком, ожогам или травме.

Не всовывайте свою руку или какой-либо металлический предмет под стиральную машину во время её работы.


- Это может привести к травме.

Не отключайте машину, натягивая шнур питания, всегда крепко беритесь за вилку и напрямую вытаскивайте её из розетки питания.

- Повреждение шнура может привести к короткому замыканию, возгоранию и/или удару электротоком.

 Не пытайтесь ремонтировать, разбирать или переделывать машину самостоятельно.

- Не пользуйтесь никакими плавкими предохранителями (например, медной вставкой, стальным проводом и т. д.) кроме стандартного плавкого предохранителя.
- Если потребуется ремонт или повторная инсталляция машины, свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром.
- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком, возгоранию, поломке машины или к травме.

 Если шланг для подачи воды соскочит с крана и начнёт заливать машину, отсоедините вилку питания.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Отсоедините вилку питания, если машина не будет использоваться длительное время или если случится гроза с громом и / или молнией.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.



ВНИМАНИЕ!

ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ ПОЛЬЗОВАНИЯ МАШИНОЙ



Если стиральная машина загрязнена такими посторонними веществами, как средства для стирки, загрязнения, остатки пищи и т. д., отсоедините вилку питания и почистите стиральную машину, пользуясь влажной и мягкой тканью.

- Несоблюдение этого требования может привести к обесцвечиванию, деформации, поломке или ржавчине.

Переднее стекло может разбиться от сильного удара. Будьте осторожны, пользуясь стиральной машиной.

- Разбитое стекло может привести к травме.

В случае прекращения подачи воды или при повторном подсоединении шланга подачи воды, открывайте кран медленно.

Открывайте кран медленно, если машиной давно не пользовались.

- Наличие воздуха в шланге подачи воды или в водопроводной трубе может привести к поломке какой-либо детали или к утечке воды.

Если во время работы будет иметь место произвольный слив, проверьте, есть ли проблема со сливом.

- Если стиральная машина используется, когда она имеет протечку воды, это может привести к удару электротоком или возгоранием при наличии утечки электричества.

Укладывайте бельё в стиральную машину полностью, чтобы оно не зажималось дверью.

- Если бельё зажмётся дверью, то оно может повредиться или может поломаться стиральная машина или появится утечка воды.

Следите за тем, чтобы кран был закрыт, когда стиральной машиной не пользуются.

- Убедитесь, что винт на соединителе шланга подачи воды затянут должным образом.
- Несоблюдение этого требования может привести к порче имущества или травме.

Позаботьтесь о том, чтобы резиновое уплотнение и передняя стеклянная дверь не загрязнялись посторонними веществами (например, продуктами питания, нитками, волосами и т. д.)

- Если в дверь попадет инородное тело или дверь не будет полностью закрыта, это может привести к утечке воды.

Перед тем, как пользоваться машиной, откройте кран и убедитесь, что соединитель шланга подачи воды затянут надежно и что утечка воды, которая была прежде, отсутствует.

- Если винты или соединитель шланга подачи воды затянуты неплотно, то это может привести к утечке воды.

Приобретенное вами устройство предназначено только для домашнего использования.

Использование устройства в коммерческих целях квалифицируется как ненадлежащее использование. В таком случае на устройство не распространяется стандартная гарантия Samsung, и Samsung не несет ответственности за неисправности или повреждения, полученные в результате подобного использования.

меры предосторожности

☒ Не влезайте на машину и не кладите на неё вещи (такие как бельё, зажжённые свечи, непогашенные сигареты, посуду, химикаты, металлические предметы и т. д.).

- Это может привести к удару электротоком, возгоранию, поломке машины или травме.

Не распыляйте легкоиспаряющиеся вещества, например, инсектициды, по поверхности машины.

- Помимо того, что они вредны для людей, они могут также привести к удару электротоком, возгоранию или поломке машины.

Не помещайте возле стиральной машины приборы, которые создают электромагнитные поля.

- Это может привести к травме из-за сбоя в работе машины.

Так как вода, сливаемая в режиме стирки и сушки, имеет высокую температуру, не допускайте контакта с этой водой.

- Это может привести к ожогу или травме.

Не стирайте, не отжимайте и не сушите водонепроницаемые подстилки для сидений, циновки или одежду (*), если у Вашей машины нет специальной программы для стирки этих вещей.

- Не стирайте толстых, жестких циновок.
- Это может привести к травме или повредить стиральную машину, стены, пол или одежду из-за чрезмерной вибрации.

* Шерстяные постельные принадлежности, накидки от дождя, рыбацкие жилеты, лыжные штаны, спальные мешки, детские подгузники, спортивные трикотажные костюмы, а также тенты для укрытия велосипедов, мотоциклов, автомобилей и т. д.

Не включайте машину в работу, если распределитель для моющих средств не вставлена на своё место.

- Это может привести к удару электротоком или к травме из-за утечки воды.

Не прикасайтесь к внутренней поверхности бака во время или сразу после сушки, так как она горяча.

- Это может привести к ожогам.

Не помещайте руки в ящик для моющего средства после его открытия.

- Рука может попасть в устройство загрузки моющего средства и вы получите травму. Не помещайте в стиральную машину никакие предметы, кроме белья (например, обувь, пищевые отходы, животных).
- Из-за сильной вибрации это может привести к поломке стиральной машины или к травме и гибели домашних животных.

Не нажимайте на кнопки такими острыми предметами, как шпильки, ножи, гвозди и т. д.

- Это может привести к удару электротоком или травме.

Не стирайте бельё, загрязненное маслами, кремами или лосьонами, которые обычно продаются в специальных магазинах, где продаются средства по уходу за кожей, или в массажных клиниках.

- Это может отразиться на резиновом уплотнении, которое будет деформировано и начнет пропускать воду.

Не оставляйте металлические предметы, например, английскую булавку или заколку для волос, или тубик с отбеливателем в барабане на долгое время.

- Это может привести к появлению ржавчины на барабане
- Если на поверхности барабана начинает появляться ржавчина, нанесите на его поверхность моющее средство (нейтральное) и воспользуйтесь губкой, чтобы удалить ее. Ни в коем случае не пользуйтесь металлической щеткой.

Не используйте непосредственно средства для сухой химической чистки и не стирайте, не ополаскивайте и не отжимайте белье, загрязненное какими-либо средствами сухой химической чистки.

- Это может привести к самовоспламенению или возгоранию из-за высокой температуры, которая создается при окислении нефти.

Не пользуйтесь горячей водой из устройств для охлаждения / нагрева воды.

- Это может привести к неполадкам в стиральной машине

Не используйте для стиральной машины натуральное мыло для мытья рук.

- Если оно затвердеет и накопится в стиральной машине, это может привести к неполадкам в ней, обесцвечиванию, к появлению ржавчины или неприятных запахов.

Не стирайте крупные вещи, например, постельные принадлежности в сетке для стирки.

- Укладывайте носки и бюстгалтеры в сетку для стирки и стирайте их с другим бельем.
- Невыполнение этого требования может привести к травме из-за сильных вибраций.

Не пользуйтесь затвердевшими средствами для стирки.

- Их скопление в стиральной машине может привести к утечке воды.

Если у Вашей стиральной машины в ее основании имеются вентиляционные отверстия, проверьте, чтобы эти отверстия не были перекрыты ковром или каким-то другим предметом, препятствующим проходу воздуха.

Удостоверьтесь, что карманы одежды, которая будет стираться в машине, пусты.

- Твердые, острые предметы, например, монеты, английские булавки, гвозди, шурупы или камни могут привести к поломке стиральной машины.

Не стирайте в машине одежду с крупными пряжками, пуговицами или другими тяжелыми металлическими аксессуарами.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАСЯ ЧИСТКИ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ



Не чистите машину, просто обрызгивая ее водой.

Не используйте бензол, растворители или спирт для чистки стиральной машины.

- Это может привести к обесцвечиванию, деформации, поломке, удару электротоком или возгоранию.

Прежде, чем чистить стиральную машину или выполнять её техническое обслуживание, отсоедините машину от питания, вытащив вилку питания из настенной розетки.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

содержание

УСТАНОВКА СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

13

- 13 Проверка комплектации
- 14 Соответствие требованиям к установке
- 14 Электрическое питание и заземление
- 14 Подача воды
- 15 Слив
- 15 Напольное покрытие
- 15 Температура окружающей среды
- 15 Установка в нише или в шкафу
- 15 Установка стиральной машины

СТИРКА БЕЛЬЯ

21

- 21 Первая стирка белья
- 21 Общие указания
- 22 Использование панели управления
- 25 Замок от детей
- 25 Отключение звукового сигнала
- 26 Отсрочка
- 26 Моя программа
- 27 Eco Bubble
- 28 Стирка белья с использованием переключателя циклов
- 29 Установка режима стирки вручную
- 29 Инструкции по стирке белья
- 30 Сведения о моющих средствах и добавках
- 30 Использование моющих средств для стирки
- 31 Отсек для моющих средств
- 31 Жидкие моющие средства (в некоторых моделях)

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

32

- 32 Очистка барабана Eco
- 33 Аварийный слив воды из стиральной машины
- 34 Чистка фильтра для мусора
- 34 Чистка внешней поверхности стиральной машины
- 35 Чистка отсека для моющих средств и ниши отсека
- 35 Чистка сетчатого фильтра шланга подачи воды
- 36 Ремонт замерзшей стиральной машины
- 36 Хранение стиральной машины

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ И ИНФОРМАЦИОННЫЕ КОДЫ

37

- 37 Проверьте следующие пункты, если стиральная машина...
- 38 Информационные коды

ТАБЛИЦА ПРОГРАММ

39

- 39 Таблица программ

ПРИЛОЖЕНИЕ

40

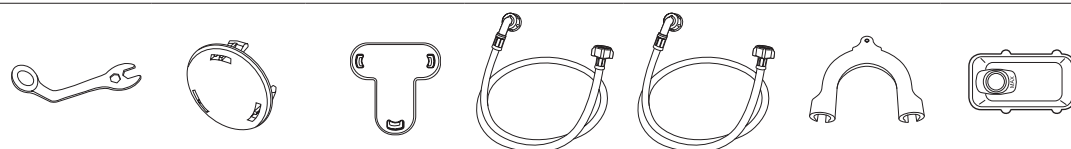
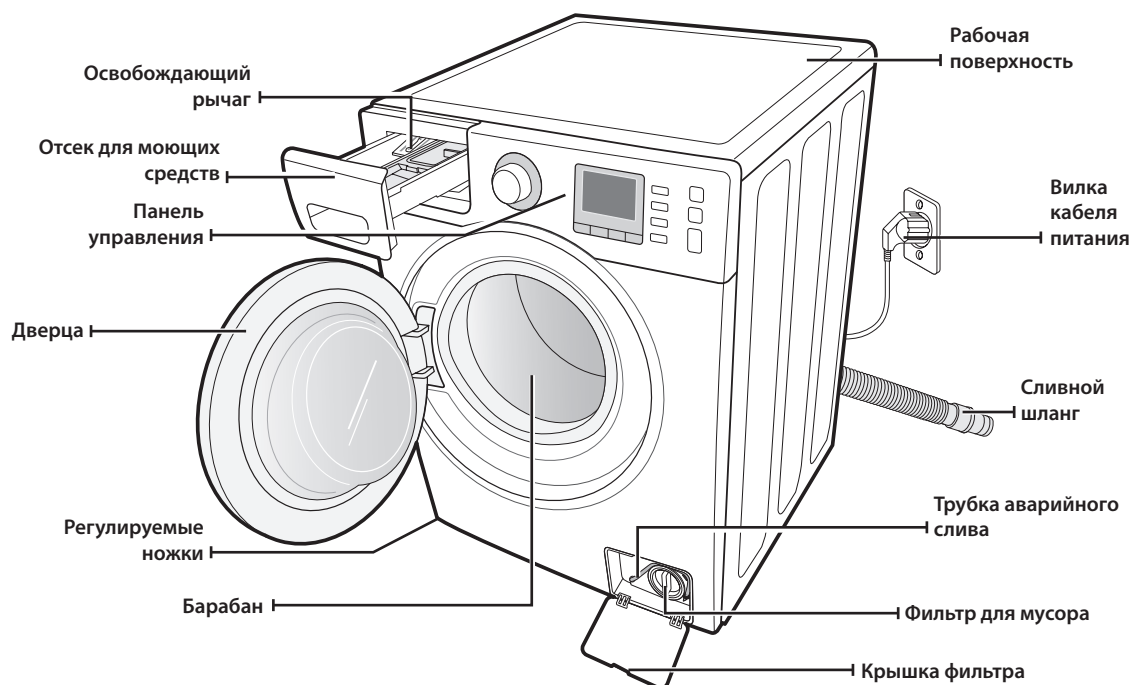
- 40 Описание символов на этикетках одежды
- 40 Защита окружающей среды
- 40 Соответствие стандартам безопасности
- 41 Технические характеристики

установка стиральной машины

Специалист по установке должен строго соблюдать данные инструкции, чтобы обеспечить правильную работу стиральной машины и предотвратить опасность получения травм во время стирки.

ПРОВЕРКА КОМПЛЕКТАЦИИ

Аккуратно распакуйте стиральную машину и убедитесь, что в комплект входят все детали, указанные ниже. Если стиральная машина была повреждена во время транспортировки или в комплекте отсутствуют некоторые детали, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов компании Samsung или к дилеру компании Samsung.



Гаечный ключ	* Заглушки отверстий транспортировочных болтов	Заклушку	Холодная Шланг подачи воды	Горячая(в некоторых моделях)	Держатель шланга	Дозатор жидких моющих средств (В некоторых моделях)
--------------	--	----------	----------------------------	------------------------------	------------------	---

* Заглушки отверстий транспортировочных болтов : Количество заглушек для отверстий под болты зависит от модели (3~5 заглушек).

установка стиральной машины

СООТВЕТСТВИЕ ТРЕБОВАНИЯМ К УСТАНОВКЕ

Электрическое питание и заземление



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Никогда не используйте удлинитель.

Используйте только кабель питания, который поставляется в комплекте со стиральной машиной.

При подготовке к установке убедитесь, что источник питания соответствует следующим требованиям:

- 220-240В / 50Гц, предохранитель автоматический выключатель;
- отдельная ответвленная цепь, предназначенная только для стиральной машины.

Стиральная машина должна быть заземлена. В случае ненадлежащей работы стиральной машины или ее поломки заземление снижает риск поражения электрическим током, обеспечивая путь наименьшего сопротивления для электрического тока.

Стиральная машина поставляется с кабелем питания, который снабжен вилкой с тремя контактами и с заземлением для использования в правильно установленной и заземленной розетке.



Никогда не подсоединяйте заземляющий провод к пластиковому водопроводу, газопроводу или трубе горячей воды.

Неправильное подключение заземляющего провода может привести к поражению электрическим током.

Обратитесь за консультацией к квалифицированному электрику или специалисту по техническому обслуживанию, если не уверены, правильно ли выполнено заземление стиральной машины. Не заменяйте вилку кабеля питания, поставляемого со стиральной машиной. Если вилка не подходит к розетке, обратитесь к квалифицированному электрику за помощью в установке правильной розетки.

Подача воды

При работе в стиральную машину вода будет поступать надлежащим образом, если давление воды составит 50-800 кПа. При давлении воды ниже 50 кПа может произойти сбой в работе клапана для воды, и этот клапан может закрыться не полностью. Возможно, для наполнения стиральной машины водой потребуется больше времени по сравнению со значением времени, заданным в системе управления, что приведет к выключению устройства (в системе управления задано ограничение на время наполнения стиральной машины водой, что позволяет предотвратить переливание воды/затопление в случае ослабления внутреннего шланга).

Водопроводные краны должны находиться на расстоянии 120 см от задней панели стиральной машины, чтобы обеспечить доступ прилагаемых впускных шлангов к стиральной машине.



В большинстве магазинов сантехники продаются впускные шланги разной длины (максимальная длина - 305 см).

Можно сократить риск возникновения утечек и ущерба, причиненного водой, выполнив следующие действия.

- Обеспечить свободный доступ к водопроводным кранам.
- Закрывать краны, когда стиральная машина не используется.
- Периодически проверять наличие утечек через прокладки шланга для подачи воды.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Перед первым использованием стиральной машины проверьте все места подсоединения шлангов к клапану для воды и водопроводным кранам на наличие утечек.

Слив

Компания Samsung рекомендует использовать водонапорную трубу высотой 65 см. Сливной шланг должен быть проложен через зажим сливного шланга (расположен на задней стенке машины) к сливной трубе. Сливная труба должна иметь достаточно большой диаметр, чтобы соответствовать внешнему диаметру сливного шланга. Сливной шланг прикрепляется к стиральной машине на заводе-изготовителе.

Напольное покрытие

Для наилучшей работы стиральная машина должна быть установлена на ровную и твердую поверхность. Деревянные полы, возможно, потребуются укрепить, чтобы снизить уровень вибраций. Ковровые покрытия и кафельные полы способствуют возникновению вибрации, при этом наблюдается тенденция небольшого перемещения стиральной машины во время отжима.

Не следует устанавливать стиральную машину на платформу или на неустойчивую поверхность.

Температура окружающей среды

Не устанавливайте стиральную машину в местах, где вода может замерзнуть, так как в клапане для воды, в насосе и шлангах устройства всегда остается небольшое количество воды. Замерзшая вода в трубах может привести к повреждению ремней, насоса и других компонентов.

Установка в нише или в шкафу

Для безопасной и правильной работы новой стиральной машины при ее установке необходимо соблюдать следующие минимальные зазоры.


По бокам - 25 мм	Сзади - 50 мм
Сверху - 25 мм	Спереди - 465 мм

Если стиральная машина и сушилка установлены вместе, в передней части ниши или шкафа должно быть свободное пространство не менее 465 мм для обеспечения вентиляции. Если стиральная машина установлена отдельно, то особой вентиляции не требуется.

УСТАНОВКА СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

ШАГ 1

Выбор места для установки машины

-  Перед установкой стиральной машины убедитесь, что будущее место расположения отвечает следующим требованиям.
- Наличие твердой, ровной поверхности без коврового покрытия или покрытия, которое может препятствовать вентиляции.
 - Защищенность от воздействия прямых солнечных лучей.
 - Достаточная вентиляция.
 - Температура в помещении не ниже 0 °С.
 - Расположение вдали от источников тепла, например, масляного или газового обогревателя.
 - Достаточно места для того, чтобы кабель питания не проходил под стиральной машиной.

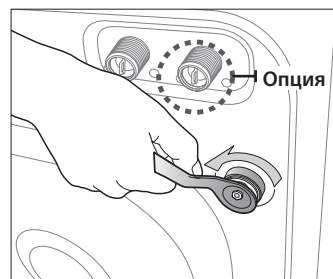
установка стиральной машины

ШАГ 2

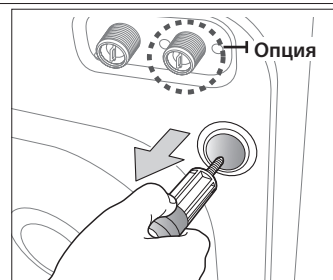
Удаление транспортировочных болтов

Перед установкой стиральной машины необходимо удалить все транспортировочные болты на задней панели устройства.

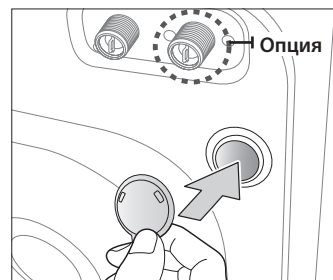
1. Ослабьте все транспортировочные болты с помощью прилагаемого ключа.



2. Держите болт гаечным ключом и извлеките его через широкую часть отверстия. Повторите процедуру для каждого болта.



3. Закройте отверстия с помощью прилагаемых пластмассовых заглушек.



4. Поместите транспортировочные болты в безопасное место, поскольку они могут пригодиться при транспортировке стиральной машины в будущем.




предупреждение

Упаковочные материалы могут быть опасными для детей; храните все упаковочные материалы (пластиковые пакеты, пенопласт и т.д.) в недоступном для детей месте.

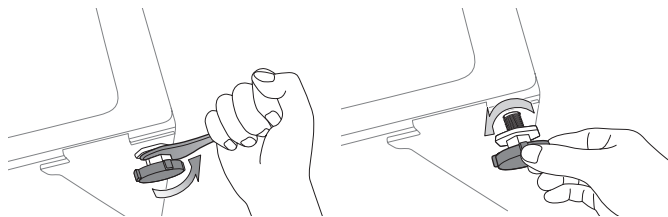
ШАГ 3

Регулировка высоты ножек

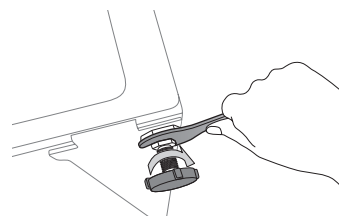
 При установке стиральной машины необходимо обеспечить свободный доступ к вилке кабеля питания, шлангу подачи воды и сливному шлангу.

1. Переместите стиральную машину в выбранное вами место.

2. Выровняйте стиральную машину, вращая пальцами регулируемые ножки в нужную сторону, чтобы увеличить или уменьшить их длину.



3. Когда стиральная машина будет выровнена, затяните гайки с помощью прилагаемого к стиральной машине гаечного ключа.




ШАГ 4

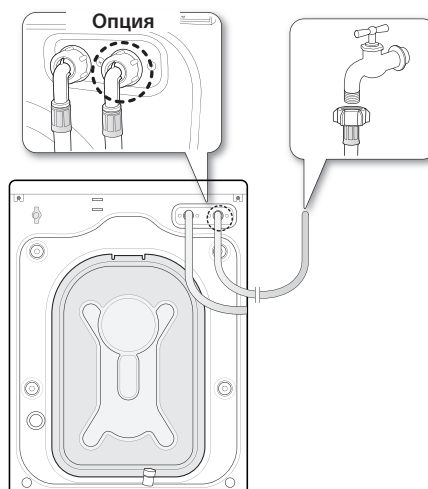
Подсоединение шланга подачи воды и сливного шланга

Подсоединение шланга подачи воды

1. Возьмите шланг подачи холодной воды с Г-образной насадкой и подсоедините его к входному отверстию подачи холодной воды на задней стенке машины. Затяните соединение вручную.

 Один конец шланга подачи воды необходимо подсоединить к стиральной машине, а другой - к водопроводному крану. Не растягивайте шланг подачи воды. Если шланг слишком короткий, замените шланг более длинным, выдерживающим высокое давление.

2. Подсоедините другой конец шланга подачи холодной воды к водопроводному крану с холодной водой и затяните соединение вручную. Если необходимо, можно изменить положение шланга подачи воды на стиральной машине. Для этого ослабьте соединение, поверните шланг и снова затяните соединение.



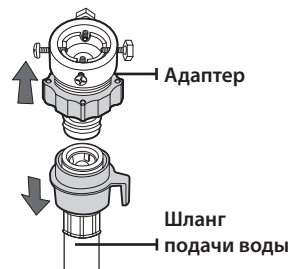
Для некоторых моделей с дополнительной подачей горячей воды:

1. Возьмите шланг подачи горячей воды с красной Г-образной насадкой и подсоедините к входному отверстию подачи горячей воды на задней панели машины. Затяните соединение вручную.
2. Подсоедините другой конец шланга подачи горячей воды к водопроводному крану с горячей водой и затяните соединение вручную.
3. Если хотите использовать только холодную воду, используйте Y-образный тройник.

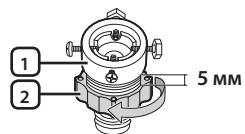
установка стиральной машины

Подсоединение шланга подачи воды

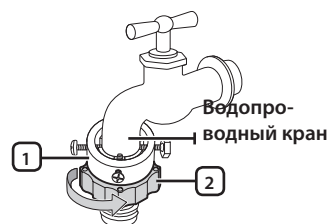
1. Снимите адаптер со шланга подачи воды.




2. С помощью крестообразной отвертки ослабьте четыре винта на адаптере. Затем поверните часть (2) адаптера в направлении, указанном стрелкой, пока не образуется зазор шириной около 5 мм.

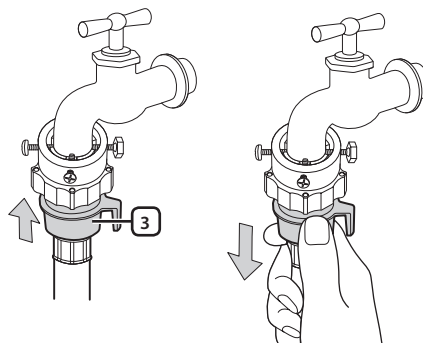


3. Подсоедините адаптер к водопроводному крану и туго затяните винты, поднимая адаптер вверх. Поверните часть (2) в направлении, указанном стрелкой, и соедините части (1) и (2).

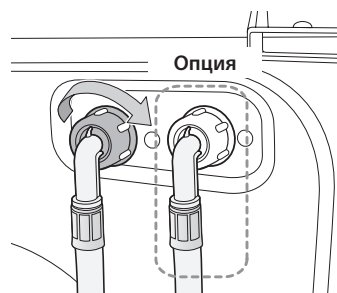


4. Подсоедините шланг подачи воды к адаптеру. Если отпустить часть (3), шланг автоматически подсоединится к адаптеру со щелчком.

-  После подсоединения шланга подачи воды к адаптеру убедитесь, что он правильно подсоединен, потянув шланг вниз.



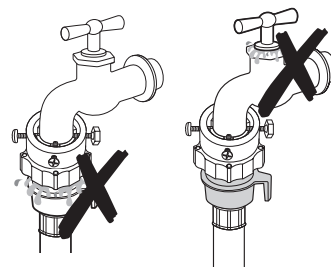
5. Подсоедините другой конец шланга подачи воды к впускному клапану для воды, расположенному на задней стенке стиральной машины. Заверните шланг по часовой стрелке до упора.



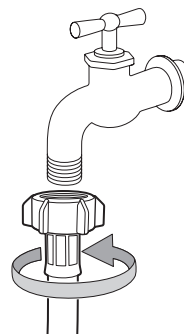
6. Включите подачу воды и убедитесь, что нет протечки воды из клапана подачи воды, крана или адаптера. Если есть протечка воды, повторите предыдущие действия.



Не используйте стиральную машину, если обнаружена протечка. Это может привести к поражению электрическим током или травмам.



- Если на водопроводном кране имеется резьба, подсоедините шланг подачи воды к крану, как показано на рисунке.



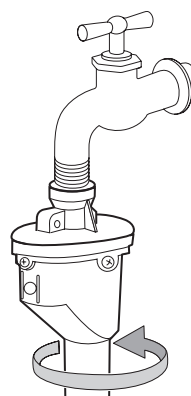
Для подачи воды используйте наиболее удобный для этой цели водопроводный кран. В случае, если кран имеет квадратную форму или слишком большой диаметр, извлеките промежуточное кольцо, прежде чем подсоединять адаптер к водопроводному крану.

Подключение шланга модели Aqua (в некоторых моделях)

Насадка к шлангу модели Aqua была изобретена для защиты от утечки воды.

Она присоединяется к шлангу подачи воды и автоматически отключает поток воды, если шланг поврежден. На ней также срабатывает предупреждающий индикатор.

- Присоедините шланг подачи воды к крану, как показано на рисунке.

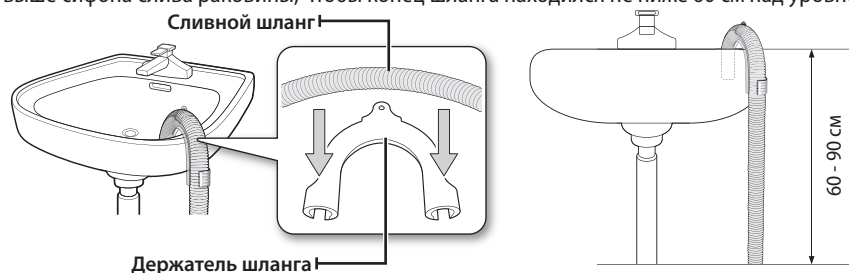


установка стиральной машины


Подсоединение сливного шланга

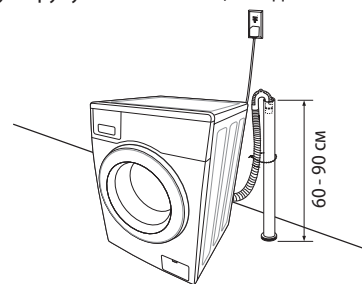
Конец сливного шланга можно расположить тремя способами.

1. **Через бортик раковины:** сливной шланг должен располагаться на высоте 60 - 90 см. Чтобы конец сливного шланга был изогнут, используйте имеющийся в комплекте стиральной машины пластиковый держатель шланга. Во избежание перемещения сливного шланга закрепите держатель на стене с помощью крючка или на водопроводном кране с помощью веревки.
2. **В ответвление сливной трубы раковины:** ответвление сливной трубы должно располагаться выше сифона слива раковины, чтобы конец шланга находился не ниже 60 см над уровнем пола.



3. **В сливной трубе:** рекомендуется использовать вертикальную трубу высотой 65 см; она должна быть не короче 60 см и не длиннее 90 см.

-  Параметры стояка для слива:
- минимальный диаметр 5 см.
 - минимальная скорость слива 60 литров в минуту.



ШАГ 5

Подключение стиральной машины к электропитанию

Подключите шнур питания к сетевой розетке (разрешенной электрической розетке 220–240 В/50 Гц переменного тока, защищенной с помощью предохранителя или автоматического выключателя). (дополнительную информацию о требованиях к электричеству и заземлению см. на стр. 14).

ШАГ 6

Режим калибровки

Стиральная машина Samsung автоматически определяет вес белья. Для более точного определения веса после установки запустите режим калибровки. Для осуществления калибровки выполните следующие шаги.

1. Выньте белье или другие вещи из машины и выключите машину.
2. Нажмите одновременно кнопки **Темп.** и **Отсрочка**, а затем нажмите кнопку **Вкл./Выкл.**. Стиральная машина включится.
3. Нажмите кнопку **Пуск**, чтобы активировать Режим калибровки.
4. Барабан будет вращаться по и против часовой стрелки в течение приблизительно 3 минут.
5. По завершении Режима калибровки на дисплее отобразится надпись END(En), после чего машина автоматически выключится. Теперь стиральная машина готова к использованию.


стирка белья

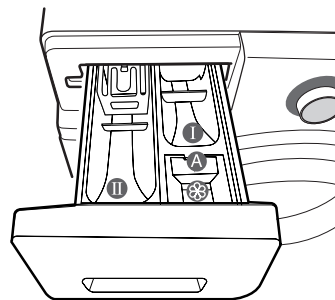
С новой стиральной машиной Samsung при стирке белья самым трудным будет принять решение о том, какое белье стирать в первую очередь.

ПЕРВАЯ СТИРКА БЕЛЬЯ

 Перед первой стиркой белья необходимо запустить полный цикл стирки без белья.


1. Нажмите кнопку **Вкл./Выкл.**
2. Добавьте небольшое количество средства для стирки в отделение ① отсека для моющих средств.
3. Включите подачу воды в стиральную машину.
4. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

 При этом удалится вода, которая могла остаться в машине после испытаний, выполненных на заводе-изготовителе.



Отсек ①: моющее средство для предварительной стирки или крахмал.

Отсек ②: средство для основной стирки, средство для смягчения воды, средство для предварительного замачивания, отбеливатель и пятновыводитель.


 Для использования жидких средств для стирки воспользуйтесь ящиком для жидкого моющего средства (см. соответствующую модель на стр. 31 данного руководства пользователя). Не насыпайте порошковое моющее средство в дозатор для жидкого моющего средства.

Отсек Ⓜ: добавки, например кондиционер для белья или вспомогательные вещества (заполнять следует не выше нижнего края перегородки "А" (МАКС.))

ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

1. Загрузите белье в стиральную машину.

 **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** Не перегружайте стиральную машину. Для определения объема загрузки для каждого типа белья см. таблицу на стр. 30.

-  • Убедитесь в том, что белье не защемилось дверцей, поскольку это может привести к утечке воды.
- После цикла стирки средство для стирки может остаться в резиновых уплотнителях передней части стиральной машины. Удалите оставшееся средство для стирки, поскольку это может вызвать протечку воды.
- Во время работы стиральной машины не касайтесь стекла дверцы, так как оно может быть горячим.
- Не открывайте дозатор или фильтр для мусора во время работы стиральной машины, так как это может привести к ожогу горячей водой или паром.
- Не стирайте водоотталкивающие материалы в обычном режиме, для этого используйте только программу стирки верхней одежды.

2. Закройте дверь до щелчка.
3. Включите стиральную машину.
4. Добавьте в отсек для моющих средств средство для стирки и добавки.
5. Выберите необходимый цикл и параметры для загруженного белья. Загорится индикатор стирки, и на дисплее отобразится предполагаемая продолжительность цикла стирки.
6. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

стирка белья

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ



1 ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ ЦИКЛОВ

Выберите для цикла необходимую программу и скорость отжима.

Для получения более подробной информации см. раздел “Стирка белья с использованием переключателя циклов”. (см. стр. 28)

Хлопок - средне- или слабозагрязненные изделия из хлопка, постельное белье, салфетки и скатерти, нижнее белье, полотенца, сорочки и т.п.

Синтетика - средне- или слабозагрязненные блузки, сорочки и т.п., изготовленные из полиэфира (диолена, тревира), полиамида (перлон, нейлон) или аналогичного состава.

Джинсы - Повышенный уровень воды при основной стирке и при дополнительном полоскании удаляет остатки стирального порошка, которые могут оставить пятна на Вашей одежде.

Постельное белье - Для постельных накидок, простыней, покрывал и т. д.

Для получения наилучшего результата стирайте только один вид постельных принадлежностей общим весом до 2,5 кг.

Темные вещи - Дополнительные полоскания и сниженная скорость вращения обеспечат, чтобы Ваши любимые темные вещи стирались в щадящем режиме и тщательно прополаскивались.

Ежедневная - Используется для таких ежедневно используемых вещей, как нижнее белье и рубашки.

Очистка барабана Eco - Используйте эту программу для чистки барабана. Она удаляет с барабана грязь и бактерии. Рекомендуется пользоваться ею регулярно (через каждые 40 стирок). Никаких моющих средств или отбеливателей не требуется.






















Интенсивная стирка Eco - Низкотемпературная программа Eco Bubble обеспечит Вам отличную стирку при значительной экономии электроэнергии.

Верхняя одежда - Используйте эту программу для такой верхней одежды, как одежда для горных прогулок, горнолыжная и спортивная одежда. Для одежды из тканей, прошедших функциональную технологическую обработку и включающих таких волокон, как спандекс, стрейч и микроволокно.


Детские вещи - Стирка при высокой температуре и дополнительные циклы полоскания исключают присутствие на вашей деликатной одежде следов любых стиральных порошков.

Шерсть - олько изделия из шерсти, для которых можно использовать машинную стирку. Объем загрузки должен быть меньше 2 кг.

- Стирка в режиме стирка шерсти осуществляется спокойным покачиванием барабана. В режиме полоскания спокойное покачивание и замачивание продолжают, чтобы предотвратить усадку / изменение формы шерстяных волокон, а также, чтобы очищение осуществлялось наиболее щадящим способом. Остановить эту операцию несложно.

	<ul style="list-style-type: none"> Для получения лучших результатов стирки и для лучшей сохранности шерстяных волокон в режиме стирка шерсти рекомендуется пользоваться нейтральным стиральным порошком. <p>Ручная стирка - Очень щадящая программа стирки, столь же мягкая, как ручная стирка.</p> <p>Отжим - дополнительный цикл отжима для более тщательного отжима.</p> <p>Полоскание + Отжим - режим используется при стирке белья, для которого необходимо выполнить только полоскание, или для добавления кондиционера во время полоскания.</p>			
2	ЦИФРОВОЙ ГРАФИЧЕСКИЙ ДИСПЛЕЙ	Отображение оставшегося времени цикла стирки, всей информации о цикле стирки и сообщений об ошибках.		
3	КНОПКА ВЫБОРА ТЕМПЕРАТУРЫ	Нажмите эту кнопку несколько раз для переключения доступных вариантов температуры воды: (Холодная  , 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C, 95 °C).		
4	КНОПКА ВЫБОРА ПОЛОСКАНИЕ	Нажмите эту кнопку для добавления дополнительных циклов полоскания. Доступно максимум пять циклов полоскания.		
5	КНОПКА ВЫБОРА ОТЖИМ	<p>Последовательно нажимайте кнопку для выбора скорости отжима.</p> <table border="1" data-bbox="588 846 1356 889"> <tr> <td>WF906P4</td> <td>, , 400, 800, 1200, 1400 об./мин.</td> </tr> </table> <p>“Без отжима ” – после последнего слива белье остается в барабане без отжима.</p> <p>“Задержка полоскания ” – белье остается замоченным в воде, оставшейся после последнего полоскания. Перед извлечением белья должен быть выполнен цикл слива или отжима.</p>	WF906P4	 ,  , 400, 800, 1200, 1400 об./мин.
WF906P4	 ,  , 400, 800, 1200, 1400 об./мин.			
6	КНОПКА ВЫБОРА ОПЦИЯ	<p>Нажмите нужное число раз на эту кнопку, чтобы выбрать нужную дополнительную функцию стирки:</p> <p>Замачивание  → Интенсивная  → Предв.стирка  → Замачивание  + Интенсивная  → Замачивание  + Предв.стирка  → Интенсивная  + Предв.стирка  → Замачивание  + Интенсивная  + Предв.стирка  → откл.</p> <p>“Предв.стирка”: Нажимайте на эту кнопку, чтобы выбрать Предварительную стирку. Использование режима Предварительная стирка возможно только в таких режимах, как: Хлопок, Синтетика, Джинсы, Постельное белье, Темные вещи, Ежедневная, Интенсивная стирка Eco, Детские вещи.</p> <p>“Замачивание”: Используйте эту дополнительную функцию для эффективного удаления пятен с белья методом его замачивания.</p> <ul style="list-style-type: none"> Процесс замачивания осуществляется в течение 13 минут в цикле стирки. Функция Замачивание выполняется за 6 циклов в течение 30 минут, где в каждом цикле выполняется замачивание, когда барабан 1 минуту вращается и в течение 4 минут стоит на месте. Функция Замачивание действует только для следующих программ стирки: Хлопок, Синтетика, Джинсы, Постельное белье, Ежедневная, Интенсивная стирка Eco, Детские вещи. <p>“Интенсивная”: Нажмите эту кнопку, если белье очень грязное и нуждается в интенсивной стирке. Для каждого цикла время цикла увеличивается.</p>		

стирка белья


7 КНОПКА ВЫБОРА ECO BUBBLE	<p>Выбор программы Eco Bubble включен по умолчанию. Нажмите один раз кнопку программы Eco Bubble, чтобы ее отменить, индикация Bubble Generator погаснет. (показана на панели управления), нажмите на нее еще раз чтобы снова включить эту функцию.</p> <ul style="list-style-type: none">Некоторые циклы стирки должны выполняться с включенной функцией Eco Bubble (индикатор будет отображаться на панели, а генератор включится автоматически).Некоторым циклам стирки эта программа не нужна и генератор отключается автоматически ОТКЛ.Для многих циклов Вы можете вручную настраивать эту программу, что заметно повлияет на продолжительность стирки, отображаемую на панели управления (см. стр. 27 для получения дополнительной информации).
8 КНОПКА ВЫБОРА ЛЕГКОЕ ГЛАЖЕНЬЕ	<p>Нажмите эту кнопку, чтобы ваше белье было легче гладить, за счет того, что на белье уменьшатся морщины во время цикла полоскания.</p> <ul style="list-style-type: none">Режим "Легкое глажение" доступен только при использовании следующих программ: Хлопок, Синтетика, Джинсы, Постельное белье, Темные вещи, Ежедневная, Интенсивная стирка Eco, Детские вещи.Когда выбран режим "Легкое глажение", вы можете установить скорость отжима до 800 об/мин (если вы выберете режим "Легкое глажение" при установленной скорости отжима выше 800 об/мин, скорость отжима будет автоматически изменена на 800 об/мин).
9 КНОПКА ВЫБОРА БЫСТРАЯ СТИРКА	<p>Эта программа предназначена для легко загрязненного белья весом до 2 кг, которое Вам нужно срочно постирать. Минимально эта программа занимает около 15 минут, но может отличаться от указанного значения в зависимости от давления, жесткости и температуры воды на входе, от комнатной температуры, вида, количества и степени загрязнения белья, несбалансированной загрузки, используемого стирального средства, колебаний напряжения электроэнергии и выбранных дополнительных функций.</p> <ul style="list-style-type: none">Нажмите на эту кнопку нужное число раз, чтобы выбрать нужную продолжительность цикла стирки: 15 мин → 20 мин → 30 мин → 40 мин → 50 мин → 1 час → Выкл <p> ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ Количество порошкового/жидкого моющего средства не должно превышать 20 г (для белья весом 2 кг), в противном случае моющее средство может остаться на одежде.</p>
10 КНОПКА ВЫБОРА ОТСРОЧКА	<p>Нажмите эту кнопку несколько раз для переключения доступных вариантов отложенного завершения стирки (от 3 до 19 часов с шагом в один час). Отображаемое время обозначает время окончания цикла стирки.</p>
11 КНОПКА СТАРТ/ ПАУЗА	<p>Нажмите для приостановки или перезапуска цикла стирки.</p>
12 КНОПКА ВЫБОРА ЦИКЛА МОЯ ПРОГРАММА	<p>Выберите свою любимую программу, установив температуру, скорость вращения барабана, степень загрязненности вещей, программу и т.д.</p>
13 КНОПКА ВКЛЮЧЕНИЯ	<p>Нажмите эту кнопку один раз, чтобы включить стиральную машину, и нажмите повторно, чтобы выключить. Если стиральная машина остается включенной более 10 минут и не производится никаких операций, питание автоматически выключается.</p>

Замок от детей

Функция “Замок от детей” позволяет заблокировать кнопки, чтобы дети не смогли изменить выбранный цикл стирки.

Включение/выключение

Если необходимо включить или выключить функцию “Замок от детей”, одновременно нажмите кнопки **Темп.** и **Полоскание** на 3 секунды. Когда эта функция включится, загорится индикатор “Замок от детей”.

 Когда включена функция “Замок от детей”, работает только кнопка **Вкл./Выкл.** Функция “Замок от детей” остается включенной даже после включения и выключения питания или после отключения и повторного подключения кабеля питания.

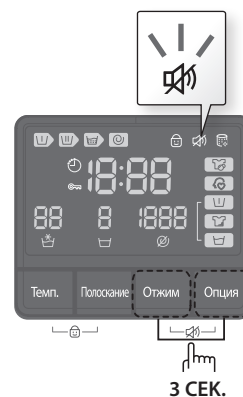


Отключение звукового сигнала

Функцию “Отключение звукового сигнала” можно выбрать во время всех программ стирки. При выборе этой функции подача звуковых сигналов отключается для всех программ. Звуковые сигналы остаются отключенными даже при неоднократном выключении и включении стиральной машины.

Включение/выключение


Если необходимо включить или выключить функцию “Отключение звукового сигнала”, одновременно нажмите кнопки **Отжим** и **Опция** на 3 секунды. Когда эта функция включится, загорится индикатор “Отключение звукового сигнала”.



стирка белья

Отсрочка

Можно запрограммировать стиральную машину так, чтобы она автоматически закончила стирку позже, выбрав время отсрочки на 3 - 19 часов (с шагом в 1 час). Отображаемое на дисплее время обозначает время окончания стирки.


1. Вручную или автоматически установите программу для стиральной машины в соответствии с типом ткани белья, предназначенного для стирки.
2. Нажмите кнопку **Отсрочка** несколько раз, пока не будет установлено время задержки.
3. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**. Загорится индикатор "Отсрочка" , и часы начнут обратный отсчет до указанного времени.
4. Чтобы отменить функцию Отсрочка, нажмите кнопку **Вкл./Выкл.**, затем снова включите стиральную машину.

Моя программа


Эта кнопка дает Вам удобную возможность активировать Вашу обычную стирку (учитывая температуру, скорость вращения барабана, степень загрязненности вещей и т. д.) одним единственным нажатием на нее.


Чтобы загрузить и использовать сохраненные дополнительные функции программы необходимо нажимать кнопку **Моя программа**. Подсветка кнопки "Моя программа" сообщит Вам о ее активации. Вы можете установить все нужные Вам дополнительные функции в программе Моя программа.

1. Откройте водопроводный кран.
2. Нажмите кнопку **Вкл./Выкл.**
3. Выберите цикл, пользуясь **Переключателем циклов**.
4. После выбора цикла, установите все дополнительные функции.

 Посмотрите установку всех доступных дополнительных функций для каждого цикла на "таблица программ" на стр. 39.

5. После этого Вы можете сохранить выбранный цикл и дополнительные функции, нажав и удерживая кнопку **Моя программа** не менее 3 секунд в режиме Моя программа. Цикл и дополнительные функции, которые Вы выберете, будут отображаться в следующий раз, когда Вы выберете программу Моя программа.

 Вы можете изменить настройки функции Моя программа, повторно выполнив процедуру, которая описана выше.
Настройки, которыми Вы пользовались в последний раз, появятся снова, когда Вы выберете функцию Моя программа.

 Если Вы нажмете на кнопку Моя программа и отпустите до истечения 3 секунд, то появится ранее сохраненная программа стирки и дополнительные функции. Если Вы нажмете и будете удерживать кнопку Моя программа 3 секунды или больше, то сохранится программа и дополнительные функции, которые установлены в настоящее время, и светодиодный индикатор будет мигать в течение 3 секунд.

Eco Bubble

Режим Eco Bubble позволяет моющему средству распределяться равномерно и проникать в ткани быстрее и глубже.

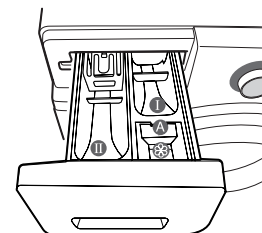
- Функция Eco Bubble доступна для всех программ стирки за исключением программы Очистка барабана Eco. Информация о наличии этой функции ниже дана.

Программа стирки	Функция Eco Bubble	Возможность отмены функции Eco Bubble
Хлопок, Синтетика, Джинсы, Постельное белье, Темные вещи, Ежедневная	Имеется	Имеется
Интенсивная стирка Eco, Верхняя одежда, Детские вещи, Шерсть, Ручная стирка		Отсутствует
Очистка барабана Eco	Отсутствует	-

- В зависимости от программы стирки могут использоваться различные функции Eco Bubble.

- Технология Eco Bubble устанавливается по умолчанию. Нажмите на кнопку один раз, чтобы отменить выбор технологии Eco Bubble, нажмите снова, чтобы выбрать технологию Eco Bubble.

- Откройте дверцу, загрузите бельё для стирки в бак и закройте дверцу.
- Нажмите кнопку **Вкл./Выкл.**
- Выберите функцию.
- Учитывая количество белья для стирки, поместите необходимое количество моющего средства и смягчителя ткани в соответствующие дозаторы ящичка для моющих средств и закройте его.



- Поместите необходимое количество моющего средства в дозатор для моющих средств (II), и поместите средство для полоскания в дозатор средств для полоскания (III) строго ниже линии отметки средств для полоскания (MAX) "A"
- Если выбрана программа Предв. (Предварительная стирка), поместите моющее средство и в отделение предварительной стирки (I).
- Чтобы воспользоваться жидким моющим средством, вставьте в этот ящичек дозатор для жидкого моющего средства (см. раздел "Жидкие моющие средства" на стр. 31).

- Не насыпайте порошковое моющее средство в дозатор для жидкого моющего средства.

- Нажмите на кнопку **Старт/Пауза**.
 - Нажмите на кнопку **Старт/Пауза**, чтобы начать стирку.
 - Количество белья определяется автоматически, после чего начинается стирка.
 - После того, как стиральная машина начнет работать, Вы не сможете добавить или выбрать функцию Eco Bubble.


- При заданном объеме моющего средства создается достаточное количество пузырьков.
- Пожалуйста, регулярно очищайте фильтр от мусора. Периодическая чистка помогает генерировать достаточное количество пузырьков.
- В зависимости от моющего средства и стираемого белья, пузырьки могут абсорбироваться, и может показаться, что их мало.
- Несмотря на то, что пузырьки образуются сразу же, как только начинается стирка, пользователю может потребоваться несколько минут, чтобы их увидеть.

стирка белья

Стирка белья с использованием переключателя циклов

Благодаря автоматической системе управления стиркой "Fuzzy Control", разработанной компанией Samsung, стирка выполняется очень легко. При выборе программы стирки машина сама устанавливает правильную температуру, время и скорость стирки, которые вы также можете изменить по своему усмотрению.

1. Откройте водопроводный кран.
2. Нажмите кнопку **Вкл./Выкл.**
3. Откройте дверцу.
4. Загрузите поочередно вещи, размещая их свободно в барабане машины и избегая перегрузки.
5. Закройте дверцу.
6. Загрузите в соответствующие отсеки средство для стирки, кондиционер для белья и средство для предварительной стирки (если требуется).


 Режим предварительной стирки доступен только в том случае, когда выбрана программа "Хлопок", "Синтетика", "Джинсы", "Постельное белье", "Темные вещи", "Ежедневная", "Интенсивная стирка Есо", "Детские вещи". Предварительная стирка необходима, только если белье очень грязное.

7. Используйте **Переключатель циклов** для выбора необходимого цикла в соответствии с типом ткани: "Хлопок", "Синтетика", "Джинсы", "Постельное белье", "Темные вещи", "Ежедневная", "Очистка барабана Есо" "Интенсивная стирка Есо", "Верхняя одежда", "Детские вещи", "Шерсть", "Ручная стирка". На панели управления будут гореть соответствующие индикаторы.
8. Теперь с помощью соответствующих кнопок можно выбрать температуру стирки, количество полосканий, количество оборотов для отжима и время отсрочки стирки.
9. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**, и начнется стирка. Загорится индикатор стирки, и на дисплее отобразится оставшееся время цикла.

Функция паузы

В течение 5 минут после начала стирки можно добавлять или извлекать белье.

1. Чтобы разблокировать дверцу, нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

-  Дверцу нельзя открыть, если вода слишком ГОРЯЧАЯ или уровень воды слишком ВЫСОКИЙ.
2. После того как дверца была закрыта, нажмите кнопку **Старт/Пауза**, чтобы продолжить стирку.




Цикл стирки завершен:

После завершения всего цикла стирки стиральная машина выключается автоматически.

1. Откройте дверцу.
2. Извлеките белье.

Установка режима стирки вручную

Можно вручную установить режим стирки.

1. Откройте водопроводный кран.
2. Нажмите кнопку **Вкл./Выкл.** на стиральной машине.
3. Откройте дверцу.
4. Загрузите поочередно вещи, размещая их свободно в барабане машины и избегая перегрузки.
5. Закройте дверцу.
6. Добавьте средство для стирки и, если необходимо, кондиционер для белья или средство для предварительной стирки в соответствующие отсеки.
7. (Холодная , 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C, 95 °C)
8. Нажмите кнопку **Полоскание** для выбора требуемого количества циклов полоскания. Доступно максимум пять циклов полоскания. Продолжительность стирки будет соответственно увеличена.
9. Нажмите кнопку **Отжим** для выбора скорости отжима.
(: Без отжима; : задержка полоскания)
10. Нажмите кнопку **Отсрочка** несколько раз для переключения доступных вариантов отложенного выполнения стирки (от 3 до 19 часов с шагом в один час). Отображаемое время обозначает время окончания стирки.
11. Нажмите кнопку **Старт/Пауза** для запуска цикла стирки.

ИНСТРУКЦИИ ПО СТИРКЕ БЕЛЬЯ

Следуйте этим простым инструкциям для получения наилучших результатов стирки.

 Перед стиркой всегда проверяйте особенности ухода за тканью в соответствии с символами на этикетке.

Рассортируйте и постирайте белье в соответствии со следующими критериями.

- Ярлык с инструкцией по уходу: рассортируйте белье на изделия из хлопка, смешанных тканей, синтетики, шелка, шерсти и вискозы.
- Цвет: отделите цветные вещи от белых. Новые цветные вещи стирайте отдельно.
- Размер: загрузка разных по размеру вещей в один цикл обеспечит более эффективную стирку.
- Чувствительность: стирайте изделия из деликатных тканей отдельно, используя цикл стирки “Деликатные” для новых изделий из шерсти, штор и шелковых изделий. См. символы на этикетках вещей, предназначенных для стирки, или информацию по уходу за тканью в приложении.

Проверка карманов

Перед каждой стиркой освобождайте все карманы. Наличие небольших, твердых и острых предметов, например монеток, ножей, булавок и скрепок для бумаг, может привести к повреждениям стиральной машины. Не стирайте белье с большими пряжками, пуговицами или другими металлическими предметами.

Металлические элементы на одежде могут повредить одежду и бак. Перед стиркой одежды с пуговицами и вышивкой выверните ее. Если во время стирки молнии брюк и курток открыты, они могут повредить барабан, резиновый уплотнитель, стекло дверцы, а также другую одежду. Перед стиркой молнии должны быть закрыты и закреплены с помощью шнурка.

Одежда с длинными завязками может запутаться с другими элементами одежды, что может привести к их повреждению. Перед началом стирки убедитесь в том, что завязки закреплены.

Предварительная стирка изделий из хлопка

Стиральная машина при использовании современных средств для стирки обеспечивает превосходные результаты стирки, экономия электроэнергии, время, воду и средства для стирки. Однако если хлопковые вещи особенно сильно загрязнены, используйте для их стирки программу предварительной стирки со средством для стирки на основе белков.

стирка белья

Определение объема загрузки

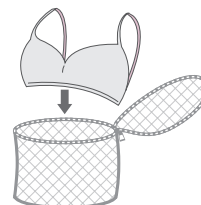
Не перегружайте стиральную машину. В противном случае результаты стирки могут оказаться неудовлетворительными. Для определения объема загрузки в соответствии с типом белья используйте приведенную ниже таблицу.

Тип ткани	Объем загрузки
Модель	WF906
Хлопок - средне/слабозагрязненное белье - сильнозагрязненное белье	9,0 кг
Синтетика	3,5 кг
Джинсы	3,0 кг
Постельное белье	2,0 кг
Верхняя одежда	2,0 кг
Шерсть	2,0 кг

- Когда белье загружено неравномерно (на дисплее загорается индикация "UE"), перераспределите белье. Если белье загружено неравномерно, эффективность отжима может снизиться.
- При стирке постельного белья или постельных покрывал продолжительность стирки может увеличиваться, а скорость вращения барабана может снижаться.
- Для постельного белья или постельных покрывал рекомендуется загрузка весом 2,5 кг или менее.

Бюстгалтеры следует стирать в специальных мешочках (приобретаются отдельно). Не все бюстгалтеры можно стирать - проверяйте этикетку с рекомендациями по их стирке

- Металлические детали бюстгалтеров могут прорваться и повредить белье. Поэтому их следует класть в сетчатые мешочки для стирки белья из тонкой ткани.
- Маленькие и легкие предметы одежды, например, носки, перчатки, чулки и носовые платки, могут защемиться дверцей. Поэтому тоже помещайте их в сетчатые мешочки для стирки белья из тонкой ткани.



ВНИМАНИЕ! При стирке постельного белья в наволочки и пододеяльники могут попасть другие вещи. Это может привести к образованию комка белья и стать причиной сильной вибрации и смещению стиральной машины.

СВЕДЕНИЯ О МОЮЩИХ СРЕДСТВАХ И ДОБАВКАХ

Использование моющих средств для стирки

Тип моющих средств для стирки должен соответствовать типу ткани (хлопок, синтетика, деликатные ткани, шерсть), ее цвету, температуре стирки и степени загрязнения. Всегда используйте моющие средства с низким пенообразованием, разработанные для автоматических стиральных машин. Следуйте рекомендациям изготовителя моющих средств, основываясь на объеме белья, степени загрязнения и жесткости используемой воды. Если степень жесткости воды неизвестна, обратитесь в организацию, обеспечивающую водоснабжение.


- Не используйте затвердевшие или застывшие средства для стирки, поскольку они могут не раствориться в процессе стирки и оставаться в машине во время цикла полоскания. Это может привести к некачественному полосканию белья или переливанию через край вследствие засора отверстий.
- Порошковые моющие средства необходимо тщательно растворить в небольшом количестве теплой воды перед тем, как вливать их в стиральную машину.


Отсек для моющих средств

Данная стиральная машина оснащена отдельными отсеками для моющих средств и кондиционера для белья. Перед запуском стиральной машины добавьте в соответствующие отсеки все необходимые средства для стирки.



 Не открывайте дозатор во время работы стиральной машины, так как это может привести к ожогу горячей водой или паром.



1. Выдвиньте отсек для моющих средств с левой стороны от панели управления.

2. Перед запуском стиральной машины добавьте в отсек  для моющих средств рекомендуемое количество средства для стирки.

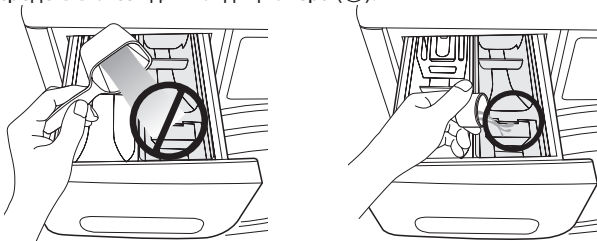
 Для использования жидких средств для стирки воспользуйтесь ящиком для жидкого моющего средства (см. раздел "Жидкие моющие средства" для соответствующей модели).


• Не насыпайте порошковое моющее средство в дозатор для жидкого моющего средства.


3. При необходимости добавьте рекомендуемое количество кондиционера для белья в соответствующий отсек . Не наполняйте поверх линии МАХ (МАКСИМАЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ) .

 **НЕ добавляйте никаких порошковых/жидких моющих средств в отсек для кондиционера .**


ВНИМАНИЕ!




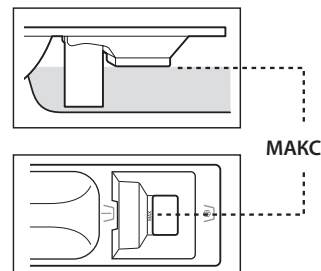
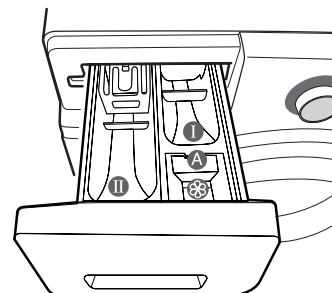
4. При использовании цикла предварительной стирки рекомендуемое количество средства для стирки следует добавить в отсек  для предварительной стирки.

 При стирке больших предметов одежды НЕ используйте следующие типы средств для стирки.

- Средства для стирки в таблетках и капсулах
- Средства для стирки при использовании шара и сетки


 Концентрированные или густые кондиционеры для белья перед загрузкой в отсек следует разбавлять небольшим количеством воды (для предотвращения переливания через край вследствие блокировки отверстий).

 Будьте осторожны, не допускайте перелива кондиционера при закрытии ящика для моющих средств после добавления кондиционера в отсек для предварительной стирки.



Жидкие моющие средства (в некоторых моделях)

Чтобы воспользоваться жидким моющим средством, вставьте дозатор для жидких моющих средств в основной отсек ящика для моющих средств и влейте жидкое моющее средство в этот дозатор для жидких моющих средств.

-  Не наполняйте поверх линии МАХ (МАКСИМАЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ).
- При использовании порошкового моющего средства удалите дозатор для жидких моющих средств из ящика для моющих средств. Порошковые моющие средства не будут забираться при наличии дозатора для жидких моющих средств.
- После стирки в ящике для моющих средств может остаться немного жидкости.



ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

Поддержание чистоты стиральной машины позволяет улучшить ее производительность, избежать мелкого ремонта и продлить срок службы.

ОЧИСТКА БАРАБАНА ЕСО

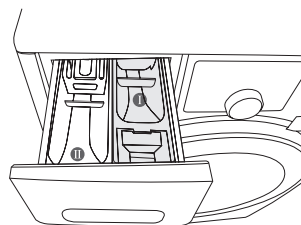
Эта функция предназначена для самоочистки от плесени, которая может образоваться в стиральной машине.

1. Нажмите кнопку **Вкл./Выкл.**
2. Установите **Переключатель циклов** на цикл **Очистка барабана Eсо**.
 - Вы можете пользоваться только функцией **Отсрочка**.
 - Температура воды в цикле **Очистка барабана Eсо** устанавливается на 70°C.



Эту температуру Вы не можете менять.

- После загрузки вещей автоматически будет устанавливаться программа для стирки хлопка при средней температуре воды 30°C.
3. Поместите необходимое количество чистящего средства в отсек для моющих средств **II**, а затем закройте дозатор (Очистка барабана с помощью чистящего средства).
 - Для чистки барабана обязательно пользуйтесь рекомендуемыми чистящими средствами.
 - Существуют средства для чистки барабана в виде порошка и в виде жидкости. Жидкое чистящее средство имеется только с дозатором для жидких моющих средств (по отдельному заказу).



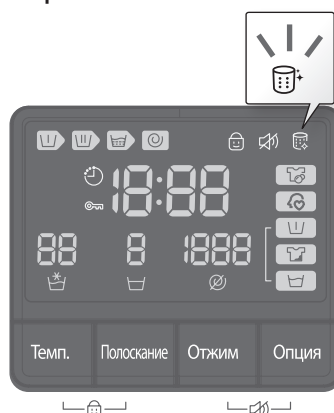
4. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.
 - Если Вы нажмете кнопку **Старт/Пауза**, начнется процесс **Очистка барабана Eсо**.
 - Используя процесс **Очистка барабана Eсо**, Вы сможете чистить барабан, не применяя чистящих средств.
 - Никогда не пользуйтесь процессом **Очистка барабана Eсо**, если в стиральной машине находится белье. Это может привести к повреждению структуры ткани или к поломке стиральной машины.
 - **Пользуясь программой **Очистка барабана Eсо**, никогда не применяйте обычные моющие средства.**
 - **Используйте только 1/10 часть того количества чистящего средства, которое рекомендуется производителем этого средства для очистки барабана.**
 - Поскольку хлоросодержащий отбеливающие вещества могут изменять цвет изделия, следите за тем, чтобы пользоваться веществами, отбеливающими кислородом.
 - Порошковое чистящее средство: Применяйте [порошковый отбеливатель] или [чистящее средство, предназначенное только для очистки барабана].
 - Жидкое чистящее средство: Используйте [жидкий кислородный отбеливатель] или [чистящее средство, предназначенное только для очистки барабана].



ВНИМАНИЕ!

Действие автоматической сигнализации программы Очистка барабана Eco

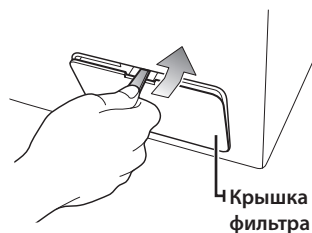
- Если после стирки будет светиться индикатор Очистка барабана Eco на дисплее и загорится лампочка на Переключателе циклов, это значит, что бак (барабан) нуждается в чистке. В этом случае удалите белье из стиральной машины, включите электропитание, и выполните очистку барабана по программе Очистка барабана Eco.
- Если Вы не выполните программу Очистка барабана Eco, то индикатор Очистка барабана Eco на дисплее и лампочка на Переключателе циклов выключится. Тем не менее, индикатор Очистка барабана Eco на дисплее и лампочка на Переключателе циклов включаются снова после выполнения двух (2) стирок. Но это не создает проблем для стиральной машины
- Хотя в целом, автоматическая сигнализация о необходимости Очистки барабана Eco появляется один раз в месяц или около того, частота ее срабатывания может меняться в зависимости от того, как часто Вы пользовались стиральной машиной.



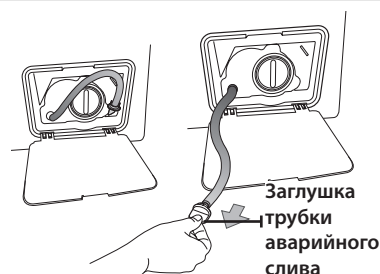
- **В случае срабатывания сигнализации, пожалуйста, очистите фильтр от мусора (см. Раздел “Чистка фильтра для мусора” на стр. 34). В противном случае эффективность функции Eco Bubble может снизиться.**

АВАРИЙНЫЙ СЛИВ ВОДЫ ИЗ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

1. Отключите стиральную машину от розетки электропитания.
2. Откройте крышку фильтра с помощью монетки или ключа.



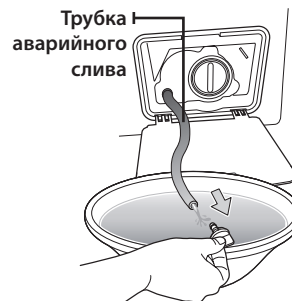
3. Откройте заглушку трубки аварийного слива, потянув ее.



4. Возьмитесь за крышку на конце трубки аварийного слива и медленно вытаскивайте ее.
5. Дайте воде стечь в таз.

- Воды может остаться больше, чем вы рассчитывали. Приготовьте большую ёмкость.

6. Вставьте обратно заглушку трубки аварийного слива и саму трубку.
7. Установите крышку фильтра на место.



ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

ЧИСТКА ФИЛЬТРА ДЛЯ МУСОРА

Рекомендуется очищать фильтр для мусора 5-6 раз в год или при появлении сообщения об ошибке "5E". (См. раздел "Аварийный слив воды из стиральной машины" на предыдущей странице).

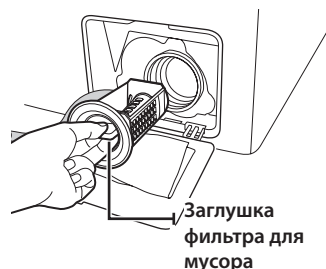
При загрязнении фильтра для мусора посторонними объектами снизится эффективность функции образования пузырьков.



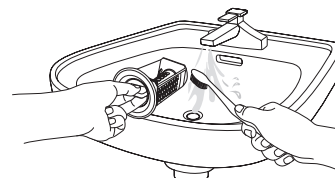
ВНИМАНИЕ!

Перед тем, как приступить к очистке фильтра для мусора, убедитесь, что шнур электропитания отсоединен.

1. В первую очередь удалите оставшуюся воду (см. раздел "Аварийный слив воды из стиральной машины" на стр. 33)
2. Если вы будете извлекать фильтр, не сливши оставшуюся воду, то оставшаяся вода может вытечь.
3. Откройте крышку фильтра с помощью монетки или ключа.
4. Выверните заглушку трубки аварийного слива, повернув ее влево, и слейте всю воду.
4. Отверните заглушку фильтра для мусора.



5. Смойте грязь и удалите другой мусор из фильтра для мусора. Убедитесь, что лопасти сливного насоса, расположенные сзади фильтра для мусора, не загрязнены.
6. Установите заглушку фильтра для мусора на место.
7. Установите крышку фильтра на место.



ВНИМАНИЕ!

Не открывайте крышку фильтра для мусора во время работы машины, так как это может привести к вытеканию горячей воды.



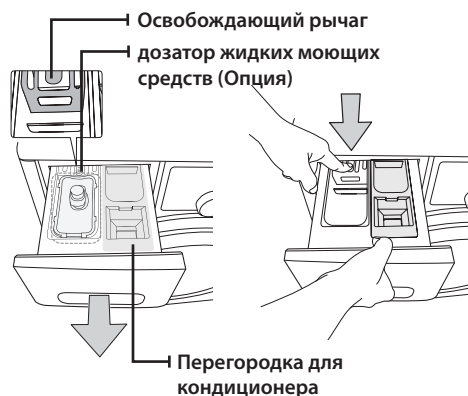
- Убедитесь, что крышка фильтра для мусора после его очистки поставлена на место. Если фильтр не вставлен в машину, то из нее может вытекать вода.
- Фильтр должен быть полностью собран после его чистки.

ЧИСТКА ВНЕШНЕЙ ПОВЕРХНОСТИ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

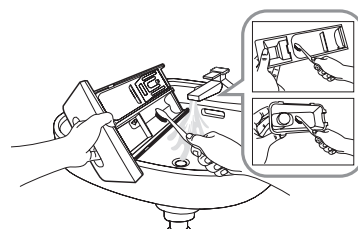
1. Протрите поверхности стиральной машины, включая панель управления, мягкой тканью с использованием неабразивных бытовых чистящих средств.
2. Вытрите поверхность насухо мягкой тканью.
3. Избегайте попадания воды на поверхность стиральной машины.

ЧИСТКА ОТСЕКА ДЛЯ МОЮЩИХ СРЕДСТВ И НИШИ ОТСЕКА

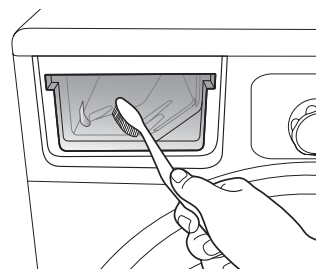
1. Нажмите освобождающий рычаг, расположенный внутри отсека средства для стирки, и извлеките отсек
2. Извлеките из отсека средств для стирки перегородку для кондиционера и отсек для жидких чистящих средств (дополнительно).



3. Промойте все части отсека проточной водой.



4. Очистите нишу для отсека с помощью старой зубной щетки.
5. Установите перегородку для кондиционера и отсек для жидких чистящих средств (дополнительно) на место, плотно вставив их в отсек для моющих средств.
6. Установите обратно отсек средств для стирки.
7. Для удаления оставшегося средства для стирки включите цикл полоскания без белья в барабане.



ЧИСТКА СЕТЧАТОГО ФИЛЬТРА ШЛАНГА ПОДАЧИ ВОДЫ

Следует очищать сетчатый фильтр шланга подачи воды как минимум раз в год или в случае появления на дисплее сообщения об ошибке "4E":

1. Отключите подачу воды в стиральную машину.
2. Отверните шланг, закрепленный на задней стенке стиральной машины. Для предотвращения выливания воды закройте шланг тряпкой.
3. С помощью пассатижей осторожно извлеките сетчатый фильтр, расположенный на стиральной машине, и промойте его водой до полной очистки. Прочистите также внутреннюю и наружную поверхности резьбового соединения.
4. Установите фильтр на место.
5. Подсоедините шланг к стиральной машине.
6. Убедитесь, что соединения надежно затянуты, и откройте водопроводный кран.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

РЕМОНТ ЗАМЕРЗШЕЙ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ


Если температура упала ниже точки замерзания воды, и стиральная машина замерзла, выполните следующие действия.

1. Отключите стиральную машину от розетки электропитания.
2. Поливайте теплой водой водопроводный кран, к которому подсоединен шланг подачи воды, чтобы можно было отсоединить шланг.
3. Снимите шланг подачи воды и положите его в теплую воду.
4. Налейте теплую воду в барабан стиральной машины и оставьте ее в барабане на 10 минут.
5. Снова подсоедините шланг подачи воды к крану и проверьте, исправны ли функции подачи воды и слива.

ХРАНЕНИЕ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

Если необходимо хранить стиральную машину продолжительное время, лучше всего слить воду и отключить машину от сети переменного тока. Стиральная машина может выйти из строя, если перед помещением ее на хранение не слить воду из шлангов и внутренних компонентов.

1. Выберите цикл **Хлопок**, затем нажмите кнопку **Быстрая стирка** и запустите на стиральной машине цикл стирки без загрузки белья.
2. Заверните водопроводные краны и отсоедините шланги подачи воды.
3. Отключите стиральную машину от электросети и оставьте дверцу открытой, чтобы в барабан поступал свежий воздух.

 Если стиральная машина хранилась при температуре ниже 0 градусов Цельсия, то перед ее использованием дайте время, чтобы оставшаяся в машине вода оттаяла.

поиск и устранение неисправностей и информационные коды

ПРОВЕРЬТЕ СЛЕДУЮЩИЕ ПУНКТЫ, ЕСЛИ СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА...

ПРОБЛЕМА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
Не запускается	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь, что стиральная машина подключена к розетке электропитания.• Убедитесь, что дверца плотно закрыта.• Убедитесь, что открыт водопроводный кран (краны).• Убедитесь, что нажата кнопка Старт/Пауза.
Заполнена водой недостаточно или вода отсутствует	<ul style="list-style-type: none">• Полностью откройте водопроводный кран.• Убедитесь, что шланг подачи воды не замерз.• Распрямите шланги подачи воды.• Очистите фильтр шланга подачи воды.
После завершения цикла стирки в отсеке содержится средство для стирки	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь, что стиральная машина работает при достаточном напоре воды.• Убедитесь, что средство для стирки добавлено в центр отсека.
Вибрирует или работает слишком шумно	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь, что стиральная машина установлена на ровную поверхность. Если поверхность неровная, отрегулируйте высоту ножек, чтобы выровнять машину.• Убедитесь, что удалены транспортировочные болты.• Убедитесь, что стиральная машина не соприкасается ни с какими другими предметами.• Убедитесь, что белье загружено равномерно.
Стиральная машина не сливает воду и/или не отжимает белье	<ul style="list-style-type: none">• Распрямите сливной шланг. Устраните изгибы шлангов.• Убедитесь, что фильтр для мусора не засорен.
Дверца заблокирована в закрытом положении и не открывается	<ul style="list-style-type: none">• Дверцу невозможно открыть в течение 3 минут после остановки машины или отключения питания.

Если проблему устранить не удастся, обратитесь в местный центр по обслуживанию клиентов Samsung.

поиск и устранение неисправностей и информационные коды

ИНФОРМАЦИОННЫЕ КОДЫ

Если наблюдается сбой в работе стиральной машины, на дисплее может отображаться информационный код. Если подобное происходит, посмотрите информацию в таблице ниже и попытайтесь использовать предложенное решение проблемы перед тем, как звонить в службу поддержки клиентов.

ОБОЗНАЧЕНИЕ КОДА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
dE	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь, что дверца плотно закрыта.• Убедитесь в том, что белье не защемилось дверцей.
4E	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь, что открыт водопроводный кран.• Проверьте напор воды.• Очистите сетчатые фильтры или водяной шланг.
5E	<ul style="list-style-type: none">• Очистите фильтр для мусора.• Убедитесь, что сливной шланг подсоединен правильно.• Чистка сетчатого фильтра шланга подачи воды
UE	<ul style="list-style-type: none">• Белье загружено неравномерно. Перераспределите белье. В случае стирки только одной вещи (например, махрового халата или джинсов) результат заключительного отжима может быть неудовлетворительным, и на дисплее отобразится сообщение об ошибке "UE".
cE/3E	<ul style="list-style-type: none">• Обратитесь в службу технической поддержки.
Sd/Sud	<ul style="list-style-type: none">• Это появляется, когда образуется слишком много пены. Это также отображается на дисплее при удалении пены. Когда ее удаление заканчивается, возобновляется нормальный цикл. (Это один из нормальных процессов работы.
Uc	<ul style="list-style-type: none">• Если напряжение электропитания будет нестабильным, то стиральная машина остановится, чтобы защитить свою электрическую систему.• После того, как напряжение электропитания станет нормальным, цикл стирки автоматически возобновится.

При отображении любых других кодов или если предложенное решение не устраняет проблему, обратитесь в сервисный центр по обслуживанию клиентов Samsung или к местному дилеру компании Samsung.

таблица программ

ТАБЛИЦА ПРОГРАММ

(● по желанию пользователя)

ПРОГРАММА	Максимальная загрузка (кг)	МОЮЩЕЕ СРЕДСТВО			Макс. темп. (°C)	Количество оборотов (макс.)
		WF906	Предварительная	стирка		Кондиционер
Хлопок	9,0	●	да	●	95	1400
Синтетика	3,5	●	да	●	60	1200
Джинсы	3,0	●	да	●	60	800
Постельное белье	2,0	●	да	●	40	800
Темные вещи	4,0	●	да	●	40	1200
Ежедневная	4,0	●	да	●	60	1400
Очистка барабана Eco	-	-	да	-	70	400
Интенсивная стирка Eco	4,0	●	да	●	40	1200
Верхняя одежда	2,0	-	да	●	40	1200
Детские вещи	4,0	●	да	●	95	1400
Шерсть	2,0	-	да	●	40	800
Ручная стирка	2,0	-	да	●	40	400

ПРОГРАММА	Eco Bubble	Отсрочка	Легкое глажение	Интенсивная	Замачивание	Быстрая стирка
Хлопок	●	●	●	●	●	●
Синтетика	●	●	●	●	●	-
Джинсы	●	●	●	●	●	-
Постельное белье	●	●	●	●	●	-
Темные вещи	●	●	●	●	-	-
Ежедневная	●	●	●	●	●	-
Очистка барабана Eco	-	●	-	-	-	-
Интенсивная стирка Eco	●	●	●	●	●	-
Верхняя одежда	●	●	-	-	-	-
Детские вещи	●	●	●	●	●	-
Шерсть	●	●	-	-	-	-
Ручная стирка	●	●	-	-	-	-

























1. Цикл с предварительной стиркой увеличивается приблизительно на 18 минут.
2. Данные о продолжительности работы были получены на основе измерений, соответствующих стандарту IEC60456/EN60456.
Программы Хлопок 60°C + Интенсивная +Eco Bubble соответствуют стандарту EN60456.
После установки запустите режим калибровки (см. стр. 20).
3. Время цикла в каждом конкретном случае может отличаться от значений, указанных в таблице, и зависит от разницы давления и температуры подаваемой воды, объема загрузки и типа белья.
4. При выборе функции интенсивной стирки время цикла увеличивается для каждого цикла.

приложение

ОПИСАНИЕ СИМВОЛОВ НА ЭТИКЕТКАХ ОДЕЖДЫ

Следующие символы обозначают указания по уходу за одеждой. Этикетки на одежде содержат четыре символа в следующем порядке: стирка, отбеливание, сушка и глажение, сухая чистка, если необходимо. Использование символов обеспечивает согласованность среди производителей товаров как на родине, так и за рубежом.

Следуйте указаниям на этикетках, чтобы продлить срок службы одежды и устранить проблемы, связанные со стиркой.

	Прочный материал		Можно гладить при температуре 100 °С (макс.)
	Деликатная ткань		Нельзя гладить.
	Можно стирать при температуре 95 °С		При сухой химической чистке можно использовать любой растворитель.
	Можно стирать при температуре 60 °С		Сухая химическая чистка только с использованием перхлорида, бензина для заправки зажигалок, чистого спирта или чистящего средства R113.
	Можно стирать при температуре 40 °С		Сухая химическая чистка только с использованием авиационного бензина, чистого спирта или чистящего средства R113.
	Можно стирать при температуре 30 °С		Нельзя использовать сухую химическую чистку.
	Можно стирать только вручную.		Сушка на плоской поверхности.
	Только сухая химическая чистка		Можно вешать для сушки.
	Можно отбеливать в холодной воде.		Сушить на плечиках для одежды.
	Не использовать отбеливатель.		Можно сушить в сушилке при нормальной температуре.
	Можно гладить при температуре 200 °С (макс.)		Можно сушить в сушилке при пониженной температуре.
	Можно гладить при температуре 150 °С (макс.)		Нельзя сушить в сушилке.

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

- Данное устройство изготовлено из материалов, подлежащих вторичной переработке. Если вы решили утилизировать устройство, следуйте местным правилам по утилизации бытовых отходов. Отрежьте кабель питания, чтобы устройство нельзя было подключить к электропитанию. Снимите дверцу, чтобы животные или маленькие дети не оказались запертыми в баке машины.
- Не превышайте количество средства для стирки, рекомендованное в инструкциях производителя.
- Используйте пятновыводители и отбеливатели перед запуском цикла стирки, только если это крайне необходимо.
- Полная загрузка белья позволит вам сэкономить расход воды и электроэнергии (точный вес загружаемого белья зависит от используемой программы стирки).

СООТВЕТСТВИЕ СТАНДАРТАМ БЕЗОПАСНОСТИ

Данное устройство соответствует европейским требованиям по безопасности, директиве ЕС 93/68 и стандарту EN 60335

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

ТИП		СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА С ФРОНТАЛЬНОЙ ЗАГРУЗКОЙ	
ГАБАРИТНЫЕ РАЗМЕРЫ		WF906P4SA**	
		Ш600мм X Г600мм X В850мм	
ДАВЛЕНИЕ ВОДЫ		50 кПа ~ 800 кПа	
ОБЪЕМ ВОДЫ		58л	
ВЕС БЕЗ УПАКОВКИ		WF906P4SA**	
		71 кг	
ОБЪЕМ ЗАГРУЗКИ ДЛЯ СТИРКИ И ОТЖИМА		9,0 кг	
ПОТРЕБЛЯЕМАЯ МОЩНОСТЬ	МОДЕЛЬ		WF906P4SA**
	СТИРКА	220 В	60 Вт
		240 В	60 Вт
	СТИРКА И НАГРЕВАНИЕ	220 В	2000 Вт
		240 В	2400 Вт
	ОТЖИМ	МОДЕЛЬ	WF906P4SA**
		230 В	400 Вт
СЛИВ		34 Вт	
ВЕС УПАКОВКИ	МОДЕЛЬ		WF906P4SA**
	БУМАГА		2,0 кг
	ПЛАСТИК		1,0 кг
ОБОРОТЫ ОТЖИМА	МОДЕЛЬ		WF906P4SA**
	об/мин		1400
КЛАСС ЗАЩИТЫ		I	

Внешний вид и характеристики изделия могут изменяться без предварительного уведомления в целях совершенствования продукта.

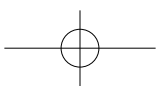
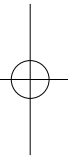
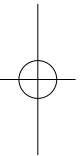
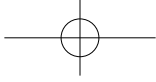
Подлежит использованию по назначению в нормальных условиях.
 Рекомендуемый период: 7 лет.
 Изготовитель оставляет за собой право изменять дизайн и спецификации без предварительного уведомления потребителя.

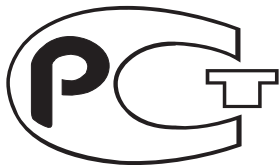
приложение

ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ ЭФФЕКТИВНОСТЬ

ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ ЭФФЕКТИВНОСТЬ		
Изготовитель	Samsung	
Модель	WF906P4SAWQ WF906P4SAGD	
Класс энергетической эффективности	A	
Потребление электроэнергии, кВт.ч /цикл стирка и отжим при полной загрузке при 60 °С Реальный расход электроэнергии зависит от режима эксплуатации машины	1.17	
Класс качества стирки A: максимальный G:минимальный	A	
Класс качества отжима A: максимальный G:минимальный	B	
Максимальная частота вращения, об/мин	1400	
Загрузка стиральной машины, кг (стирка)	9.0	
расход воды за цикл, л	58	
Корректированный уровень звуковой мощности, дБА	стирка	52
	отжим	73

* На продукте присутствует наклейка с информацией о его энергетической эффективности





- Сертификат: РОСС КR. AB57. B04385
- Срок действия: с 13.07.2010 г. по 12.07.2013 г.

ИЗГОТОВЛЕНО В КИТАЕ
ИЗГОТОВИТЕЛЬ: САМСУНГ
ТОВАР СЕРТИФИЦИРОВАН ФИРМОЙ АЛТТЕСТ - МОСКВА

Импортер в России:
ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани», 125009, г. Москва,
Большой Гнездниковский переулок, дом 1, строение 2



AB57



ОП004



Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствии с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.



Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

В СЛУЧАЕ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ВОПРОСОВ ИЛИ ПРЕДЛОЖЕНИЙ

Страна	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-УЗЕЛ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com
GEORGIA	8-800-555-555	-
ARMENIA	0-800-05-555	-
AZERBAIJAN	088-55-55-555	-
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799)	www.samsung.com
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500	www.samsung.com
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.ua www.samsung.com/ua_ru
BELARUS	810-800-500-55-500	-
MOLDOVA	00-800-500-55-500	-

Код: DC68-03205E_RU

WF906P4SA**



Пральна машина

посібник користувача



100%
Recycled Paper

Цей посібник виготовлено виключно із переробленого паперу

лише уявіть **МОЖЛИВОСТІ**

Дякуємо за придбання побутової техніки Samsung.
Для отримання повного спектру послуг зареєструйте
свій виріб на веб-сайті за адресою

www.samsung.com/register



функції вашої нової пральної машини Samsung

Нова пральна машина змінить ваші уявлення про прання білизни. Нова пральна машина Samsung має усі зручні функції, від спеціальної функції Eco Bubble до заощадження електроенергії, які гарантують найлегше та найприємніше прання.

- **Заощадження електроенергії**

Ця модель забезпечує більш ефективне використання енергії в порівнянні з машиною стандартного класу А завдяки спеціальній системі генерування бульбашок і інверторному двигуну Samsung Inverter.

- **Eco Bubble Wash (Еко-прання з бульбашками)**

Ця ефективна еко-програма прання із генеруванням бульбашок Samsung забезпечує кращі результати прання і водночас дбайливий догляд за тканиною. Режим Eco Bubble дозволяє миючому засобу розподілятися рівномірно та проникати в тканини швидше і глибше.

- **Зменшені шум і вібрація**

Ця пральна машина марки Samsung працює дуже тихо, зводячи до мінімуму шум і вібрацію завдяки наявності в ній системи управління з вбудованим інтелектуальним блоком, яка забезпечує саму незначну вібрацію. Через це підтримується ідеальний баланс барабана.

- **Програма Быстрая стирка (Швидке прання)**

Не втрачайте даремно часу! Програма Быстрая стирка (Швидке прання) може бути вдалим вирішенням у вашому заклопотаному житті – улюблений одяг (до 2 кг) тепер можна випрати всього за 15 хв.!

- **Програма Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо)**

Завдяки системі Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо) машина залишатиметься чистою навіть без застосування хімічних засобів. Підтримуйте барабан у чистоті і без неприємних запахів завдяки спеціальній програмі чищення.

- **Система догляду за дитиною**

Пральна машина Samsung обладнана програмами прання, які забезпечують додатковий захист одягу дітей із чутливою шкірою. Ці програми зменшують ризик подразнення шкіри у дітей, зводячи до мінімуму залишки засобу для прання. На додаток, ці програми класифікують білизну відповідно до різних типів, і прання виконується з урахуванням характеристик білизни, тож діти почуваються чистими і свіжими, коли б не одягли свій одяг.

- **Ручная стирка (Ручне прання)**

Спеціальний догляд За делікатними тканинами забезпечує відповідна температура, дбайливий режим прання і точна розрохована кількість води.

- **Отсрочка (Відкладення запуску)**

Дозволяє відкласти цикл до 19 годин із кроком збільшення на 1 годину і підвищити зручність використання пральної машини, особливо коли потрібно вийти з дому.

- **Замок від дітей**

Замок від дітей дозволяє запобігти втручання допитливих дитячих рук у роботу пральної машини. Ця захисна функція не дозволяє дітям бавитися пральною машиною і подає сигнал, коли вмикається.

- **Шланг моделі Aqua для води і датчик витоку (у деяких моделях)**

Вдало розроблена система захисту від витоку води в пральних машинах компанії Samsung містить у собі "розумний" шланг, що запобігає витоку води в місці приєднання до джерела води, і датчик витоку, що розташований на дні. Якщо на шланзі з'явиться розрив або якщо виявиться витік води, то наявна всередині шланга губка розшириться і заблокує надходження води з крана.

- **Керамічний нагрівальний елемент забезпечує тривалу експлуатацію та економію електроенергії (у деяких моделях)**

Розроблений нами абсолютно новаторський керамічний нагрівач працює в два рази довше, ніж звичайні нагрівальні елементи.

В результаті у Вас знижуються витрати на ремонт. Крім того, знижується коефіцієнт жорсткості води й заощаджується електроенергія.

- **Цифровий графічний дисплей**

Графічний дисплей цифрової панелі управління зрозумілий і простий у використанні при мінімальному догляді та увазі. Як дуже простий у користуванні, цифровий графічний дисплей дозволяє Вам здійснювати швидкі і точні налаштування для прання, щоб отримувати відмінні результати.

У цьому посібнику міститься важлива інформація про встановлення, використання і догляд за новою пральною машиною Samsung. У ньому ви знайдете опис панелі керування, інструкції щодо використання машини і підказки для оптимального використання її надсучасних функцій і можливостей. У розділі "Усунення несправностей та інформаційні коди" на сторінці 37 розповідається про те, що слід робити, коли із машиною щось негаразд.

інформація з техніки безпеки

Вітаємо вас із придбанням пральної машини Samsung. У цьому Посібнику міститься важлива інформація, що стосується інсталяції, користування та обслуговування Вашої машини. Будь ласка, знайдіть час прочитати цей Посібник, щоб повною мірою скористатися безліччю переваг і властивостей Вашої пральної машини.

ЩО ПОТРІБНО ЗНАТИ ПРО ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ












Будь ласка, прочитайте цей Посібник повністю, щоб у Вас була впевненість у тім, що Ви знаєте, як безпечно й ефективно користуватися безліччю можливостей і функцій Вашої нової машини. Зберігайте цей Посібник в надійному місці поблизу від машини, щоб Ви мали можливість скористатися ним для пошуку інформації, що може знадобитися Вам надалі. Використовуйте цю машину тільки для тих потреб, про які йдеться в Інструкції з експлуатації.

Попередження й важливі інструкції з безпеки в цьому Посібнику не охоплюють всі можливі режими й ситуації, які можуть трапитися. Вам треба керуватися здоровим глуздом, дотримуватися заходів безпеки та забезпечувати належний догляд за машиною під час її інсталяції, технічного обслуговування й використання.

Оскільки викладені тут інструкції з користування стосуються кількох моделей пральних машин, характеристики Вашої машини можуть в чомусь відрізнятися від характеристик, наведених у цьому Посібнику, також не всі попереджувальні знаки можуть стосуватися Вашої машини. Якщо у Вас є деякі питання або проблеми, зв'яжіться з найближчим до Вас сервісним центром або знайдіть рекомендації або інформацію на сайті www.samsung.com.

ВАЖЛИВІ СИМВОЛИ БЕЗПЕКИ І ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Символи і знаки, які використовуються у цьому посібнику користувача:

 ПОПЕРЕДЖЕННЯ	Ризиковані дії чи недотримання заходів безпеки можуть призвести до серйозної травми або смерті .
 УВАГА	Ризиковані дії чи недотримання заходів безпеки можуть призвести до отримання незначної травми або пошкодження майна .
 УВАГА	Щоб знизити ризик виникнення пожежі, вибуху, ураження електричним струмом чи травмування під час використання пральної машини, дотримуйтесь основних заходів безпеки:
	НЕ намагайтеся виконати цю дію.
	НЕ розбирайте виріб.
	НЕ торкайтесь.
	Чітко дотримуйтесь вказівок.
	Від'єднайте вилку від мережі.
	Перевірте, чи машину заземлено, щоб уникнути ураження електричним струмом.
	Зателефонуйте до центру обслуговування по допомогу.
	Примітка

Ці попереджувальні знаки розміщені тут для того, щоб не допустити ушкодження Вас та інших людей.

Будь ласка, уважно стежте за ними.

Після прочитання цього розділу, зберігайте його в надійному місці для пошуку інформації, яка може знадобитися Вам надалі.

 Перш ніж користуватися цією машиною, прочитайте всі інструкції.

4_ інформація з техніки безпеки

Ця машина, як і будь-яке інше устаткування, у якому використовується електрика й рухомі частини, є потенційно небезпечною. Щоб безпечно працювати з цією машиною, ознайомтеся з тим, як вона діє, і здійснійте догляд за нею, коли нею користуєтеся.

Не дозволяйте дітям (чи домашнім тваринам) гратися на вашій пральній машині або усередині неї. Двері пральної машини не легко відкрити зсередини, і діти можуть серйозно травмуватися, якщо опиняться в пастці усередині машини.



Ця машина не призначена для використання людьми (включаючи дітей) зі зменшеними фізичними, сенсорними або розумовими здатностями, або з недоліком досвіду й знань, якщо вони користуються цією машиною не під наглядом чи не під керівництвом особи, відповідальної за їхню безпеку.

Стежте за дітьми, щоб гарантувати, що вони не грають із машиною.

Якщо вилку (кабель живлення) пошкоджено, задля уникнення небезпеки її має замінити виробник, працівник служби обслуговування чи кваліфікований спеціаліст.

Пральну машину необхідно розмістити так, щоб забезпечити доступ до штепсельної вилки, водопровідного крану й водовідвідних труб.

Щодо пральних машин з вентиляційними отворами в основі, забезпечте, щоб такі отвори не перекривалися килимами або якимись іншими речами.

Користуйтеся новими комплектами шлангів, не слід користуватися шлангами із старих комплектів.

ІНСТРУКЦІЇ, ЩО СТОСУЮТЬСЯ ЗНАКА WEEE



Як правильно позбутися цієї машини (Непотрібне електричне й електронне устаткування)

(Стосується країн Європейського союзу й інших європейських країн з роздільними системами збирання сміття)

Це маркування на виробі, аксесуарах або на друкованих виданнях вказує, що цей виріб і його допоміжні електронні пристрої (наприклад, зарядний пристрій, навушники, кабель USB) наприкінці строку їхньої служби не можна викидати разом з іншими домашніми відходами. Щоб виключити можливе завдання збитків навколишньому середовищу або здоров'ю людей у зв'язку з неконтрольним викиданням непотрібних речей, будь ласка, відокремте зазначені елементи від інших частин устаткування, що викидаєте, і використовуйте їх повторно, щоб сприяти раціональному повторному використанню матеріальних ресурсів.

Домашнім користувачам варто зв'язатися або з роздрібним продавцем, у якого вони купили цей виріб, або з офісом місцевої влади, щоб довідатися, де і як їм можна здати ці пристрої для екологічно безпечного повторного використання.

Користувачі, які займаються бізнесом, мають зв'язатися зі своїм постачальником і перевірити положення й умови контракту на закупівлю. Від цього виробу і його електронних аксесуарів не слід позбутися разом з іншими комерційними відходами, які мають бути викинутими.

інформація з техніки безпеки



ВАЖЛИВА ПОПЕРЕДЖУВАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ, ЩО СТОСУЄТЬСЯ ІНСТАЛЯЦІЇ



Інсталяція цього приладу повинна виконуватися кваліфікованим техніком або компанією, що надає сервісні послуги.

- Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом, заpalенню, вибуху, проблемам з функціонуванням виробу або травмі.

Ця машина має велику вагу, обдумайте те, як її підняти.

Вставляйте кабель живлення у розетку змінного струму 220-240 В/50 Гц або більше та використовуйте її лише для цього пристрою. Крім того, не користуйтеся подовжувальним проводом.

- Використання настінної розетки для одночасного підключення інших приладів за допомогою трійника або шнура живлення може привести до удару електрострумом або до загоряння.
- Переконайтеся, що напруга живлення, частота й сила струму відповідають значенням, які наведені в технічних показниках виробу. Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння. Вставте вилку в розетку, добре зафіксувавши.

Регулярно видаляйте всі сторонні речовини, такі як пил або воду, з контактів вилки живлення та з контактних поверхонь сухою тканиною.

- Витягніть вилку живлення й почистіть її сухою тканиною.
- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Вставляйте вилку живлення в настінну розетку в правильне положення таким чином, щоб шнур прямував до підлоги.

- Якщо Ви будете вставляти вилку живлення в розетку таким чином, що шнур живлення піде в протилежному напрямку, то електричні проводи в шнурі можуть зіпсуватися, а це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Зберігайте всі пакувальні матеріали в такому місці, щоб до них в жодному разі не мали доступу діти, тому що пакувальні матеріали можуть бути для них небезпечні.

- Якщо дитина всуне свою голову в сумку, то це може привести до його ядухи.

Якщо ця машина або вилка живлення або шнур живлення будуть ушкоджені, зв'яжіться з найближчим до Вас сервісним центром.



Ця машина повинна бути надійно уземлена.

Не уземлюйте цю машину через трубу газопостачання, пластмасову трубу водопроводу або телефонну лінію.

- Це може привести до удару електрострумом, загоряння, вибуху або до поломки виробу
- Ніколи не вставляйте шнур живлення в розетку, якщо вона не уземлена належним чином. Упевніться, що уземлення відповідає місцевим та державним нормам.



Не розміщуйте цю машину поруч із нагрівальними приладами й займистими матеріалами.

Не розміщуйте цю машину у вологому, масляному або курному місці або в місці, що перебуває під впливом прямих сонячних променів або води (під краплями дощу).

Не розміщуйте цю машину в місцях з низькою температурою.

- Мороз може привести до розриву труб.

Не розміщуйте цю машину в таких місцях, де може бути витік газу.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не користуйтеся електричним трансформатором.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

6_ інформація з техніки безпеки

Не користуйтеся ушкодженою вилкою живлення, ушкодженим шнуром живлення або настінною розеткою з нещільними контактами.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не тягніть за шнур живлення й не згинайте його надмірно.

Не скручуйте й не прив'язуйте шнур живлення.

Не навішуйте шнур живлення на металеві предмети, покладіть якусь важку річ на шнур живлення, укладіть шнур живлення між будь-якими предметами або вкладіть шнур живлення в осередок, розташований в задній стінці машини.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не тягніть за шнур живлення, коли витягаєте вилку з розетки.

- Витягаючи вилку з розетки, тримайтеся за вилку.
- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не розміщайте шнур живлення й шланги там, де Ви можете зачепитися за них і впасти.



УВАГА

ПОПЕРЕДЖУВАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ, ЩО СТОСУЄТЬСЯ ІНСТАЛЯЦІЇ



Ця машина повинна бути встановлена так, щоб був забезпечений доступ до розетки живлення.

- Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння через витік струму.

Розмістіть Вашу машину на рівній і твердій підлозі, яка може витримати її вагу.

- Недотримання цієї вимоги може викликати аномальні вібрації, переміщення машини підлогою, шум або неполадки



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

ВАЖЛИВА ПОПЕРЕДЖУВАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ, ЩО СТОСУЄТЬСЯ КОРИСТУВАННЯ МАШИНОЮ



Якщо у пристрої надто багато води, негайно вимкніть подачу води та живлення, після чого зверніться до найближчого сервісного центру.

- Не торкайтеся вилки мокрими руками.
- Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом

Якщо від машини йде якийсь дивний шум, запах паленого або дим, негайно відключіть вилку живлення й зв'яжіться з найближчим до Вас сервісним центром.

- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

У випадку витоку газу (такого як пропан, зріджений нафтовий газ і т. і.) негайно провентильуйте приміщення, не торкаючись вилки живлення. Не торкайтеся машини або шнура живлення.


- Не включаєте вентилятор.
- Іскра може привести до вибуху або пожежі.

Не дозволяйте дітям грати усередині або зверху пральної машини. Крім того, коли позбуваєтеся машини, знімайте рукоятку дверей пральної машини.

- Потрапивши усередину машини, дитина може виявитися в пастці й задихнутися.

Переконайтеся, щоб впакування (губка, пінопласт), що прикріплене до підстави пральної машини, було вилучене перш, ніж Ви почали користуватися машиною.

інформація з техніки безпеки

 Не мийте забруднені частини машини бензином, гасом, бензолом, розчинниками фарб, спиртом і іншими вогнєнебезпечними або вибуховими речовинами.

- Це може привести до удару електрострумом, до загоряння й вибуху.

Не відкривайте двері пральної машини силою, коли вона працює (у режимах: прання водою високої температури / сушіння / віджимання).

- Вода, що витікає з пральної машини, може привести до опіків або зробити підлогу слизькою.

Це може привести до травми.

- Відкривання дверці силою може привести до поломки машини або до травми.

Не підсовуйте свої руки під машину.

- Це може привести до травми.

Не торкайтеся вилки живлення вологими руками.

- Це може привести до удару електрострумом.

Під час роботи машини не висмикуйте вилку живлення, щоб відключити машину.

- Повторна вставка вилки живлення в стінну розетку може викликати іскру й привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не дозволяйте дітям або німічним людям користуватися цією машиною без догляду. Не дозволяйте дітям підніматися на машину.

- Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом, опікам або до травми.

Не підсовуйте свою руку або будь-яку металеву річ під пральну машину під час її роботи.


- Це може привести до травми.

Не відключайте машину, натягаючи шнур живлення, завжди міцно беріться за вилку й витягайте її з розетки живлення у прямому напрямку.

- Ушкодження шнура може привести до короткого замикання, загоряння й/або удару електрострумом

 Не намагайтеся ремонтувати, розбирати або переладжувати машину самостійно.

- Не використовуйте інших запобіжників (наприклад, мідних чи сталевих дротів тощо), аніж стандартний запобіжник.
- Якщо буде потрібен ремонт або повторна інсталяція машини, зв'яжіться з найближчим до Вас сервісним центром.
- Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом, загоряння, поломці машини або до травми.

 Якщо шланг подачі води нещільно прилягатиме до крана, а в пристрої буде надто багато води, вийміть вилку з розетки.

- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Від'єднайте вилку живлення, якщо не будете користуватися машиною тривалий час або якщо трапиться гроза із громом і / або блискавкою.

- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.



ПОПЕРЕДЖУВАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ, ЩО СТОСУЄТЬСЯ КОРИСТУВАННЯ МАШИНОЮ



Якщо пральна машина забруднена такими сторонніми речовинами, як засоби для прання, забруднення, залишки їжі й т. і., від'єднайте вилку живлення й почистіть пральну машину вологою й м'якою тканиною.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити знебарвлення, деформацію, пошкодження та іржавіння.

Переднє скло може розбитися від сильного удару. Будьте обережні, користуючись пральною машиною.

- Розбите скло може привести до травми.

Після припинення подачі води або повторного під'єднання шланга подачі води повільно відкривайте кран.

Повільно відкривайте кран після тривалої перерви у використанні.

- Наявність повітря в шлангу подачі води або у водопровідній трубі може привести до поломки якої-небудь частини або до витoku води.

Якщо під час роботи буде мати місце довільний злив, перевірте, чи є проблема зі зливом.

- Якщо пральна машина використовується, коли вона заливається водою через неполадки зі зливом, то це може привести до удару електрострумом або до загоряння при наявності витoku електрики.

Укладайте білизну в пральну машину повністю, щоб вона не затискувалася дверцями.

- Якщо білизна затиснеться дверцями, то вона може ушкодитися або може поламатися пральна машина або з'явиться витік води.

Якщо ви не користуєтесь пральною машиною, кран має бути закрито.

- Переконайтеся, що гвинт з'єднувача шланга подачі води затягнутий належним чином.
- Недотримання цієї вимоги може привести до псування майна або до травми.

Слідкуйте, щоб гумовий ущільнювач і скло передніх дверцят не забруднилися сторонніми речовинами (наприклад, нитками, волоссям тощо).

- Якщо прищемити сторонній предмет дверцятами або погано закрити дверцята, може витікати вода.


Перед використанням пристрою відкрийте кран і перевірте, чи добре зафіксовано з'єднувач шланга подачі води та не витікає вода.

- Якщо гвинти або з'єднувач шланга подачі води затягнуті нещільно, то це може привести до витoku води.

Куплений вами виріб призначений тільки для домашнього використання.

Використання цього виробу в комерційних цілях кваліфікується як неправильне його використання. У такому випадку цей виріб не буде покриватися стандартною гарантією компанії Samsung, крім того компанія Samsung не несе відповідальності за несправності та пошкодження, якщо вони виникнуть внаслідок такого неправильного використання.

інформація з техніки безпеки

 Не вставляйте на машину й не кладіть на неї речі (наприклад, білизну, запалені свічки, незагашені сигарети, посуд, хімікати, металеві речі й т. і.).

- Це може привести до удару електрострумом, загоряння, поломці машини або до травми.

Не розпилюйте такі речовини, які легко випаровуються, наприклад, інсектициди, на поверхню машини.

- Крім того, що вони шкідливі для людей, вони можуть також привести до удару електрострумом, до загоряння або до поломці машини.

Не розміщуйте біля пральної машини прилади, що створюють електромагнітні поля.

- Це може привести до травми через збій у роботі машини.

Через те, що вода, яка зливається в режимі прання й сушіння, має високу температуру, не допускайте контакту із цією водою.

- Це може привести до опіку або до травми.

Не періть, не віджимайте й не сушіть водонепроникні підстилки для сидінь, циновки або одяг (*), якщо у Вашої машини немає спеціальної програми для прання цих речей.

- Не можна прати товстих, твердих циновок.
- Це може привести до травми або ушкодити пральну машину, стіни, підлогу або одяг через надмірну вібрацію.

* Вовняні постільні речі, накидки від дощу, рибацькі жилети, лижні штани, спальні мішки, дитячі підгузки, спортивні трикотажні костюми, а також тенти для вкриття велосипедів, мотоциклів, автомобілів і т. і.

Не включайте машину в роботу, якщо коробка для мийних засобів не вставлена на своє місце.

- Це може привести до удару електрострумом або до травми через витік води.

Не торкайтеся внутрішньої поверхні бака під час або відразу після сушіння, тому що вона гаряча.

- Це може привести до опіків.

Не кладіть свою руку в коробку для мийних засобів після того, як відкриєте її.

- Можна травмуватися, оскільки пристрій додавання засобу для прання може захопити руку. Не кладіть у пральну машину інших предметів (наприклад, туфлі, залишки їжі, тварин), аніж тканинні вироби.
- Через сильну вібрацію це може привести до поломки пральної машини або до травми й загибелі свійських тварин.

Не натискайте кнопки такими гострими предметами, як шпильки, ножі, цвяхи й т. і.

- Це може привести до удару електрострумом або до травми.

Не можна прати білизну, яка забруднена маслами, кремами або лосьйонами, які звичайно продаються в спеціальних магазинах, де можна придбати засоби по догляду за шкірою, або в масажних клініках.

- Це може відбитися на гумовому ущільненні, яке буде деформоване й почне пропускати воду.

Не залишайте на барабані металеві предмети, наприклад, англійську шпильку або шпильку для волосся, або тубик з вибілювачем на довгий час.

- Це може привести до появи іржі на барабані.
- Якщо на поверхні барабана починає з'являтися іржа, нанесіть на його поверхню мийний засіб (нейтральний) й скористайтеся губкою, щоб видалити іржу. У жодному разі не користуйтеся металевою щіткою.

Не використовуйте безпосередньо засоби сухого хімічного чищення й не періть, не обполіскуйте й не віджимайте білизну, забруднену будь-якими засобами сухого хімічного чищення.

- Це може привести до самозапалювання або до загоряння через високу температуру, що створюється при окислюванні нафти.

Не користуйтеся гарячою водою із пристроїв для охолодження / нагрівання води.

- Це може привести до поломки пральної машини

Не використовуйте для пральної машини натуральне мило для миття рук.

- Якщо воно затвердне та накопичиться у пральній машині, це може спричинити проблеми із пристроєм, знебарвлення, іржавіння і неприємний запах.

Не періть великих речей, наприклад, постільних речей, в сітці для прання.

- Укладайте шкарпетки й бюстгальтери в сітку для прання й періть їх з іншою білизною.
- Невиконання цієї вимоги може привести до травми через сильні вібрації.

Не користуйтеся затверділими засобами для прання.

- Їхнє скупчення в пральній машині може привести до витoku води.

Щодо пральних машин з вентиляційними отворами в основі, забезпечте, щоб такі отвори не перекривалися килимами або якимись іншими речами.

Перевірте, чи усі кишені одягу, який ви збираєтеся прати, порожні.

- Тверді, гострі предмети, наприклад, монети, англійські шпильки, цвяхи, шурупи або камені можуть привести до поломки пральної машини.

Не періть в машині одяг з великими пряжками, ґудзиками або іншими важкими металевими аксесуарами.



ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ, ЩО СТОСУЄТЬСЯ ЧИЩЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ



Не чистіть пристрій із безпосереднім нанесенням на нього води.

Не використовуйте для чищення пральної машини бензол, розчинники або спирт .

- Це може спричинити знебарвлення, деформацію, пошкодження, ураження електричним струмом або пожежу.

Перш, ніж чистити пральну машину або виконувати її технічне обслуговування, від'єднайте машину від живлення, витягнувши вилку живлення з настінної розетки.

- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

ЗМІСТ

ВСТАНОВЛЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

13

- 13 Деталі пральної машини
- 14 Дотримання вимог зі встановлення
- 14 Під'єднання до електромережі і заземлення
- 14 Водопостачання
- 15 Дренажна система
- 15 Підлога
- 15 Температура навколишнього середовища
- 15 Встановлення у ніші чи шафці
- 15 Встановлення пральної машини

ПРАННЯ БІЛИЗНИ

21

- 21 Перше прання
- 21 Основні вказівки
- 22 Використання панелі керування
- 25 Замок від дітей
- 25 Вимкнення звуку
- 26 Відкладення запуску
- 26 Моя програма (Мої налаштування)
- 27 Eco Bubble
- 28 Прання білизни із використанням перемикача режимів
- 29 Прання одягу вручну
- 29 Вказівки щодо білизни
- 30 Інформація про засоби для прання та домішки
- 30 Який засіб для прання використовувати
- 31 Відділення для засобів для прання
- 31 Рідкі миючі засоби (В деяких моделях)

ЧИЩЕННЯ І ДОГЛЯД ЗА ПРАЛЬНОЮ МАШИНОЮ

32

- 32 Очистка барабана Eco (Чищення барабана Eco)
- 33 Злив води у випадку аварійної ситуації
- 34 Чищення фільтра для сміття
- 34 Чищення зовнішньої поверхні машини
- 35 Чищення відділення для засобів для прання
- 35 Чищення сітчастого фільтра шланга подачі води
- 36 Ремонт замерзлої пральної машини
- 36 Зберігання пральної машини

УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ ТА ІНФОРМАЦІЙНІ КОДИ

37

- 37 Несправності і способи їх усунення
- 38 Інформаційні коди

ТАБЛИЦЯ РЕЖИМІВ

39

- 39 Таблиця режимів

ДОДАТОК

40

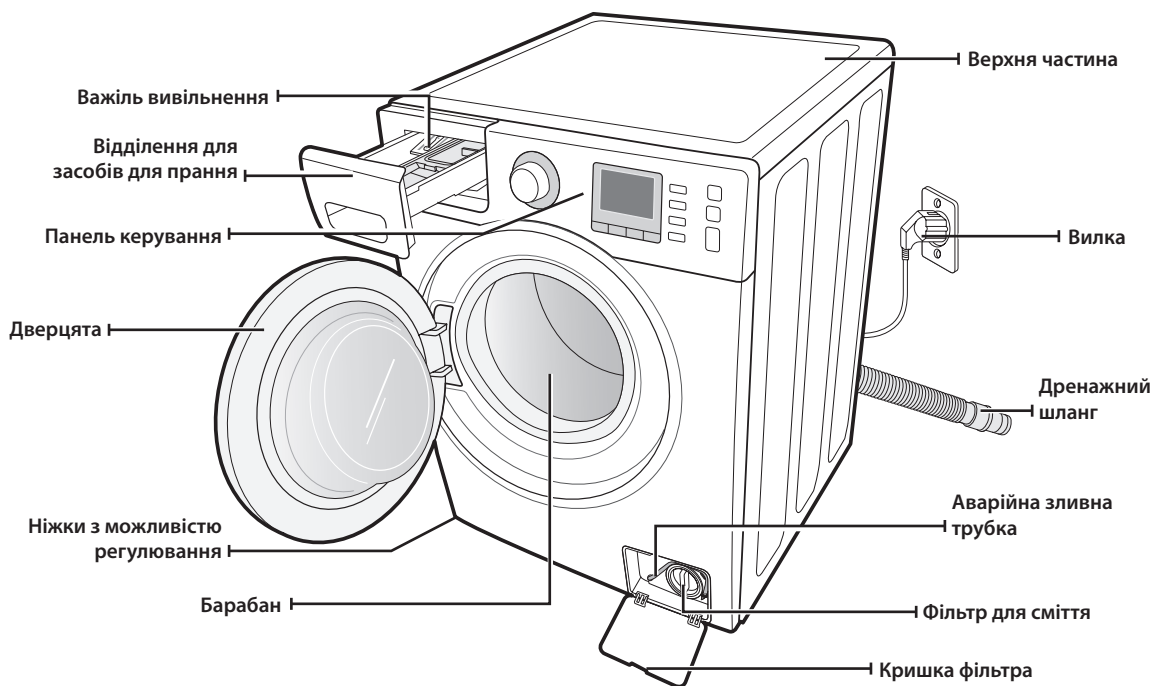
- 40 Таблиця символів догляду за тканинами
- 40 Захист навколишнього середовища
- 40 Заява про відповідність стандартам
- 41 Технічні характеристики

ВСТАНОВЛЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

Спеціаліст зі встановлення обов'язково повинен ретельно дотримуватись цих вказівок, щоб забезпечити належне функціонування пральної машини і запобігти ризику травмування під час експлуатації виробу.

ДЕТАЛІ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

Обережно розпакуйте пральну машину і перевірте наявність усіх деталей, вказаних нижче. Якщо під час транспортування пральну машину було пошкоджено або бракує якихось деталей, зверніться у центр обслуговування Samsung або до місцевого торгового представника Samsung.



Гайковий ключ

* Заглушки отворів для болтів

Фіксатор заглушки

Для холодної води

Для гарячої води (У деяких моделях)

Фіксатор шланга

Ємність для рідкого засобу для прання (У деяких моделях)

Шланг подачі води



* Заглушки отворів для болтів : Кількість заглушок для отворів під болти залежить від моделі (3~5 загушок).

ВСТАНОВЛЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

ДОТРИМАННЯ ВИМОГ ЗІ ВСТАНОВЛЕННЯ

Під'єднання до електромережі і заземлення



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Не використовуйте подовжувач.

Використовуйте лише той кабель живлення, який постачається з виробом.

Перед встановленням, перевірте живлення; воно має відповідати таким вимогам:

- 220-240 В, 50 Гц із запобіжником автоматичним вимикачем
- окремий ланцюг живлення лише для пральної машини

Пральну машину слід належним чином заземлити. У разі поломки або збійної роботи, заземлення знижує ризик ураження електричним струмом, забезпечуючи шлях найменшого опору для електричного струму.

Пральна машина постачається з кабелем живлення, який має триконтактну вилку для використання у належно встановленій та заземленій розетці.



Не під'єднуйте провід заземлення до пластмасових водопровідних труб, газопроводів чи труб подачі гарячої води.

Неправильне під'єднання провідника заземлення може призвести до ураження електричним струмом. Якщо ви не впевнені, що машину заземлено належним чином, зверніться по допомогу до кваліфікованого електрика чи спеціаліста з обслуговування. Не змінюйте вилку, яка постачається із пральною машиною. Якщо вона не підходить до розетки, кваліфікований електрик повинен встановити відповідну розетку.

Водопостачання

Вода наповнюватиме машину належним чином, якщо тиск води становитиме 50 кПа - 800 кПа. Тиск води менше 50 кПа може призвести до виходу із строю водопровідного клапана, перешкоджаючи його повному вимкненню. Або ж для наповнення машини водою може знадобитися більше часу, аніж це дозволено системою контролю, що призведе до вимкнення пристрою. (Обмеження щодо часу наповнення, вбудовані у систему керування, призначені для запобігання протікання води у разі послаблення внутрішнього шланга).

Водопровідні крани мають бути розташовані в межах 120 см від задньої панелі машини, щоб забезпечити доступ до неї шлангам подачі води.



Більшість магазинів, де продаються системи водопостачання, пропонують шланги подачі води різної довжини до 305 см.

Ризик витoku води і пошкодження можна зменшити, якщо:

- забезпечити легкий доступ до водопровідних кранів;
- закривати крани, коли машина не використовується;
- час від часу перевіряти шланг подачі води на наявність витoku.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Перш ніж використовувати пральну машину вперше, перевірте усі з'єднання водопровідних кранів та клапанів на наявність витoku.

Дренажна система

Компанія Samsung рекомендує використовувати зливну трубу висотою 65 см. Дренажний шланг слід прокласти через фіксатор для дренажного шланга до зливної труби. Розмір зливної труби має відповідати зовнішньому діаметру дренажного шланга. Дренажний шланг під'єднується на заводі.

Підлога

Для забезпечення якомога кращої роботи пральну машину слід встановити на міцній підлозі. Дерев'яну підлогу може знадобитися укріпити, щоб зменшити вібрування та/або незбалансоване навантаження. Килими та м'який настил сприяють вібруванню, і тому пральна машина може дещо зміщуватися під час циклу віджиму.

Не встановлюйте пральну машину на платформі чи на ненадійно закріпленій конструкції.

Температура навколишнього середовища

Не встановлюйте пральну машину в приміщенні, де може замерзнути вода, оскільки у водопровідному клапані, насосі та шлангах завжди залишається незначна кількість води. Замерзла вода може призвести до пошкодження пасів, насосу та інших компонентів.

Встановлення у ніші чи шафці

Для гарантії безпеки та належної роботи пральну машину слід встановлювати на відстані:

з боків – 25 мм
згори – 25 мм

ззаду – 50 мм
спереду – 465 мм

Якщо поруч із пральною машиною встановлено сушарку, перед нішею чи шафкою має бути принаймні 465 мм незаблокованого простору. Сама по собі пральна машина не потребує спеціальної відкритого простору.

ВСТАНОВЛЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

КРОК 1

Вибір місця розташування



Перш ніж встановлювати пральну машину, перевірте, чи місце розташування:

- має тверду рівну поверхню без килимового покриття чи покриття, яке може завадити вентиляції;
- захищене від дії прямих сонячних променів;
- має належну вентиляцію;
- має температуру навколишнього середовища не нижче 0 °C;
- знаходиться на відстані від джерел тепла (наприклад масляних нагрівачів чи газових плит);
- має достатньо вільного простору, щоб не ставити пральну машину на кабель живлення.

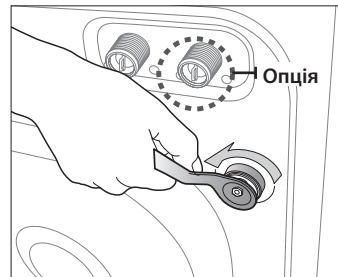
ВСТАНОВЛЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

КРОК 2

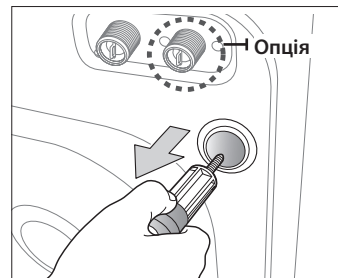
Видалення транспортувальних болтів

Перед встановленням машини необхідно відкрутити всі транспортувальні болти із задньої панелі.

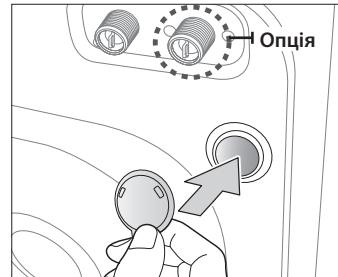
1. Викрутіть усі болти за допомогою гайкового ключа, який додається.



2. Тримайте болт за допомогою гайкового ключа і потягніть через широкую частину отвору. Повторіть ці дії для кожного болта.



3. Закрийте отвори пластмасовими заглушками, які додаються.




4. Зберігайте болти у безпечному місці; вони можуть знадобитися, якщо ви перенесите машину у майбутньому.



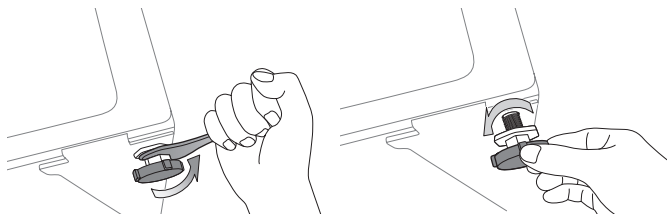
ПОПЕРЕДЖЕННЯ Пакувальний матеріал може становити небезпеку для дітей; зберігайте весь пакувальний матеріал (пластикові пакети, полістирол тощо) у місцях, недоступних для дітей.

КРОК 3**Регулювання ніжок**

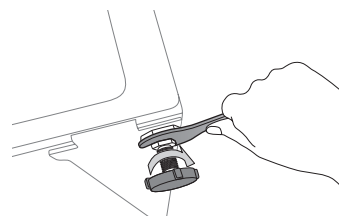
 Встановлюйте пральну машину так, щоб вилка кабелю живлення, система водопостачання і дренажна система були легкодоступні.

1. Встановіть машину у потрібне положення.


2. Вирівняйте пральну машину, повертаючи ніжки рукою, доки не буде відрегульовано потрібну висоту.



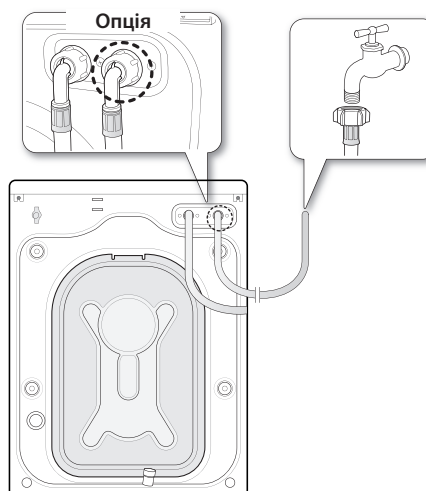
3. Коли машину буде вирівняно, затягніть гайки за допомогою гайкового ключа, який додається до виробу.

**КРОК 4****Під'єднання системи водопостачання і дренажної системи****Під'єднання шланга подачі води**

1. Візьміть насадку у вигляді літери "L" шланга подачі холодної води і під'єднайте її до вхідного отвору системи подачі холодної води на задній панелі виробу. Затягніть вручну.

 Шланг подачі води має бути під'єднаний до пральної машини з одного кінця і до водопровідного крана з іншого. Не допускайте натягнення шлангу подачі води. Якщо шланг надто короткий, замініть його на довший шланг високого тиску.

2. Під'єднайте інший кінець шланга подачі холодної води до водопровідного крана із холодною водою і затягніть рукою. Якщо потрібно, можна змінити положення шланга подачі води з боку пральної машини; для цього потрібно послабити з'єднання, повернути шланг і повторно затягнути з'єднання.

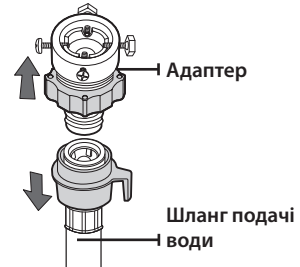
**Для деяких моделей з додатковою подачею гарячої води :**

1. Візьміть червону трубку, зігнуту у формі букви L, призначену для шланга подачі гарячої води, й приєднайте її до патрубку постачання гарячої води, розташованого на тильній стороні машини. Затягніть вручну.
2. Приєднайте інший кінець шланга для постачання гарячої води до крану гарячої води вашої мийки й закріпіть його вручну.
3. Скористайтеся воронкоподібною вставкою, якщо ви хочете прати тільки холодною водою.

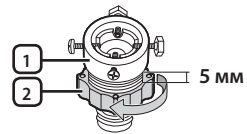
ВСТАНОВЛЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

Під'єднання шланга подачі води

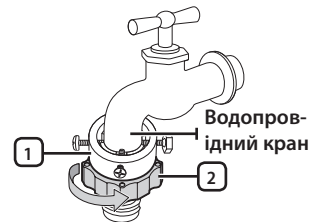
1. Зніміть адаптер зі шланга подачі води.




2. Спершу за допомогою хрестоподібної викрутки типу послабте чотири гвинти на адаптері. Потім візьміть адаптер і повертайте частину (2) за напрямком стрілки, доки не утвориться отвір шириною у 5 мм.

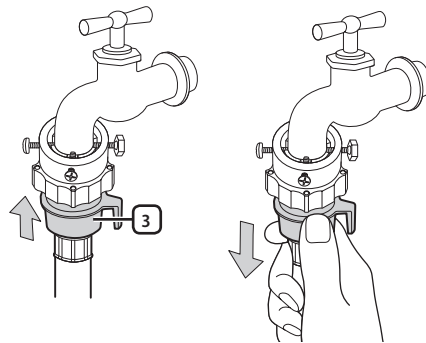


3. Під'єднайте адаптер до водопровідного крана, надійно затягнувши гвинти і водночас піднімаючи адаптер вгору. Поверніть частину (2) у напрямку стрілки і з'єднайте частини (1) і (2).

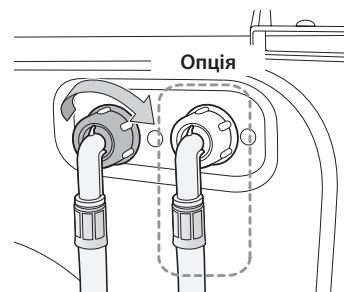


4. Під'єднайте шланг подачі води до адаптера. Якщо зняти частину (3), шланг автоматично під'єднається до адаптера, і почується звук клацання.

-  Після під'єднання шланга подачі води до адаптера перевірте, чи правильно він під'єднаний, потягнувши шланг подачі води вниз.



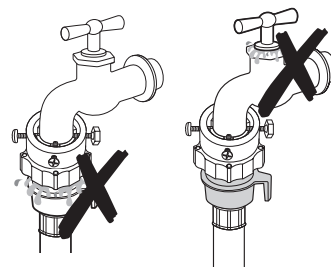
5. Під'єднайте інший кінець шланга подачі води до впускного водопровідного клапана на задній панелі пральної машини. Закрутіть шланг за годинниковою стрілкою до упору.



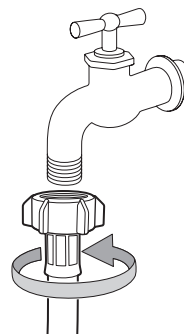
6. Увімкніть подачу води і перевірте, чи з водопровідного клапана, крана чи адаптера не протікає вода. Якщо є витік води, повторіть викладені вище дії.



Не використовуйте пральну машину, якщо є витік води. Це може спричинити ураження електричним струмом або травмування.



- Якщо водопровідний кран має різьбу, під'єднайте шланг подачі води до крана, як показано на малюнку.



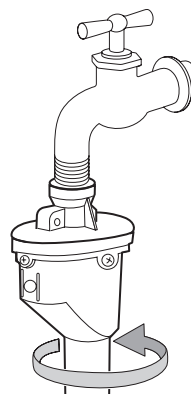
Для водопостачання використовуйте стандартний тип крана. Якщо кран квадратний чи надто великий, зніміть розпірне кільце, перш ніж вставляти кран в адаптер.

Підключення шланга моделі Aqua (У деяких моделях)

Шланг із системою Aqua призначено для захисту від витікання води.

Він під'єднується до шланга подачі води та автоматично припиняє подачу води в разі пошкодження шланга. На ній також спрацьовує попереджувальний індикатор.

- Приєднайте шланг подачі води до крана, як показано на малюнку.

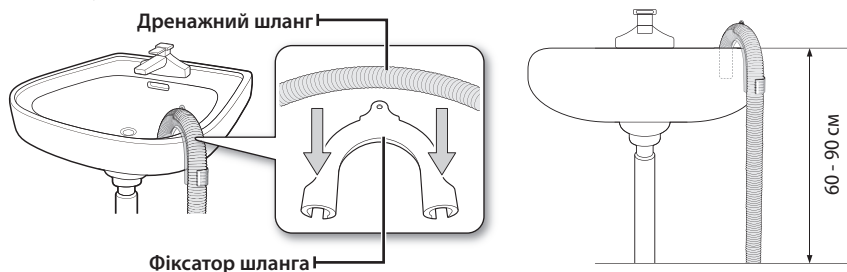


ВСТАНОВЛЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ


Під'єднання дренажного шланга

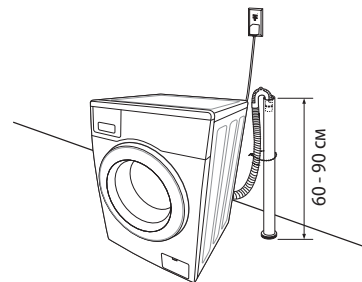
Кінець дренажного шланга можна розташувати трьома способами:

1. **Над краєм умивальника:** Дренажний шланг слід розташувати на висоті 60-90 см. Щоб дренажний шланг залишався зігнутим, використовуйте пластмасовий фіксатор шланга, який додається. Прикріпіть фіксатор до стіни за допомогою гачка чи до крана за допомогою шнурка, щоб запобігти зміщенню дренажного шланга.
2. **У дренажному патрубку умивальника:** Дренажний патрубок має бути розташований над сифоном умивальника так, щоб кінець шланга знаходився принаймні 60 см вище підлоги.



3. **У дренажній трубі:** Радимо використовувати вертикальну трубу висотою 65 см; вона має бути не коротшою за 60 см і не довшою за 90 см.

-  Параметри зливного стояка:
- мінімальний діаметр 5 см.
 - мінімальна швидкість зливу 60 літрів на хвилину.



КРОК 5

Підключення пральної машини до електромережі

Вставте шнур живлення в настінну розетку змінного струму напругою 220-240 В / 50 Гц, розетка повинна мати захисний запобіжник або автоматичний вимикач. (Детальну інформацію про вимоги щодо живлення і заземлення див. на стор. 14).

КРОК 6

Режим налаштування


Пральна машина Samsung визначає вагу білизни автоматично. Для більш точного вимірювання після встановлення слід виконати режим налаштування. Виконайте режим налаштування, дотримуючись дій нижче.


1. Вийміть білизну чи будь-який інший вміст із пральної машини та вимкніть її.
2. Натисніть одночасно кнопки **Темп. (Температура)** та **Отсрочка (Відкладення запуску)**, після чого також натисніть кнопку **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)**. Пральна машина увімкнеться.
3. Натисніть кнопку **Старт (Пуск)**, щоб активувати "Режим налаштування".
4. Барабан повертатиметься за годинниковою стрілкою та проти неї приблизно протягом 3 хвилин.
5. Після завершення режиму "Режим налаштування" на дисплеї з'явиться індикація "END(En)" (Кінець), а машина автоматично вимкнеться. Тепер пральною машиною можна користуватися.


прання білизни

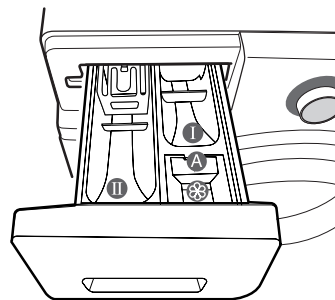
Із новою пральною машиною Samsung єдине зусилля, яке вам необхідно буде докласти для прання, - це вирішити, що необхідно прати в першу чергу.

ПЕРШЕ ПРАННЯ


 Перед першим пранням слід запустити повний цикл прання без завантаження білизни.


1. Натисніть кнопку **Вкл./Вykl. (Увімк./Вимкн.)**.
2. Додайте трохи засобу для прання у відповідний відсік  у відділенні для засобів для прання.
3. Увімкніть подачу води до пральної машини.
4. Натисніть кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)**.


 Воду, яка залишилась у машині після пробного запуску, що виконувався виробником, буде злито.



Відсік : засіб для попереднього прання чи крохмаль.


Відсік : засіб для основного прання, пом'якшувач води, засіб для попереднього замочування, відбілювач і засіб для видалення плям.



 Щоб прати рідким миючим засобом, користуйтеся дозатором для рідких миючих засобів (див. стор. 31 інструкції відповідної моделі). Не кладіть порошковий миючий засіб у дозатор для рідкого миючого засобу.

Відсік : додаткові засоби, наприклад пом'якшувач тканин чи будь-що із вищезгаданого (не заповнювати вище нижньої позначки (MAX) відсіку "A")

ОСНОВНІ ВКАЗІВКИ

1. Завантажте білизну у пральну машину.

 **ПОПЕРЕДЖЕННЯ** Не перевантажуйте пральну машину. Щоб визначити максимально допустиме навантаження для кожного типу білизни, див. таблицю на сторінці 30.

-  • Перевірте, чи білизну не притисло дверцятами, оскільки це може призвести до витоку води.
-  • Після циклу прання на гумовій прокладці дверцят може залишитися засіб для прання. Усуньте залишки засобу, оскільки його наявність може призвести до витоку води.
- Не торкайтеся скла дверцят під час роботи пральної машини, оскільки воно може бути гарячим.
- Не відкривайте відсік для засобів для прання або фільтр для сміття під час роботи пральної машини, інакше можна обпектися гарячою падою чи паром.
- Не періть водонепроникні вироби за допомогою звичайного режиму прання, окрім режиму прання верхнього одягу.

2. Закрийте дверцята, щоб почулося клацання.

3. Увімкніть живлення.

4. Додайте засіб для прання та інші додаткові засоби у відділення з дозатором.

5. Виберіть відповідний цикл і параметри прання білизни.

Засвітиться індикатор прання, і на дисплеї з'явиться приблизний час циклу прання.

6. Натисніть кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)**.

прання білизни

ВИКОРИСТАННЯ ПАНЕЛІ КЕРУВАННЯ



1 ПЕРЕМИКАЧ РЕЖИМІВ

Дозволяє вибрати тип прання і швидкість обертів для відтискання.

Детальнішу інформацію див. у розділі “Прання білизни із використанням перемикача режимів”. (стор. 28)

Хлопок (Бавовна) - для прання середньо- або слабозабруднених бавовняних речей, постільної, столової, спідньої білизни, рушників, сорочок тощо.

Синтетика (Синтетика) - Для середньо- або слабозабруднених речей (блузок, сорочок тощо) із поліестру (діолен, тревіра), поліаміду (перлон, нейлон) чи інших такого роду тканин.

Джинси (Джинси) - Підвищений рівень води під час основного прання та при додатковому полосканні видаляє залишки прального порошку, які можуть залишити плями на Вашому одязі.

Постельное белье (Постільна білизна) - Для прання покривал, простирадл, підковдр тощо.

Для отримання найкращого результату перить не більше 2,5 кг та лише 1 вид постільної білизни.

Темные вещи (Темні речі) - Додаткові полоскання та знижена швидкість обертання забезпечать, щоб Ваші улюблені темні речі пралися в щадному режимі і ретельно переполіскувалися.

Ежедневная (Щоденне прання) - Використовується для речей, якими щодня користуються, наприклад, спідня білизна та сорочки.






















Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо) - Використовуйте цю програму для чищення барабана. Вона видаляє з барабана бруд і бактерії. Рекомендується користуватися нею регулярно (після кожних 40 прань). Ніякі миючі засоби або відбілювачі не потрібні.

Интенсивная стирка Есо (Інтенсивне прання Есо) - Низькотемпературна програма Eco Bubble забезпечить Вам відмінне прання при значній економії електроенергії.


Верхняя одежда (Верхній одяг) - Користуйтеся цією програмою для такого верхнього одягу, як одяг для гірських прогулянок, гірськолижний та спортивний одяг. Сюди входять оброблені тканини та волокна, наприклад спандекс, стрейч або мікрофібра.

Детские вещи (Дитячі речі) - Прання при високій температурі і додаткові цикли полоскання виключать присутність на вашому делікатному одязі слідів будь-якого прального порошка.

Шерсть (Вовна) - лише для вовняних виробів, які можна прати у пральній машині. Вага білизни не має перевищувати 2 кг.

	<ul style="list-style-type: none"> Режим прання вовняних виробів передбачає легке погойдування барабана. Легке погойдування і замочування захищають вовняні вироби від збігання і пошкодження, забезпечуючи надзвичайно обережне прання. Припинити цю операцію нескладно. Для кращого результату прання і кращого догляду за вовняними виробами для режиму прання вовняних виробів рекомендується використовувати нейтральні засоби для прання. <p>Ручная стирка (Ручне прання) - Дуже щадна програма прання, настільки ж лагідна, як ручне прання.</p> <p>Отжим (Відтискання) - Виконує додатковий цикл відтискання для усунення ще більшої кількості води.</p> <p>Полоскание + Отжим (Полоскання + Відтискання) - Використовується для білизни, яку треба лише сполоскати, або щоб додати пом'якшувач для тканин, який слід застосовувати під час полоскання.</p>			
2	ЦИФРОВИЙ ГРАФІЧНИЙ ДИСПЛЕЙ	Відображає залишковий час циклу прання, усю інформацію про цикл прання і повідомлення про помилки.		
3	КНОПКА ВИБОРУ ТЕМПЕРАТУРИ	Натискайте кнопку кілька разів поспіль, щоб вибрати з-поміж доступних значень температури води: (холодна вода  , 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C та 95 °C).		
4	КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ПОЛОСКАННЯ	Використовується для додавання додаткових циклів полоскання. Максимальна кількість циклів полоскання - п'ять.		
5	КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ВІДТИСКАННЯ	<p>Натискайте кнопку кілька разів поспіль, щоб вибрати з-поміж доступних значень швидкості відтискання.</p> <table border="1" data-bbox="588 978 1351 1032"> <tr> <td>WF906P4</td> <td>, , 400, 800, 1200, 1400 об./хв.</td> </tr> </table> <p>“Без відтискання” - Білизна залишається у барабані, і після останнього зливу води цикл відтискання не виконується.</p> <p>“Затримання полоскання ” - Білизна залишається у воді останнього циклу полоскання. Перш ніж витягти білизну, слід виконати цикл зливу або відтискання.</p>	WF906P4	 ,  , 400, 800, 1200, 1400 об./хв.
WF906P4	 ,  , 400, 800, 1200, 1400 об./хв.			
6	КНОПКА ВИБОРУ ДОДАТКОВИХ ФУНКЦІЙ	<p>Натисніть потрібне число раз на цю кнопку, щоб вибрати потрібну додаткову функцію прання:</p> <p>Замочування  → Інтенсивне прання  → Попереднє прання  → Замочування  + Інтенсивне прання  → Замочування  + Попереднє прання  → Інтенсивне прання  + Попереднє прання  → Замочування  + Інтенсивне прання  + Попереднє прання  → відкл</p> <p>“Попереднє прання”: Натисніть цю кнопку, щоб вибрати цикл попереднього прання. Цикл доступний лише для таких програм: Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинси (Джинси), Постельное белье (Постільна білизна), Темные вещи (Темні речі), Ежедневная (Щоденне прання), Интенсивная стирка Eco (Інтенсивне прання Eco), Детские вещи (Дитячі речі).</p> <p>“Замочування”: Використовуйте цю додаткову функцію для ефективного видалення плям з білизни шляхом його замочування.</p> <ul style="list-style-type: none"> Процес замочування здійснюється протягом 13 хвилин у режимі прання. Функція Замочування виконується за 6 циклів протягом 30 хвилин, де в кожному циклі виконується замочування, коли барабан 1 хвилину обертається і 4 хвилин стоїть на місці. Функція Замочування діє тільки для наступних програм прання: Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинси (Джинси), Постельное белье (Постільна білизна), Ежедневная (Щоденне прання), Интенсивная стирка Eco (Інтенсивне прання Eco), Детские вещи (Дитячі речі). <p>“Інтенсивне прання”: Натисніть на цю кнопку, якщо білизна дуже брудна і потребує інтенсивного прання. Тривалість режиму збільшується для кожного режиму.</p>		


прання білизни


7 КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ECO BUBBLE	Вибір режиму Eco Bubble включений за умовчуванням. Натисніть один раз на кнопку режиму Eco Bubble, щоб його скасувати, і кнопку ОТКЛ (ВИМКН.) (зображена на панелі керування) генератор Bubble Generator, натисніть на неї ще раз ВКЛ (ВВИМКН), щоб знову включити цю функцію. <ul style="list-style-type: none">Деякі режими прання повинні мати можливість включення (ВВИМКН.) програми Eco Bubble (буде відображатися на панелі, а Генератор включатиметься автоматично).Для інших режимів прання ця функція не потрібна, і утворення бульбашок припиняється автоматично.Для багатьох режимів ви можете налаштувати цю програму вручну, що помітно вплине на тривалість прання, що відображається на панелі управління (див. стор. 27 для отримання додаткової інформації).
8 КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ЛЕГКОГО ПРАСУВАННЯ	Використовується для зменшення кількості складок під час відтискання, завдяки чому легше прасувати. <ul style="list-style-type: none">Режим легкого прасування доступний лише для таких програм прання: Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинси (Джинси), Постельное белье (Постільна білизна), Темные вещи (Темні речі), Ежедневная (Щоденне прання), Интенсивная стирка Eco (Інтенсивне прання Eco), Детские вещи (Дитячі речі).Якщо вибрано режим легкого прасування, швидкість відтискання може бути до 800 об./хв. (Якщо вибрати режим легкого прасування зі швидкістю відтискання більше 800 об./хв., то швидкість відтискання автоматично змінюється на 800 об./хв.).
9 КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ШВИДКЕ ПРАННЯ	Ця програма призначена для легко забрудненої білизни вагою до 2 кг, яку Вам потрібно терміново попрати. Мінімально ця програма потребує близько 15 хвилин, але цей час може відрізнятись від вказаного значення в залежності від тиску, жорсткості і температури води на вході, від кімнатної температури, виду, кількості та міри забруднення білизни, незбалансованого завантаження використовуваного прального засобу, коливань напруги електроенергії та обраних додаткових функцій. <ul style="list-style-type: none">Натисніть на цю кнопку потрібну кількість разів, щоб вибрати потрібну тривалість режиму прання: 15 хв → 20 хв → 30 хв → 40 хв → 50 хв → 1 год. → Вимк. <p> Кількість порошкового/рідкого миючого засобу не повинна перевищувати 20 г (для білизни вагою 2 кг), інакше миючий засіб може залишитися на одязі.</p>
10 КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ВІДКЛАДЕННЯ ЗАПУСКУ	Натискайте цю кнопку кілька разів поспіль, щоб вибрати з-поміж параметрів режиму відкладення запуску (від 3 до 19 годин із кроком збільшення 1 година). Година, яка відображається, вказує на час завершення циклу прання.
11 КНОПКА ПУСКУ/ПАУЗИ	Використовується, щоб призупинити або перезапустити цикл.
12 КНОПКА ВИБОРУ ВЛАСНИХ НАЛАШТУВАНЬ	Оберіть свою улюблену програму, встановивши температуру, швидкість обертання барабана, міру забруднення речей, програму і т. д.
13 КНОПКА ЖИВЛЕННЯ	Натисніть один раз, щоб увімкнути машину, натисніть ще раз, щоб вимкнути. Якщо впродовж 10 хвилин не натискати жодної кнопки, живлення автоматично вимкнеться.

Замок від дітей

Функція “замок від дітей” дозволяє заблокувати усі кнопки, щоб не можна було змінити вибраний вами режим прання.

Увімкнення/Вимкнення

Щоб увімкнути або вимкнути функцію “замок від дітей”, одночасно натисніть кнопки **Темп. (Температура)** і **Полоскание (Полоскання)** і утримуйте їх упродовж 3 секунд. “Замок від дітей”  засвітиться, коли функцію буде увімкнено.


 Коли функція “замок від дітей” увімкнеться, працюватиме лише кнопка **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)**. Функція “замок від дітей” залишається увімкненою навіть після увімкнення і вимкнення живлення у разі від’єднання і під’єднання кабелю живлення.

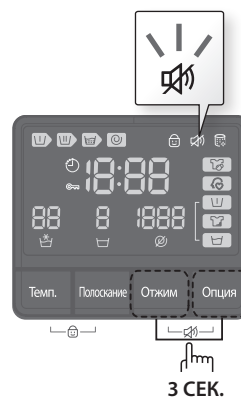


Вимкнення звуку

Функцію вимкнення звуку можна вибрати під час усіх програм. У разі вибору цієї функції звук буде вимкнено для усіх програм. Навіть якщо живлення було увімкнено і вимкнено кілька разів поспіль, це налаштування буде збережено.

Увімкнення/Вимкнення

Щоб увімкнути або вимкнути функцію вимкнення звуку, одночасно натисніть кнопки **Отжим (Відтискання)** і **Опція (Опція)** і утримуйте їх впродовж 3 секунд. Лампочка на кнопці “Вимкнення звуку”  і панель керування світлитимуться, якщо ця функція буде включена.



прання білизни

Відкладення запуску

Пральну машину можна налаштувати на автоматичне завершення прання у пізніший час, вибравши відкладення від 3 до 19 годин (із кроком збільшення 1 година). Година, яка відображається, вказує на час завершення циклу прання.


1. Вручну або автоматично налаштуйте пральну машину відповідно до типу білизни, яку потрібно випрати.
2. Натискайте кнопку **Отсрочка (Відкладення запуску)** кілька разів поспіль, доки не буде встановлено час відкладення.
3. Натисніть кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)**. Індикатор "Отсрочка (Відкладення запуску) ☺" засвітиться, і почнеться зворотній відлік до встановленого часу.
4. Щоб скасувати функцію відкладеного запуску, натисніть кнопку **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)** і знову увімкніть пральну машину.

Моя програма (Мої налаштування)


Ця кнопка дає Вам зручну можливість активувати Ваше звичайне прання (з огляду на температуру, швидкість обертання барабана, міру забруднення речей і т. д.) одним єдиним натисканням на неї. Штовхаючи кнопку **Моя програма (Мої налаштування)**, натисніть на кнопку **Моя програма (Мої налаштування)**, щоб завантажити і використовувати збережені додаткові функції програми **Моя програма (Мої налаштування)**. Підсвічування кнопки **Моя програма (Мої налаштування)** повідомить Вас про її активацію. Крім того, будуть блимати сигнальні лампочки обраної програми та додаткових функцій.


Ви можете встановити усі потрібні Вам додаткові функції у програмі **Моя програма (Мої налаштування)**.

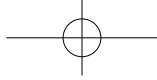
1. Увімкніть подачу води.
2. Натисніть кнопку **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)**.
3. За допомогою **перемикача режимів** виберіть потрібний режим.
4. Після вибору режиму, встановіть всі додаткові функції.

 Подивіться встановлення усіх доступних додаткових функцій для кожного режиму на "Таблиця режимів" на стор. 39.

5. Після цього Ви можете зберегти обраний режим і додаткові функції, натиснувши та утримуючи кнопку **Моя програма (Мої налаштування)** не менш, ніж 3 секунди, у програмі **Моя програма (Мої налаштування)**. Режим і додаткові функції, які Ви оберете, будуть відобразитися, коли Ви виберете програму **Моя програма (Мої налаштування)** наступним разом.

 Ви можете змінити налаштування функції **Моя програма (Мої налаштування)**, якщо вдруге виконаєте процедуру, яка описана вище. Налаштування, якими Ви користувалися в останній раз, з'являться знову, коли Ви виберете функцію **Моя програма (Мої налаштування)**.

 Якщо Ви натиснете на кнопку **Моя програма (Мої налаштування)** і відпустите її до закінчення 3 секунд, то з'явиться раніше збережена програма прання і додаткові функції. Якщо Ви натиснете і будете утримувати кнопку **Моя програма (Мої налаштування)** 3 секунди, то збережеться програма і додаткові функції, які встановлені в даний час, і світлодіодний індикатор блиматиме протягом 3 секунд.



Eco Bubble

Режим Eco Bubble дозволяє миючому засобу розподілятися рівномірно та проникати в тканини швидше і глибше.

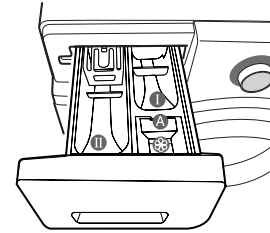
- Функція барботування доступна для всіх програм прання за винятком програми Очищення барабана Eco (Чищення барабана Eco), інформація про наявність цієї функції надана нижче.

Програма прання	Функція барботування	Можливість скасування функції барботування
Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинси (Джинси), Постельное белье (Постільна білизна), Темные вещи (Темні речі), Ежедневная (Щоденне прання)	Існує	Існує
Интенсивная стирка Eco (Інтенсивне прання Eco), Верхняя одежда (Верхній одяг), Детские вещи (Дитячі речі), Шерсть (Вовна), Ручная стирка (Ручне прання)		Відсутня
Очистка барабана Eco (Чищення барабана Eco)	Відсутня	-

- Залежно від програми прання можуть використовуватися різні функції барботування.
- Технологія Eco Bubble встановлюється за умовчанням. Натисніть на кнопку один раз, щоб скасувати вибір технології Eco Bubble, натисніть знову, щоб вибрати технологію Eco Bubble.

- Відкрийте дверці, вкладіть білизну для прання в бак і закрийте дверці.
- Натисніть кнопку **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)**.
- Виберіть функцію.

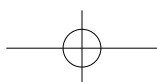
- З огляду на кількість білизни для прання, помістіть необхідну кількість миючого засобу та зм'якшувача тканини у відповідні дозатори шухлядки для мийних засобів і закрийте шухлядку.
 - Помістіть необхідну кількість миючого засобу в дозатор для миючих засобів **II**, і помістіть засіб для полоскання в дозатор засобів для полоскання суворо нижче лінії позначки для засобів для полоскання (MAX) "A"
 - Якщо оберете програму Попереднє прання, помістіть миючий засіб у відділення для попереднього прання **I**.
 - Щоб скористуватися рідким миючим засобом, вставте в цю шухлядку дозатор для рідкого миючого засобу (див. розділ "Рідкі засоби для прання" на стор. 31).



- Не кладіть порошковий миючий засіб у дозатор для рідкого миючого засобу.

- Натисніть на кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза).
 - Натисніть на кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)**, щоб почати прання.
 - Кількість білизни визначається автоматично, після чого починається прання.
 - Після того, як пральна машина запрацює, Ви не зможете додавати або вибирати функцію барботування.

- Достатньо бульбашок утворюється тоді, коли додати певну кількість засобу для прання.
- Часто чистьте фільтр для сміття. Періодичне чищення допомагає генерувати достатню кількість бульбашок.
- В залежності від миючого засобу і білизни для прання бульбашки можуть абсорбуватися, і може здатися, що їх мало.
- Незважаючи на те, що бульбашки утворюються відразу ж, як тільки почнеться прання, користувачеві може знадобитися кілька хвилин, щоб їх побачити.




прання білизни

Прання білизни із використанням перемикача режимів

Завдяки новій пральній машині Samsung і автоматичній системі контролю "Fuzzy Control" прати одяг наймовірно легко. Коли ви вибираєте програму прання, машина встановлює правильну температуру, час і швидкість прання.

1. Відкрийте кран подачі води подачі води.
2. Натисніть кнопку **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)**.
3. Відкрийте дверцята.
4. Завантажте білизну у барабан, не перевантажуючи його.
5. Закрийте дверцята.
6. Додайте засіб для прання, пом'якшувач і засіб для попереднього прання (якщо потрібно) у відповідні відсіки.


 Режим попереднього прання доступний лише для таких програм: Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинси (Джинси), Постельное белье (Постільна білизна), Темные вещи (Темні речі), Ежедневная (Щоденне прання), Интенсивная стирка Eco (Інтенсивне прання Eco) і Детские вещи (Дитячі речі). Цей режим необхідний лише коли одяг сильно забруднений.

7. Використовуйте **перемикач режимів**, щоб вибрати потрібний режим відповідно до типу тканини: Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинси (Джинси), Постельное белье (Постільна білизна), Темные вещи (Темні речі), Ежедневная (Щоденне прання), Очистка барабана Eco (Чищення барабана Eco), Интенсивная стирка Eco (Інтенсивне прання Eco), Верхняя одежда (Верхній одяг), Детские вещи (Дитячі речі), Шерсть (Вовна), Ручная стирка (Ручне прання). На панелі керування засвітяться відповідні індикатори.
8. На цьому етапі можна контролювати температуру прання, кількість полоскань, швидкість віджиму і час відкладення запуску натисненням відповідної кнопки.
9. Натисніть кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)** і розпочнеться прання. Засвітиться індикатор роботи і на дисплеї з'явиться інформація про час циклу, який залишився.

Пауза

Впродовж 5 хвилин від початку прання можна додати/вийняти білизну.

1. Натисніть кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)**, щоб розблокувати дверцята.

 Якщо вода надто ГАРЯЧА чи рівень води надто ВИСОКИЙ, дверцята не вдасться відкрити.

2. Закривши дверцята, натисніть кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)**, щоб перезапустити прання.

Після завершення циклу:

Коли весь цикл буде завершено, живлення вимкнеться автоматично.

1. Відкрийте дверцята.
2. Вийміть білизну.

Прання одягу вручну

Одяг можна прати вручну, не використовуючи перемикач режимів.

1. Увімкніть подачу води.
2. Натисніть кнопку **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)** на пральній машині.
3. Відкрийте дверцята.
4. Завантажте білизну у барабан, не перевантажуючи його.
5. Закрийте дверцята.
6. Додайте засіб для прання, пом'якшувач і засіб для попереднього прання (якщо потрібно) у відповідні відсіки.
7. Натисніть кнопку **Темп. (Температура)**, щоб вибрати значення температури. (холодна вода $\frac{1}{2}$, 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C, 95 °C).
8. Натисніть кнопку **Полоскание (Полоскання)**, щоб вибрати відповідну кількість циклів полоскання.
Максимальна кількість циклів полоскання - п'ять.
Відповідним чином збільшується тривалість прання.
9. Натисніть кнопку **Отжим (Відтискання)**, щоб вибрати швидкість відтискання. (☹: Без відтискання; ☐: Затримання полоскання)
10. Натискайте кнопку **Отсрочка (Відкладення запуску)** кілька разів поспіль, щоб вибрати з-поміж параметрів режиму відкладення запуску (від 3 до 19 годин із кроком збільшення 1 година). Година, яка відображається, вказує на час завершення циклу прання.
11. Натисніть кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)** і розпочнеться прання.

ВКАЗІВКИ ЩОДО БІЛИЗНИ

Дотримуйтесь цих вказівок для отримання оптимальних результатів прання.



Завжди перед пранням перевіряйте етикетку із символами догляду на виробі.

Сортуйте білизну для прання відповідно до таких критеріїв:

- Символи догляду за виробом на етикетці: сортуйте білизну відповідно до типу тканини: бавовна, змішана тканина, синтетика, шовк, шерсть і віскоза.
- Колір: відділіть білі і кольорові речі. Періть нові кольорові речі окремо.
- Розмір: завантаження різних за розміром речей в один цикл забезпечить більш ефективне прання.
- Чутливість: періть делікатні речі окремо, використовуючи режим делікатного прання для нових шерстяних виробів, занавісок і шовкових виробів. Перевіряйте символи догляду на етикетках виробів, які потрібно випрати, або див.таблицю символів догляду за тканинами у додатку.

Спорожнення кишень

Перед пранням завжди спорожнюйте кишені білизни, яку пратимете. Маленькі тверді предмети неправильної форми, наприклад монети, ножі, шпильки і скріпки, можуть пошкодити машину. Не періть одяг із великими пряжками, гудзиками чи іншими важкими металевими предметами. Метал на одязі може пошкодити як одяг, так і барабан. Перед тим, як прати, виверніть речі з гудзиками і вишивкою. Якщо під час прання блискавки на штанах чи куртках розстібнуті, вони можуть пошкодити резервуар під час відтискання. Перед пранням блискавки слід застібати. Речі з довгими шнурками можуть заплутатися з іншими речами і пошкодити їх. Перед пранням шнурки слід зв'язати.

Попереднє прання речей з бавовни

Ця нова пральна машина у поєднанні зі сучасними засобами для прання забезпечить відмінний результат прання, заощаджуючи при цьому електроенергію, час, воду і сам засіб для прання. Але якщо бавовняні речі особливо брудні, до них слід застосувати цикл попереднього прання із використанням засобу для прання на протейнової основі.

прання білизни

Визначення об'єму завантаження

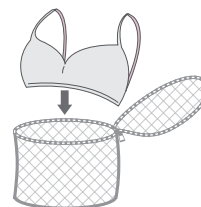
Не перевантажуйте пральну машину, в іншому разі одяг не вдасться випрати належним чином. Щоб визначити припустимий об'єм завантаження відповідно до типу білизни, яку потрібно випрати, скористайтесь таблицею нижче.

Тип тканини	Об'єм завантаження
Модель	WF906
Хлопок (Бавовна) - середньо-/легкозабруднена - сильно забруднена	9,0 кг
Синтетика (Синтетика)	3,5 кг
Джинси (Джинси)	3,0 кг
Постельное белье (Постільна білизна)	2,0 кг
Верхня одежа (Верхній одяг)	2,0 кг
Шерсть (Вовна)	2,0 кг

- Якщо білизну завантажено незбалансовано (на дисплеї засвічується індикація "UE"), перерозподіліть завантаження. Якщо білизну нерівномірно розподілено, ефективність віджиму може погіршитись.
- Час прання постільної білизни або покривал може бути довшим, а ефективність відтискання може знизитись.
- Для постільної білизни або покривал рекомендована вага завантаження становить 2,5 кг або менше.

Обов'язково кладіть бюстгальтери (які можна прати у воді) у спеціальну сітку для прання (яка продається окремо).

- Металеві деталі бюстгальтерів можуть пошкодити білизну. Тому кладіть їх у спеціальну сітку для прання.
- Маленькі легенькі речі, наприклад шкарпетки, рукавиці, панчохи і хусточки, можуть застрягати навколо дверцят. Кладіть їх у спеціальну сітку для прання.



Не періть порожню сітку для білизни. Це може призвести до вібрування і пересування пральної машини, що в свою чергу може спричинити травмування користувача.

ІНФОРМАЦІЯ ПРО ЗАСОБИ ДЛЯ ПРАННЯ ТА ДОМІШКИ

Який засіб для прання використовувати


Тип використовуваного засобу для прання має відповідати типу тканини (бавовна, синтетика, делікатні речі, вовна), кольору, температурі прання і ступеню забруднення. Завжди використовуйте засіб для прання із низьким рівнем піноутворення, розроблений для автоматичного прання.

Дотримуйтесь вказівок виробника засобу для прання, зважаючи на вагу білизни, ступінь забруднення і рівень жорсткості води у вашому регіоні. Якщо рівень жорсткості води невідомий, зверніться у місцеву організацію з водопостачання.


- Не використовуйте засіб для прання, який затвердів, оскільки він може залишитись під час циклу полоскання. Внаслідок цього машина може не прополоскати належним чином білизну, а також може заблокуватися злив.
- Порошкові миючі засоби потрібно ретельно розчинити в невеликій кількості теплої води перед тим, як вливати їх в пральну машину.

Відділення для засобів для прання

Машина має окремі відсіки для дозування засобів для прання і пом'якшувачів тканини. Перш ніж запустити пральну машину, додайте потрібні засоби для прання у відповідні відсіки.


 Не відкривайте відсік для засобів для прання під час роботи пральної машини, інакше можна обпектися гарячою водою чи паром.

1. Витягніть відділення для засобів для прання, що розташоване ліворуч від панелі керування.
2. Додайте рекомендовану кількість засобу для прання безпосередньо у відповідний відсік **II**, перш ніж запустити машину.

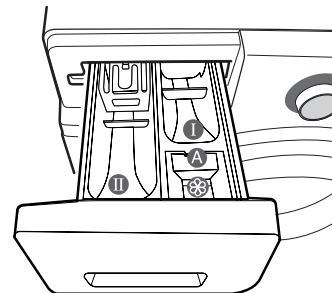
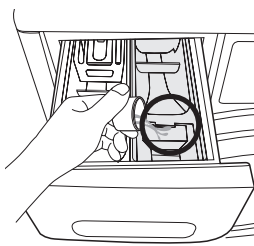
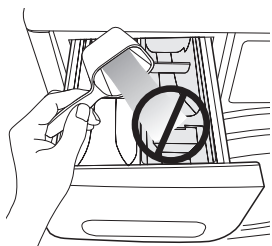
 Для прання рідким миючим засобом користуйтеся дозатором для рідкого миючого засобу (див. розділ "Рідкі миючі засоби" для відповідної моделі).

- Не додавайте порошкові миючі засоби в дозатори для рідких миючих засобів.


3. Помістіть рекомендовану кількість пом'якшувача тканини в дозатор для пом'якшувача **⊗**, якщо це необхідно. НЕ наповнюйте цей дозатор поверх лінії МАКСИМАЛЬНОГО НАПОВНЕННЯ (MAX FILL **A**))

 НЕ додавайте у відсік для пом'якшувача порошку/рідкого засобу для прання **⊗**.


УВАГА




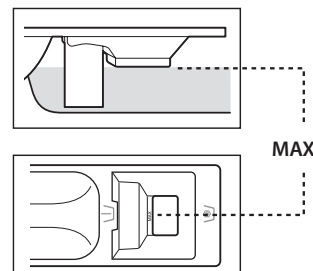
4. У разі використання програми попереднього прання додайте рекомендовану кількість засобу для прання у відсік для засобу для попереднього прання **I**.

 Для прання великих речей НЕ використовуйте такі типи миючих засобів:

- засоби у вигляді таблеток та капсул;
- засоби, для яких у якості дозаторів

 Концентрований чи густий пом'якшувач чи кондиціонер слід розвести у воді, перш ніж влити у відсік (запобігає блокуванню зливу).

 Будьте обережні, не допускайте переливання кондиціонера, коли закриваєте шухлядку з миючими засобами після додавання кондиціонера у відсік для попереднього прання.



Рідкі миючі засоби (В деяких моделях)

Щоб скористатися рідким миючим засобом, вставте дозатор для рідких миючих засобів в основний відсік шухлядки для мийних засобів і влийте рідкий миючий засіб у цей дозатор для рідких миючих засобів.

- Не наповнюйте поверх лінії MAX (МАКСИМАЛЬНИЙ РІВЕНЬ).
- При використанні порошкового миючого засобу видаліть дозатор для рідких миючих засобів із шухлядки для миючих засобів. Порошкові миючі засоби не будуть розпорошуватися при наявності дозатора для рідких миючих засобів.
- У шухлядці для мийних засобів після прання може залишитися трохи рідини.



чищення і догляд за пральною машиною

Підтримання чистоти машини покращує ефективність її роботи, дозволяє запобігти зайвому виникненню потреби ремонту і продовжує її термін служби.


ОЧИСТКА БАРАБАНА ЕСО (ЧИЩЕННЯ БАРАБАНА ЕСО)

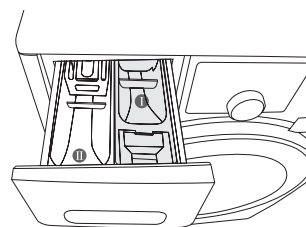
Ця функція призначена для самоочищення від цвілі, яка може утворитися в пральній машині.

1. Натисніть кнопку **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)**.
2. Встановіть **Перемикач режимів** на режим Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо).
 - Ви можете користуватися тільки функцією Отсрочка (Відкладення запуску).
 - Температура води в режимі Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо) встановлюється на 70°C.



Цю температуру Ви не можете міняти.

- Машина автоматично включити програму для середнього рівня води з температурою 30°C після того, як у неї буде покладено одяг.
-
3. Додайте у відсік для засобів для чищення відповідну кількість засобу  і закрийте відділення (у разі чищення барабана засобами для чищення).
 - Для чищення барабана обов'язково користуйтеся рекомендованими миючими засобами.
 - Існують засоби для чищення барабану у вигляді порошку і у вигляді рідини. Рідкий чистячий засіб існує тільки з дозатором для рідких миючих засобів (за окремим замовленням).



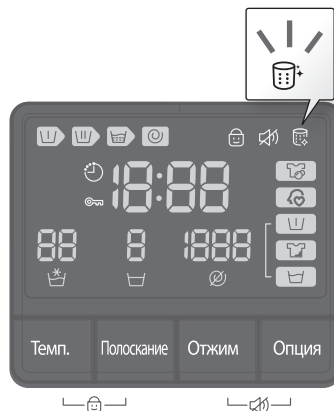
4. Натисніть кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)**.
 - Якщо Ви натиснете кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)**, почнеться процес Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо).
 - Використовуючи процес Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо), Ви зможете чистити барабан, не застосовуючи засобів для чищення.
 - Ніколи не користуйтеся процесом Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо), якщо в пральній машині знаходиться білизна. Це може призвести до пошкодження структури тканини або до поломки пральної машини.
 - **Користуйтеся процесом Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо), ніколи не застосовуйте звичайні миючі засоби.**
 - **Використовуйте тільки 1/10 частину тієї кількості миючого засобу, який рекомендується виробником цього засобу для чищення барабана.**
 - Оскільки відбілюючі речовини з хлором можуть змінювати колір речей, стежте за тим, щоб користуватися речовинами, які відбілюють киснем.
 - Порошковий засіб для чищення: Застосовуйте [порошковий відбілювач] або [Засіб для чищення, призначений тільки для чищення барабана].
 - Рідкий чистячий засіб: Використовуйте [рідкий кисневий відбілювач] або [засіб для чищення, призначений тільки для чищення барабана].



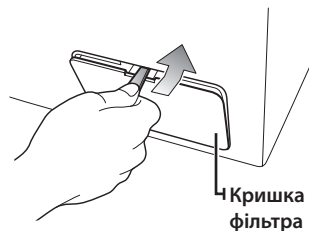
УВАГА

Дія автоматичної сигналізації Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо)

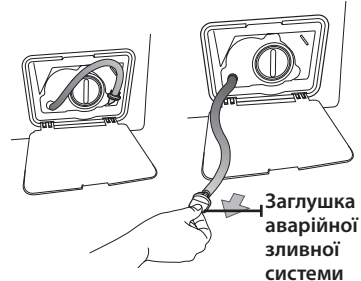
- Якщо після прання буде світитися індикатор Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо) на дисплеї і засвітиться лампочка на перемикачі режимів, це означає, що бак (барабан) має потребу в чищенні. У цьому випадку видаліть білизну з пральної машини, увімкніть електроживлення, і виконайте чищення барабана за програмою Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо).
- Якщо ви не виконаєте програму Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо), тоді індикатор Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо) на дисплеї та лампочка на перемикачі режимів вимкнуться. Тим не менше, індикатор Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо) на дисплеї та лампочка на перемикачі режимів включаться знову після виконання двох (2) прань. Але це не створить проблем для пральної машини.
- Хоча в цілому, автоматична сигналізація про необхідність Очищення барабана Есо (Чищення барабана Есо) з'являється один раз на місяць або близько того, частота її спрацювання може змінюватися в залежності від того, як часто Ви користувалися пральною машиною.
- **У разі спрацювання сигналізації, будь ласка, очистіть фільтр від сміття (див. Розділ "Чищення фільтра для сміття" на стор. 34). В іншому випадку ефективність барботування може знизитися.**

**ЗЛИВ ВОДИ У ВИПАДКУ АВАРІЙНОЇ СИТУАЦІЇ**

1. Від'єднайте пральну машину від мережі.
2. Відкрийте кришку фільтра за допомогою ключа або монети.



3. Відкрийте заглушку зливної трубки, потягнувши її.



4. Утримуйте заглушку на кінці трубки аварійного зливу та повільно витягніть її.
5. Нехай вода стече у посудину.

- Води може залишитися більше, ніж ви розраховували. Приготуйте великий таз.

6. Знову вставте заглушку зливної трубки та зливу трубку.
7. Встановіть кришку фільтра.



чищення і догляд за пральною машиною

ЧИЩЕННЯ ФІЛЬТРА ДЛЯ СМІТТЯ

Радимо чистити фільтр для сміття 5 або 6 разів на рік або коли з'являється повідомлення про помилку "5E". (Див. підрозділ "Злив води у випадку аварійної ситуації" у попередньому розділі).

Якщо у фільтрі для сміття буде багато сміття, це може знизити ефективність функції утворення бульбашок.



Перед тим як чистити фільтр для сміття, від'єднайте кабель живлення від електромережі.

1. Спочатку злийте воду, що залишилася (див. розділ "Злив води у випадку аварійної ситуації" на стор. 33).

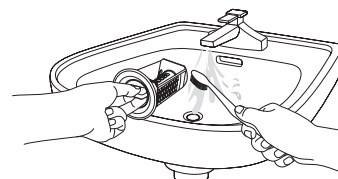


Якщо від'єднати фільтр, не зливши води, що залишилася, вона може витекти.

2. Відкрийте кришку фільтра за допомогою ключа або монети.
3. Викрутіть заглушку аварійної системи зливу, повертаючи її ліворуч, і злийте воду.
4. Викрутіть заглушку фільтра для сміття.



5. Вимийте бруд та усуньте сторонні предмети із фільтра для сміття. Перевірте, чи не заблоковано помпу
6. Встановіть заглушку фільтра для сміття на місце.
7. Встановіть кришку фільтра.



Не знімайте заглушку фільтра для сміття, коли пральна машина працює або гаряча, щоб не витекла вода.



- Не забудьте знову встановити заглушку після чищення фільтра. За відсутності фільтра пральна машина може погано працювати або ж може витікати вода.
- Після чищення фільтр слід повністю зібрати.

ЧИЩЕННЯ ЗОВНІШНЬОЇ ПОВЕРХНІ МАШИНИ

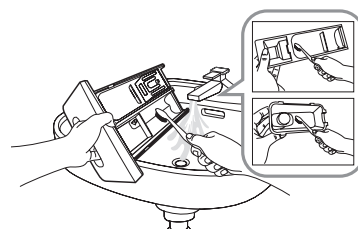
1. Витирайте поверхню машини, а також панель керування за допомогою м'якої ганчірки і неабразивного побутового миючого засобу.
2. Для витирання поверхні насухо використовуйте м'яку ганчірку.
3. Не лейте воду на пральну машину.

ЧИЩЕННЯ ВІДДІЛЕННЯ ДЛЯ ЗАСОБІВ ДЛЯ ПРАННЯ

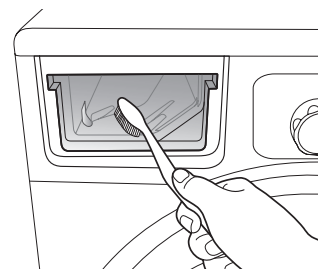
1. Натисніть на важіль вивільнення всередині відділення для засобів для прання і вийміть шухлядку.
2. Вийміть розділювач для пом'якшувача і ємність для рідкого засобу для прання (елемент додаткової комплектації) з шухлядки.



3. Помийте усі відсіки під проточною водою.



4. Чистьте нішу для шухлядки за допомогою старої зубної щітки.
5. Вставте розділювач для пом'якшувача і ємність для рідкого засобу (елемент додаткової комплектації), потиснувши їх до кінця у шухлядку.
6. Вставте шухлядку на місце.
7. Щоб усунути залишки засобу для прання, виконайте цикл полоскання без білизни у барабані.



ЧИЩЕННЯ СІТЧАСТОГО ФІЛЬТРА ШЛАНГА ПОДАЧІ ВОДИ

Сітчастий фільтр шланга подачі води слід чистити принаймні один раз на рік або коли з'являється повідомлення про помилку "4E":

1. Перекрийте подачу води до пральної машини.
2. Викрутіть шланг із задньої панелі пральної машини. Щоб запобігти витоків води через тиск повітря у шлангу, накрийте шланг ганчіркою.
3. Обережно вийміть сітчастий фільтр з кінця шланга за допомогою щипців і промийте його під стічною водою. Також прочистьте різьбу всередині і зовні.
4. Вставте фільтр на місце.
5. Закрутіть шланг на пральній машині.
6. Перевірте, чи у з'єднанні немає витоків води і увімкніть подачу води.

чищення і догляд за пральною машиною

РЕМОНТ ЗАМЕРЗЛОЇ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

Якщо температура впаде нижче нуля і машина замерзне:

1. Від'єднайте машину від мережі.
2. Вилийте трохи теплої води на кран, щоб шланг подачі води можна було від'єднати.
3. Від'єднайте шланг подачі води і покладіть його у теплу воду.
4. Влийте теплу воду у барабан пральної машини і залиште на 10 хвилин.
5. Під'єднайте шланг подачі води до водопровідного крана і перевірте, чи система подачі води і дренажна система працюють належним чином.

ЗБЕРІГАННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

Якщо ви не плануєте користуватися пральною машиною тривалий час, радимо злити воду і від'єднати її від мережі. Пральна машина може зазнати пошкоджень, якщо під час невикористання у її шлангах та внутрішніх компонентах залишатиметься вода.

1. Виберіть програму **Хлопок (Бавовна)** і натисніть кнопку **Быстрая стирка (Швидке прання)**, після чого запустіть цикл прання без завантаження речей.
2. Вимкніть водопровідні крани і від'єднайте шланги подачі води.
3. Від'єднайте пральну машину від мережі і залиште дверцята відкритими, щоб провітрити її зсередини.



Якщо пральна машина зберігалася за температури нижче нуля, перш ніж її використовувати, почекайте трохи, щоб у ній розтанули залишки замерзлої води.

усунення несправностей та інформаційні коди

НЕСПРАВНОСТІ І СПОСОБИ ЇХ УСУНЕННЯ

ПРОБЛЕМА	ВИРІШЕННЯ
Пральна машина не запускається	<ul style="list-style-type: none">• Перевірте, чи пральна машина під'єднана до електромережі.• Перевірте, чи дверцята щільно закриті.• Перевірте, чи відкрито водопровідний(і) кран(и).• Перевірте, чи натиснуто кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза).
Машина не наповнюється або недостатньо наповнюється водою	<ul style="list-style-type: none">• Повністю відкрийте кран подачі води.• Перевірте, чи не замерз шланг подачі води.• Розпряміть шланги подачі води.• Почистьте фільтр на шлангу подачі води.
Засіб для прання залишається у відповідному відділенні після завершення циклу	<ul style="list-style-type: none">• Перевірте, чи достатній тиск води.• Перевірте, чи засіб для прання додано у центральний відсік.
Машина вібрує або працює надто шумно	<ul style="list-style-type: none">• Перевірте, чи машину встановлено на рівну поверхню. Якщо поверхня нерівна, відрегулюйте ніжки пральної машини, щоб вирівняти пристрій.• Перевірте, чи вийнято болти, які використовувались для транспортування.• Перевірте, чи машина не торкається інших предметів.• Перевірте, чи білизну завантажено рівномірно.
Пральна машина не зливає воду та/або не виконує віджим	<ul style="list-style-type: none">• Розпряміть дренажний шланг. Усуньте згини чи звивини на шлангу.• Перевірте, чи фільтр для сміття не заблоковано.
Дверцята не відкриваються	<ul style="list-style-type: none">• Дверцята неможливо відкрити упродовж 3 хвилин після завершення роботи чи вимкнення живлення.

Якщо проблему, що виникла, не вдасться усунути, зверніться до місцевого центру обслуговування Samsung.

усунення несправностей та інформаційні коди

ІНФОРМАЦІЙНІ КОДИ

У разі збою в роботі пральної машини на дисплеї з'являється інформаційний код. У такому разі перш ніж телефонувати в сервісний центр, див. таблицю нижче, щоб скористатися запропонованими вирішеннями.

КОД ПОМИЛКИ	ВИРІШЕННЯ
dE	<ul style="list-style-type: none">• Перевірте, чи дверцята щільно закриті.• Переконайтеся, що білизна не затиснулася дверима.
4E	<ul style="list-style-type: none">• Перевірте, чи відкрито кран подачі води.• Перевірте тиск води.• Почистьте сітчасті фільтри шланга подачі води.
5E	<ul style="list-style-type: none">• Почистьте фільтр для сміття.• Перевірте, чи правильно встановлено дренажний шланг.• Почистьте сітчастий фільтр шланга подачі води.
UE	<ul style="list-style-type: none">• Білизну завантажено нерівномірно. Перерозподіліть завантаження. Якщо потрібно випрати лише одну річ, наприклад халат чи джинси, останній етап відтискання може бути незадовільним, і на дисплеї з'явиться повідомлення про помилку "UE".
cE/3E	<ul style="list-style-type: none">• Зателефонуйте у службу технічного обслуговування.
Sd/Sud	<ul style="list-style-type: none">• Це з'являється, коли утворюється надто багато піни. Це також відображується на дисплеї при видаленні піни. Коли її видалення закінчується, поновлюється нормальний цикл. (Це один з нормальних процесів роботи. Це сприймається як помилка, щоб запобігти помилкам, які не розпізнаються).
Uc	<ul style="list-style-type: none">• Якщо напруга електроживлення буде нестабільною, то пральна машина зупиниться, щоб захистити свою електричну систему.• Після того, як напруга електроживлення стане нормальною, цикл прання автоматично відновиться.

Якщо код не вказано вище або запропоноване вирішення не допомагає, зверніться до центру обслуговування Samsung чи місцевого торгового представника.

таблиця режимів

ТАБЛИЦЯ РЕЖИМІВ

(● вибір користувача)

ПРОГРАМА	Макс. завантаження (кг)	ЗАСІБ ДЛЯ ПРАННЯ			Макс. температура (°C)	Швидкість віджиму (МАКС.) об./хв.
	WF906	Попереднє прання	Прання	Пом'якшувач		WF906P4
Хлопок (Бавовна)	9,0	●	так	●	95	1400
Синтетика (Синтетика)	3,5	●	так	●	60	1200
Джинси (Джинси)	3,0	●	так	●	60	800
Постельное белье (Постільна білизна)	2,0	●	так	●	40	800
Темные вещи (Темні речі)	4,0	●	так	●	40	1200
Ежедневная (Щоденне прання)	4,0	●	так	●	60	1400
Очистка барабана Eco (Чищення барабана Eco)	-	-	так	-	70	400
Интенсивная стирка Eco (Інтенсивне прання Eco)	4,0	●	так	●	40	1200
Верхняя одежда (Верхній одяг)	2,0	-	так	●	40	1200
Детские вещи (Дитячі речі)	4,0	●	так	●	95	1400
Шерсть (Вовна)	2,0	-	так	●	40	800
Ручная стирка (Ручне прання)	2,0	-	так	●	40	400

ПРОГРАМА	Eco Bubble	Відкладення запуску	Легке прасування	Інтенсивне прання	Замочування	Швидке прання
Хлопок (Бавовна)	●	●	●	●	●	●
Синтетика (Синтетика)	●	●	●	●	●	-
Джинси (Джинси)	●	●	●	●	●	-
Постельное белье (Постільна білизна)	●	●	●	●	●	-
Темные вещи (Темні речі)	●	●	●	●	-	-
Ежедневная (Щоденне прання)	●	●	●	●	●	-
Очистка барабана Eco (Чищення барабана Eco)	-	●	-	-	-	-
Интенсивная стирка Eco (Інтенсивне прання Eco)	●	●	●	●	●	-
Верхняя одежда (Верхній одяг)	●	●	-	-	-	-
Детские вещи (Дитячі речі)	●	●	●	●	●	-
Шерсть (Вовна)	●	●	-	-	-	-
Ручная стирка (Ручне прання)	●	●	-	-	-	-

1. Цикл із попереднім пранням триває приблизно на 18 хвилин довше.
2. Дані про тривалість роботи програми було визначено за умов, вказаних у стандарті IEC60456/EN60456. Хлопок (Бавовна) 60 °C + інтенсивне прання + Eco bubble є програмами, які відповідають стандарту EN60456. Після встановлення виконайте режим налаштування (дивіться стор. 20).
3. Тривалість програм у різних конкретних випадках може відрізнятись від значень, поданих у таблиці, відповідно до різниці тиску і температури води, завантаження і типу білизни.
4. Якщо вибрано функцію інтенсивного прання, тривалість кожного циклу програми збільшується.

таблиця режимів_39

ДОДАТОК

ТАБЛИЦЯ СИМВОЛІВ ДОГЛЯДУ ЗА ТКАНИНАМИ

Подані у таблиці символи є вказівками щодо догляду за одягом. На етикетках зазвичай подаються чотири символи у такій послідовності: прання, відбілювання, сушіння і прасування, а також суха (хімічна) чистка, якщо потрібно. Використання цих символів забезпечує узгодженість між виробниками одягу, як вітчизняними, так і іноземними. Дотримуйтесь вказівок на етикетці, щоб збільшити строк служби одягу та уникнути проблем із пранням.

	Міцна тканина		Можна прасувати за макс. температури 100 °C
	Делікатна тканина		Не можна прасувати
 	Можна прати за температури води 95 °C		Можна виконати суху (хімічну) чистку із використанням будь-якого розчинника
 	Можна прати за температури 60 °C		Суха чистка можлива лише із використанням перхлориду, очищеного бензину, чистого спирту чи R113
 	Можна прати за температури 40 °C		Суха чистка можлива лише із використанням авіаційного палива, чистого спирту чи R113
 	Можна прати за температури 30 °C		Не можна використовувати суху чистку
	Можна прати лише вручну		Сушити на горизонтальній поверхні
	Лише суха (хімічна) чистка		Можна повісити для сушіння
	Можна відбілювати в холодній воді		Сушити на вішаку для одягу
	Не відбілювати		Можна сушити в сушарці за нормальної температури
	Можна прасувати за макс. температури 200 °C		Можна сушити в сушарці за зниженої температури
	Можна прасувати за макс. температури 150 °C		Не можна сушити в сушарці

ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

- Цей виріб виготовлено з матеріалів, які підлягають повторній переробці. Щоб утилізувати виріб, дотримуйтесь місцевих норм з утилізації. Відріжте кабель живлення, щоб пристрій неможливо було під'єднати до мережі. Зніміть дверцята, щоб діти і тварини не могли залізти та застрягнути всередині пристрою.
- Не перевищуйте кількість засобу для прання, вказану виробником засобу.
- Використовуйте засоби для усунення плям і відбілювачі перед пранням лише тоді, коли це справді необхідно.
- Заощаджуйте воду і енергію, для цього використовуйте повне завантаження машини (об'єм залежить від вибраної програми).

ЗАЯВА ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ СТАНДАРТАМ

Цей пристрій відповідає європейським стандартам з безпеки, Директиві EC 93/68 і стандарту EN 60335.

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

ТИП		ПРАЛЬНА МАШИНА З ПЕРЕДНІМ ЗАВАНТАЖЕННЯМ	
РОЗМІРИ		WF906P4SA**	
		Ш600мм X Г600мм X В850мм	
ТИСК ВОДИ		50 кПа~ 800 кПа	
ОБ'ЄМ ВОДИ		58ℓ	
ВАГА НЕТТО		WF906P4SA**	
		71 кг	
ОБ'ЄМ ЗАВАНТАЖЕННЯ ДЛЯ ПРАННЯ І ВІДЖИМУ		9,0 кг	
СПОЖИВАННЯ ЕНЕРГІЇ		МОДЕЛЬ	
		ПРАННЯ	
		ПРАННЯ І НАГРІВАННЯ	
		ВІДЖИМ	
		ЗЛИВ	
		МОДЕЛЬ	
		ПАПІР	
		ПЛАСТИК	
ШВИДКІСТЬ ОБЕРТІВ ВІДТИСКАННЯ		МОДЕЛЬ	
		об./хв.	
КЛАС ЗАХИСТУ		I	

Вигляд та технічні характеристики виробу можуть бути змінені без попередження із метою вдосконалення пристрою.

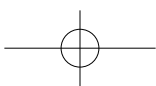
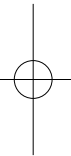
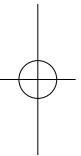
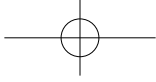
Використовувати за призначенням в нормальних умовах.
 Рекомендований період: 7 років
 Виробник залишає за собою право змінювати дизайн та специфікації без попереднього повідомлення

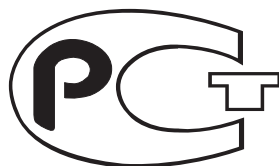
ДОДАТОК

ЕНЕРГЕТИЧНА ЕФЕКТИВНІСТЬ

ЕНЕРГЕТИЧНА ЕФЕКТИВНІСТЬ		
Виробник	Samsung	
Модель	WF906P4SAWQ WF906P4SAGD	
Клас енергетичної ефективності	A	
Споживання електроенергії, кВт.год/цикл прання і вичавлювання при повному завантаженні при 60°C Реальна витрата електроенергії залежить від режиму експлуатації машини	1.17	
Клас якості прання A: максимальний G: мінімальний	A	
Клас якості віджиму A: максимальний G: мінімальний	B	
Максимальна частота обертання, об/хв	1400	
Завантаження пральної машини, кг (прання)	9.0	
витрата води за цикл, л	58	
Корегований рівень звукової потужності, дБА	Прання	52
	Віджим	73

* На продукті є наклейка з інформацією про його енергетичну ефективність





- Сертификат: РОСС КR. АВ57. В04385
- Срок действия: с 13.07.2010 г. по 12.07.2013 г.

ИЗГОТОВЛЕНО В КИТАЕ
ИЗГОТОВИТЕЛЬ: САМСУНГ
ТОВАР СЕРТИФИЦИРОВАН ФИРМОЙ АЛЪТТЕСТ - МОСКВА



АВ57



ОП004

МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ ЧИ КОМЕНТАРІ?

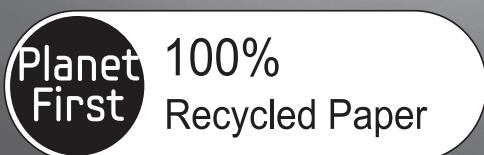
Країна	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com
GEORGIA	8-800-555-555	-
ARMENIA	0-800-05-555	-
AZERBAIJAN	088-55-55-555	-
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799)	www.samsung.com
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500	www.samsung.com
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.ua www.samsung.com/ua_ru
BELARUS	810-800-500-55-500	-
MOLDOVA	00-800-500-55-500	-

Код № DC68-03205E_UK

WF906P4SA**



Кір жуғыш машина пайдаланушы нұсқаулығы



Бұл нұсқаулық кітапша 100% қайта өңдеуден өткізуге болатын қағазға басылған.

мүмкіндіктерді елестет

Samsung бұйымын сатып алғаныңызға рахмет.
Толыққанды қызмет алу үшін құрылғыңызды мына
жерге тіркеңіз:

www.samsung.com/register



Жаңа samsung кір жуғыш машинасының қызметі

Жаңа кір жуғыш машина сіздің кір жуу жайлы ойыңызды өзгертеді. Жаңа Samsung кір жуғыш машинаңыз, "Eco Bubble" функциясы мен қуатты үнемдеу мүмкіндігін былай қойғанда, кір жууды барынша жеңілдету және ұнамды әрекетке айналдыруға көмектесетін мүмкіндіктердің барлығын қамтыған.

- **Қуат үнемдеу**

Бұл үлгі арнайы Көбік шығару жүйесі және Samsung қозғалтқыш инвенторы бар стандартты А номиналды машинасымен салыстырып қарағанда қуатты тиімді пайдалану мүмкіндігін ұсынады.

- **Эко көпіршік жүйесі**

Samsung ұсынатын Эко көпіршік бағдарламасы матаға ерен күтім көрсете отырып, тамаша тазалайды. Эко көпіршік жүйесі жуғыш заттарды біркелкі таратып, матаға біркелкі және терең сіңуіне көмектеседі.

- **Шуы және дірілі төмен**

Бұл Samsung кір жуғыш машинасы ең төмен дірілді қолдайтын ақылды технологияның көмегімен шуды және дірілді азайту арқылы өте дыбыссыз жұмыс істейді. Сөйтіп, барабан керемет балансты сақтайды.

- **Жылдам жуу**

Әрбір минут санаулы! Жылдам жуу бағдарламасы қауырт тіршілікке арналған - енді жақсы көретін киімдеріңізді (2кг дейін) тек 15 минут ішінде жууыңызға болады!

- **Есо барабанын тазарту**

Эко барабан тазалау бағдарламасы кір жуғыш машинаны ешбір химиялық жуғыш зат немесе ағартқышты қолданбай таза ұстауға көмектеседі. Арнайы тазалау бағдарламасының көмегімен кір жуғыш машина барабанын таза, әрі иіссіз етіп ұстаңыз.

- **Балалардың киімін жуу жүйесі**

Samsung кір жуғыш машинасында терісі сезімтал балалардың киімін қорғайтын, кір жуу бағдарламасы бар. Бұл бағдарламалар балалар терісінің тітіркену қаупін төмендетеді, себебі жуғаннан кейін киімде кір жуғыш ұнтақтың аз ғана бөліктері қалады. Сондай-ақ бағдарламалар кірді түріне қарай бөлуді қарастырады да, кір жуу кірдің сипаттамасына сәйкес жүзеге асады.

- **Қолмен жуу**

Күтімді жуу сәйкес температураға, судың қажет көлеміне және іш-киімдерге жұмсақ әсер етуге байланысты жүреді.

2_ Жаңа samsung кір жуғыш машинасының қызметі

- **Жууды кейін бастау**

Бұл қызмет кір жуғыш машинасын өзіңізге ыңғайлы уақытта пайдалану үшін (арасы 1 сағаттан 19 сағаттан артық емес) кір жууды кейін бастауға мүмкіндік береді.

- **Балалардан қорғайтын құлып**

«Балалардан қорғайтын құлып» басқару панелінің бұғаттау қызметі балалардың машина жұмысына араласпауына мүмкіндік береді. Аталған қызметті қосқан кезде машинаны пайдалану процесі ойнап жүрген балалардан қорғалып тұрады.

- **Су ішекқұбыры және судың аққанын анықтайтын сенсор (кейбір түрлерінде бар)**

Samsung кір жуғыш машиналарының ақылды түрде жасалған су қауіпсіздігінің жүйесі судың ағуын дәл ағатын тұсынан тоқтатуға арналған ақылды ішекқұбырды және машинаның төменгі жағында орналасқан судың аққанын анықтайтын сенсорды қамтиды. Егер ішекқұбыр жыртылып кетсе немесе судың аққаны байқалса, судың түтікшеден ағуын тоқтату үшін ішкі су сіңіргіш жөкені шығарады.

- **Керамикалық жылытатын бөлігінің сенімділігі өте жоғары және үнемді (кейбір түрлерінде бар)**

Жаңа керамикалық жылытатын бөлік қарапайым жылытатын бөліктерге қарағанда екі есе сенімді,

бұл жөндеуге кететін шығын мөлшерін азайтады. Сондай-ақ мұндай жылытатын бөлікке қатты судан қақ тұрып қалмайды және ол электр энергиясын үнемдеуге көмегін тигізеді.

- **Сандық графикалық дисплей**

Сандық графикалық дисплейдің басқару панелі түсінікті және сабылысты азайту үшін пайдалануға ыңғайлы етіп жасалған. Пайдалануды оңай еткенімен қоймай, сандық графикалық дисплей керемет жуу нәтижелеріне қол жеткізу үшін жуу циклына жылдам және дәл түзетулер жасауға мүмкіндік береді.

Бұл нұсқаулықта Samsung кір жуғыш машинасын орнату, қолдану және күту бойынша маңызды ақпараттар бар. Онда басқару панелі қалай жұмыс істейтіндігін, кір жуғыш машинаның мүмкіндіктері мен барлық қызметтерін қалай қолдану керектігін біле аласыз. 37 беттегі «**Ақаулықтарды жою және қате туралы хабарламаларды оқу**» бөлімінде бүлінгулер болған жағдайда не жасау керек екендігі көрсетілген.

Сақтандыру шаралары

Жаңа Samsung кір жуғыш машинасын сатып алғаныңызбен құттықтаймыз. Осы Нұсқаулықта машинаңызды орнату, пайдалану және оған қызмет көрсету бойынша маңызды ақпараттар бар. Өзіңіздің кір жуғыш машинаңыздың көптеген артықшылықтары мен мүмкіндіктерін толық пайдалану үшін осы нұсқаулықты оқып шығуға уақыт табуыңызды сұраймыз.












ҚАУІПСІЗДІК ЖАЙЫНДА НЕ БІЛУҢІЗ КЕРЕК

Өзіңіздің жаңа машинаңыздың көптеген мүмкіндіктері мен қызметін қауіпсіз және тиімді басқаруды білетіндігіңізге сенімді болу үшін осы Нұсқаулықты толық оқып шығуыңызды сұраймыз. Нұсқаулықты сізге болашақта қажет ақпаратты іздеген кезде қолдана алатындай машинаңызға жақын, қауіпсіз жерде сақтаңыз. Машинаны Пайдалану бойынша нұсқаулықта сипатталған мақсаттарда ғана қолданыңыз.

Осы нұсқаулықтағы ескертулер мен қауіпсіздік шаралары мен жағдайларды толық қамтымайды. Машинаны орнату, техникалық қызмет көрсету және пайдалану кезінде сіздің сергек болуыңыз, қауіпсіздік шараларын сақтауыңыз және машинаңызға дұрыс күтім жасауыңыз керек. Осындағы пайдалану бойынша нұсқаулықтар машиналардың бірнеше түріне арналғандықтан, сіздің кір жуғыш машинаңыздың сипаттамалары осы нұсқаулықта келтірілген сипаттамалардан біршама өзгеше болуы мүмкін, сондықтан да ескерту белгілерінің барлығы сіздің машинаңызға қатысы болмауы мүмкін. Егер сұрақтар бен қиындықтар туындап жатса, жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз немесе кеңестерді www.samsung.com сайтынан алыңыз.

МАҢЫЗДЫ ҚАУІПСІЗДІК БЕЛГІЛЕРІ МЕН САҚТАНДЫРУ ШАРАЛАРЫ

Осы тұтынушы нұсқаулығында қолданылатын белгілер мен таңбалар төмендегілерді білдіреді:


 ЕСКЕРТУ	Дұрыс пайдаланбау немесе қауіпсіздік шараларын сақтамау ауыр жарақат алуға немесе өлімге әкелуі мүмкін.
 НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!	Дұрыс пайдаланбау немесе қауіпсіздік шараларын сақтамау жеңіл жарақат алуға немесе мүлктің бүлінуіне әкелуі мүмкін.
 НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!	Өрттің, жарылыстың, электр тоғына соғылудың немесе жарақат алудың пайда болу қаупін төмендету үшін, кір жуғыш машинаны пайдаланған кезде төмендегі сақтандыру шараларын сақтаңыз.
	БҰНЫ жасауға тырыспаңыз.
	Бөлшектемеңіз.
	Ұстамаңыз.
	Нұсқауларды қатаң ұстаныңыз.
	Қосу кабелінің айырын желілік розеткадан ажыратыңыз.
	Электр тоғының соғуына жол бермеу үшін кір жуғыш машинаның жерге қосылғанына көз жеткізіңіз.
	Қызмет көрсету орталығынан көмек сұраңыз.
	Ескерту

4_ Сақтандыру шаралары

Бұл ескерту белгілері осы жерде сіздің және басқа адамдардың жарақаттануының алдын алу мақсатында орналастырылған.

Бұларды мұқият ұстаныңыз.

Осы бөлімді оқып болғаннан кейін сізге болашақта керек болып қалатын ақпаратты іздеу үшін сенімді жерде сақтаңыз.

 Осы машинаны пайдаланбас бұрын, нұсқаулықты оқып шығыңыз.

Бұл машинаға да кез келген басқа құралдар сияқты электр қуаты мен қозғалмалы бөлшектер қолданылатындықтан өте қауіпті. Машинамен қауіпсіз жұмыс жүргізу үшін оның қалай істейтіндігімен танысыңыз және оны пайдаланған кезде күтім жасаңыз.

Балаларға (немесе үй жануарларына) өзіңіздің кір жуғыш машинаңызда немесе соның ішінде ойнауына жол бермеңіз. Кір жуғыш машинаның есігін іштен ашу өте қиын, сондықтан балалар машинаның ішінде қалып қойса, қатты зақым келуі мүмкін.



Бұл машинаны егер қастарында қауіпсіздігіне жауап беретін ЕСКЕРТУ адамдар болмаса физикалық, сезіну немесе ойлау қабілеттері төмен адамдардың немесе тәжірибесі мен білімі жетпейтін адамдардың (балаларды қоса алғанда) пайдалануына болмайды.

Балалардың машинамен ойнамайтындығына сенімді болу үшін оларға қарап жүріңіз.

Егер аша (қорек сымының) бүлініп қалса, қатерлі жағдай орын алмас үшін оны өндіруші немесе өндірушінің уәкілетті агенті немесе білікті адам ауыстыруға тиіс.

Кір жуғыш машинаны штепсельдік вилкаға, су өткізгіш құбырға және су айдағыш құбырларға жететіндей етіп орнату керек.

Желдеткіш саңылауы бар кір жуғыш машиналар үшін мұндай саңылаулар кілемдермен немесе басқа да заттармен жабылып қалмауын қамтамасыз етіңіз.

Шлангалардың жаңа жинағын пайдаланыңыз, ескі шланг жинақтарын пайдаланбаңыз.

WEEE БЕЛГІСІНЕ ҚАТЫСТЫ НҰСҚАУЛЫҚТАР



Бұл машинадан қалай құтылу керек (Керек емес электр және электронды құрылғылары)

(Қоқысты бөлек жинау жүйесі бар Еуропа Одағы елдеріне және басқа да еуропа елдеріне қатысты)

Бұйымдағы, қосымша жабдықтардағы немесе баспа өнімдеріндегі бұл белгі бұйымды және оның қосымша электронды құрылғыларын (мысалы, қуаттау құрылғысы, тыңдау құрылғылары, USB кабель) жарамдылық мерзімі аяқталғаннан кейін басқа үй қалдықтарымен бірге лақтыруға болмайтынын білдіреді. Қажет емес заттарды қалай болса солай тастаудың нәтижесінде қоршаған ортаға немесе адамдардың денсаулығына зиян келтіру мүмкіндігін болдырмау үшін көрсетілген бөліктерді тасталатын құрылғының басқа бөліктерінен бөлек алып, материалды ресурстарды тиімді қайта пайдалануға үлес қосу үшін қайтадан кәдеге жаратыңыз.

Үй тұтынушыларына осы құрылғыны қайтадан экологиялық қауіпсіз пайдалануға оны қайда және қалай өткізуге болатындығын білу үшін сатып алған жеке сатушымен немесе жергілікті билік кеңсесімен байланысқан жөн.

Бизнеспен айналысатын тұтынушылар, өздерінің жеткізушілерімен байланысып, ережелер мен сатып алу шарттарын тексерулері керек. Бұл бұйымды және оның электронды жабдықтарын басқа коммерциялық қалдықтармен бірге лақтырудың қажеті жоқ.

Сақтандыру шаралары



ОРНАТУҒА ҚАТЫСТЫ ЕСКЕРТЕТІН МАҢЫЗДЫ АҚПАРАТТАР



Бұл құралды орнатуды білікті техник немесе қызмет көрсететін компания жүзеге асыруы керек.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына, өртенуге, жарылысқа, бұйымның істен шығуына немесе жарақат алуға әкелуі мүмкін.

Бұл машинаның салмағы ауыр, оны қалай көтеруді ойластырыңыз.

Қорек сымын 220-240В/50Гц не бұдан қуатты розеткаға жалғаңыз және розетканы тек осы құрылғы үшін қолданыңыз. Сондай-ақ ұзартқыш сым қолданбаңыз.

- Тройник немесе қуаттану шнурын ұзарту арқылы қабырға розеткасына басқа аспапты бір уақытта қосу электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.
- Қуаттылығы, жиілігі және ток күші бұйымның техникалық сипаттамасында көрсетілген мәндерге сәйкес келетіндігіне көз жеткізіңіз. Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкеп соғуы мүмкін. Ашаны розеткаға мықтап сұғыңыз.

Қуаттану айырының байланысатын жерінен және байланыс қабатынан бөтен заттарды, мысалы, шаң немесе суды құрғақ матамен сүртіп отырыңыз.

- Қуаттану айырын шығарып алып, оны құрғақ матамен тазалаңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Қуаттану айырын шнуры еденге қарай түсетіндей етіп, қабырға розеткасына дұрыс қосыңыз.

- Егер сіз қуаттану айырын розеткаға қуаттану шнуры қарсы бағытта болатындай етіп қосатын болсаңыз, онда шнурдағы электр желісі бүлініп, электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Барлық қаптау материалдарын балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз, себебі қаптау материалдары олар үшін қауіпті болуы мүмкін.

- Егер сәби басын қалташаға тығып алса, нәтижесінде тұншығып қалуы мүмкін.

Егер осы машина, не қуаттану айыры немесе қуаттану шнуры бүлінген болса, жақын маңда орналасқан қызмет көрсету орталығымен байланысыңыз.



Бұл машина жерге берік байланысылуы керек.

Машинаны газбен қамтамасыз ету құбыры, су құбырының пластмасса түтігі немесе телефон желісі арқылы жерге байланыстырмаңыз.

- Бұл электр тоғының соғуына, өртенуге, жарылысқа немесе бұйымның жұмыс істемей қалуына әкелуі мүмкін.
- Жерге дұрыс қосылмаған розеткаға қуаттану шнурын қоспаңыз. Жерге байланыстыру жергілікті және мемлекеттік ережелерге сәйкес келетіндігіне көз жеткізіңіз.



Бұл машинаны жылытқыш құралдар мен жанғыш материалдардың жанына орналастырмаңыз.

Машинаны ылғалды, май, шаң жерге немесе күн сәулесі және су тікелей түсетін (мысалы, жаңбыр тамшысының астына) жерге орналастырмаңыз.

Бұл машинаны температурасы төмен жерлерге орнатпаңыз.

- Аяз құбырларды жарып жіберуі мүмкін.

Бұл машинаны газ шығуы мүмкін жерлерге орнатпаңыз.

- Бұл электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Электр трансформаторын пайдаланбаңыз.

6_ Сақтандыру шаралары

- Бұл электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Бүлінген қуаттану айырын, бүлінген қуаттану шнурын немесе мықты орнатылмаған

- Бұл электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Қуаттану шнурынан ұстап тартпаңыз және қатты майыстырмаңыз.

Қуаттану шнурын бұрамаңыз және байламаңыз.

Қуаттану шнурын темір затқа ілмеңіз, қуаттану шнурына кез келген ауыр затты қоймаңыз, қуаттану шнурын бір заттардың арасына қоймаңыз немесе қуаттану шнурын машинаның артқы қабырғасында орналасқан ұяшыққа қоймаңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Айырды розеткадан суырғанда қуаттану шнурынан ұстап тарпаңыз.

- Айырды розеткадан суырған кезде айырдан ұстап тартыңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Қуаттану шнуры мен шлангтарды шалынып, құлап қалатын жолға тастамаңыз.



ОРНАТУҒА ҚАТЫСТЫ ЕСКЕРТЕТІН АҚПАРАТТАР



Бұл машина қуаттану розеткасына қолжетерлік жерге орнатылуы керек.

- Бұл талапты орындамау көрінбегендіктен электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Машинаңызды салмағын көтере алатын тегіс, қатты еденге орналастырыңыз.

- Бұл талапты орындамау түрлі діріл, машинаның еденде жылжуы, шу немесе олқылықтарға әкелуі мүмкін.



МАШИНАНЫ ПАЙДАЛАНУҒА ҚАТЫСТЫ МАҢЫЗДЫ ЕСКЕРТУ АҚПАРАТТАРЫ



Егер құрылғы судың астында қалса, дереу электр және сумен жабдықтау желілерінен ағытыңыз да, жақындағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

- Ашаны дымқыл қолмен ұстамаңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін

Егер машинадан бір түрлі дыбыс шығып, өртенген немесе түтіннің иісі шықса бірден қуаттану айырын өшіріп, жақын маңайдағы қызмет көрсету орталығымен байланысыңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Газ шыққан жағдайда (мысалы, пропан, сұйытылған мұнай газы және т.б.) қуаттану айырын ұстамай бірден бөлмені желдетіңіз. Машинаны немесе қуаттану шнурын ұстамаңыз.


- Желдеткішті қоспаңыз.
- Ұшқын жарылысқа немесе өртке әкелуі мүмкін.

Балаларды кір жуғыш машинасының ішінде немесе үстінде ойнатпаңыз. Сондай-ақ машинаны тастайтын кезде кір жуғыш машинасы есігінің тұтқасын алып тастаңыз.

- Машинаның ішіне кірген бала қамалып, тұншығып қалуы мүмкін.

Кір жуғыш машинаның астына бекітілген қаптама (губка, пенопласт) машинаны қолданудан бұрын алынып тасталғанына көз жеткізіңіз.

Сақтандыру шаралары

 Машинаның кірленген жерлерін бензинмен, керосинмен, бензолмен, бояу еріткішпен, спиртпен және басқа да өртенгіш немесе жарылғыш заттармен жумаңыз.

- Бұл электр тоғының соғуына, өртенуге және жарылысқа әкелуі мүмкін.

Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрғанда (жоғары температурадағы сумен жуу/кептіру/сығу режимдерінде) оның есігін күшпен ашпаңыз.

- Кір жуғыш машинадан аққан су күйдіруі, еденді сырғанақ етуі мүмкін.

Бұл жарақаттануға әкелуі мүмкін.

- Есікті күштеп ашу машинаның сынуына немесе жарақат алуға әкелуі мүмкін.

Қолыңызды машинаның астына тықпаңыз.

- Бұл жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Қуаттану айырын су қолмен ұстамаңыз.

- Бұл электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін.

Машина жұмыс істеп тұрған кезде оны өшіру үшін қуаттану айырын суырмаңыз.

- Қуаттану айырын қабырға розеткасына қайта тығу ұшқын пайда болып, электр тоғы соғуы мен өртенуге әкелуі мүмкін.

Балалар мен әлсіз адамдарға қараусыз бұл машинана пайдалануға рұқсат бермеңіз. Балаларды машинаның үстіне шығармаңыз.


- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына, күйе немесе жарақат алуға әкелуі мүмкін.

Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрған кезде қолыңызды немесе басқа бір темір затты астына тықпаңыз.


- Бұл жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Машинаны қуаттану шнурынан тартып өшірмеңіз, айырды мықтап ұстап, қуаттану розеткасынан тікелей суырыңыз.

- Шнурдың бүлінуі қысқа тұйықталуға, өртенуге және/немесе электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін.

 Машинаны өздігіңізден жөндеуге, бөлшектеп тастауға немесе қайта жасауға тырыспаңыз.

- Стандартты ерігіш басқа ерігіш сақтандырғыштарды (мысалы, мыс қойғыш, болат сымы және т.б.) пайдаланбаңыз.
- Егер машинаны жөндеу немесе қайтадан орнату керек болса жақын маңайдағы қызмет көрсету орталығымен байланысыңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына, өртенуге, машинаның сынуына немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.

 Егер су құятын шүмекке жалғанған су түтігі босап қалып, құрылғы судың астында қалса, ашаны розеткадан суырыңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Егер машина ұзақ уақыт пайдаланылмайтын немесе күн күркіреп/найзағай жарқырап жаңбыр жауса қуаттану айырын ажыратып тастаңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.



МАШИНАНЫ ПАЙДАЛАНУҒА ҚАТЫСТЫ ЕСКЕРТУ АҚПАРАТТАРЫ



Егер кір жуғыш машина кір жуатын құрал, дақ, тағам қалдықтары сияқты және т.б. бөтен заттармен кірленсе қуаттану айырын ажыратып, оны жұмсақ дымқыл матамен тазалаңыз.

- Бұлай істемегенде, құрылғының өңі кетіп, деформациялануы не бүлінуі не тоттануы мүмкін.

Алдыңғы әйнек қатты соққыдан сынып кетуі мүмкін. Кір жуғыш машинаны пайдаланған кезде сақ болыңыз.

- Сынық әйнек жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Су құйылмай қалса немесе су құятын түтікті қайта жалғаған кезде, судың шүмегін баяу ашыңыз.

Судың шүмегін құрылғыны ұзақ уақыт қолданбай барып іске қосқанда байқап ашыңыз.

- Су жіберетін шлангте немесе су жіберетін құбырда ауа болса, қайсыбір бөлшегінің сынуына немесе судың ағуына әкелуі мүмкін.

Егер жұмыс істеу кезінде өздігінен су ағып кетсе, су ағызуында ақау бар ма тексеріңіз.

- Егер кір жуғыш машина су ағызуының бүлінуінен машина суға толып кетсе, онда ол электр тогының тарап кетуінен электр тогының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Кірді кір жуғыш машинаның есігіне қысылып қалмайтындай етіп, толығымен салыңыз.

- Егер кір есікке қысылып қалса, ол бүлінуі мүмкін немесе кір жуғыш машина сынып, не су ағып кетуі мүмкін.

Кір жуғыш машинаны қолданбаған кезде, су шүмегінің жабық тұрғанына көз жеткізіңіз.

- Су жіберетін шланг байланыстырғышындағы бұраманың дұрыс тартылып тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Бұл талапты орындамау мүліктің бұзылуына немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Резеңке тығыздағыш пен алдыңғы есікті ешбір бөгде зат (қоқыс, жіп, шаш т.с.с.) лаптап тастамауын қамтамасыз етіңіз.

- Есіктің берік жабылмауы судың ағып кетуіне әкелуі мүмкін.

Судың шүмегін ашыңыз да, су құятын түтіктің жалғастырғышының әбден қатайтылғанын және құрылғыны қайта қолданар алдында еш су ақпай тұрғанына көз жеткізіңіз.

- Егер бұрама немесе су жіберетін шланг байланыстырғышы мықтап тартылып тұрмаса, судың ағып кетуіне әкелуі мүмкін.

Сатып алған құрылғыңыз тұрмыста қолдануға ғана арналған.

Егер коммерциялық мақсатта қолданылса, өнім көрсетілген мақсатта қолданылмаған болып есептеледі. Бұндай жағдайда, өнім Samsung тарапынан берілетін стандартты кепілдік бойынша қарастырылмайды және дұрыс қолданбау салдарынан орын алған ақау немесе нұқсанға Samsung компаниясы жауапкершілік көтермейді.

Сақтандыру шаралары

- ☐ Машинаның үстіне шықпаңыз және оған заттар (кір, жанған шам, өшірілмеген темекі, ыдыс, химикаттар, темір заттар сияқты және т.б.) қоймаңыз.
 - Бұл электр тоғының соғуына, өртенуге, машинаның сынуына немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.
- Машинаның үстіне инсектицидтер сияқты тез буланатын заттарды шашпаңыз.
 - Олар адамдарға зиянды болумен қатар электр тоғының соғуына, өртенуге және машинаның сынуына әкелуі мүмкін.
- Кір жуғыш машинаның жанына электр магнит аумағын тудыратын приборларды қоймаңыз.
 - Бұл машина жұмысының бұзылуынан жарақаттануға әкелуі мүмкін.
- Жуу және кептіру режимдерінде төгілетін су жоғары температурада болатындықтан, бұл суға жоламаңыз.
 - Бұл күюге немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.
- Егер машинаңызда мына заттарды жууға арналған бағдарлама болмаса, орындыққа арналған су өткізбейтін көпшіктерді, шыпта немесе киімдерді (*) жумаңыз, сықпаңыз және кептірмеңіз.
 - Қалың, қатты циновкаларды жумаңыз.
 - Бұл жарақаттануға әкеледі немесе шамадан тыс дірілдің нәтижесінде кір жуғыш машинаны, қабырғаны, еденді немесе киімді бүлдіруі мүмкін.
 - * Жүннен жасалған төсек жабдықтары, жаңбырдан қорғану үшін киетін киімдер, балықшы киімі, шаңғышы шалбары, ұйықтайтын қап, балалар жөргегі, тоқыма спорт киімдері, сондай-ақ велосипедтерді, мотоциклдерді, автомобильдерді жабуға арналған тенттер және т.б.
- Егер кір жуғыш заттар қорабы орнына қойылмаса, машинаны қоспаңыз.
 - Бұл электр тоғының соғуына немесе судың ағуынан жарақаттануға әкелуі мүмкін.
- Кептіру кезінде немесе одан кейін де бактың ішкі жағын ұстамаңыз, себебі ол ыстық.
 - Бұл күйіп қалуға әкелуі мүмкін.
- Кір жуғыш құралдарды салатын қорапты ашқаннан кейін, қолыңызды салмаңыз.
 - Жуғыш затты қосатын құралға қолыңыз қыстырылып қалып, жарақат алуыңыз мүмкін. Кір жуғыш машинаға жуылатын кірден басқа затты (мысалы, аяқ киім, тағамның қалдығы, жануарлар) салмаңыз.
 - Қатты дірілдің нәтижесінде кір машина сынып немесе үй жануарлары жарақаттанып, өлуі де мүмкін.
- Түймешелерді шпилька, пышақ, шеге және т.б. сияқты үшкір заттармен баспаңыз.
 - Бұл электр тоғының соғуына немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.
- Теріні күтуге арналған заттарды сататын арнайы дүкендерде немесе массаж жасайтын емханаларда сатылатын май, крем немесе лосьонмен ластанған кірлерді жумаңыз.
 - Бұл тығыздағыш резеңкенің деформацияланып, сыртқа су жіберу жағдайына әкелуі мүмкін.
- Ағылшын түйреуіші немесе шаш қыстырғыш немесе тубиктегі ағартқыш сияқты темір заттарды барабанда ұзақ уақытқа қалдырмаңыз.
 - Нәтижесінде, барабанды тот басып кетуі мүмкін
 - Егер барабан бетін тот баса бастаса, оған жуатын құрал (бейтарап) жағып, оны тазалау үшін губканы пайдаланыңыз. Темір щеткаңы ешқашан қолданбаңыз.
- Құрғақ химиялық тазалау құралдарын пайдаланбаңыз және құрғақ химиялық тазалау құралдарымен ластанған кірді жумаңыз, шаймаңыз және сықпаңыз.
 - Бұл мұнай тотығуынан болатын жоғары температураның салдарынан өздігінен тұтанып, өртенуі мүмкін.

10_ Сақтандыру шаралары

Салқындатуға/жылытуға арналған құрылғыдағы ыстық суды пайдаланбаңыз.

- Бұл кір жуғыш машинаның бүлінуіне әкелуі мүмкін
- Кір жуғыш машинаға қол жууға арналған сабынды пайдаланбаңыз.
- Егер батталып, кір жуғыш машина ішінде жиналып қалса, құрылғыда ақау пайда болуы, не оның өңі кетуі, тот басуы не жағымсыз иіс шығуы мүмкін.

Төсек жабдықтары сияқты көлемді заттарды кір жууға арналған торда жумаңыз.

- Шұлық және кеуде тартқышты кір жууға арналған торға салыңыз және оларды басқа кірлермен бірге жуыңыз.
- Бұл талапты орындамау қатты дірілден жарақаттануға әкеп соғуы мүмкін.

Қатып қалған кір жууға арналған құралдарды пайдаланбаңыз.

- Олардың кір жуғыш машинада жиналуы судың ағып кетуіне әкеледі.

Егер Сіздің кір жуғыш машинаңыздың астыңғы жағында желдеткіш тесіктері болса, осы тесіктердің ауаның жүруіне кедергі жасайтын кілеммен немесе басқа да затпен жабылмағанын тексеріңіз.

Машинада жуылатын киімдердің қалтасы бос екендігіне көз жеткізіңіз.

- Тиын, ағылшын түйреуіші, шеге, бұрандалы бекіткіш немесе тас сияқты қатты өткір заттар кір жуғыш машинаның бүлінуіне әкелуі мүмкін.

Ірі тоқылған, үлкен түймелері немесе басқа да металл ауыр жабдығы бар киімдерді кір жуғыш машинада жумаңыз.



ЕСКЕРТУ

ЕСКЕРТУ. КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ ТАЗАЛАУҒА ҚАТЫСТЫ МАҒЫЗДЫ АҚПАРАТ



Машинаға жай ғана су шашып, тазаламаңыз.

- Кір жуғыш машинаны тазалау үшін бензол, еріткіш немесе спиртті пайдаланбаңыз.
- Себебі, құрылғының түсі кетіп, деформацияланып, бүлініп немесе электр қатері орын алуы, өрт шығуы мүмкін.

Кір жуғыш машинаны тазалау немесе оған техникалық қызмет көрсету алдында машинаны қуаттану көзінен қабырға розеткасынан қуаттану айырын суыру арқылы ажыратыңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Мазмұны

КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ ОРНАТУ

13

- 13 Жиынтығын тексеру
- 14 Орнату талаптарын тексеру
- 14 Электр жүйесіне қосу және жерге байланыстыру
- 14 Су жіберетін шлангті қосу
- 15 Су ағызатын шлангты қосу
- 15 Машинаны орнатуға орын таңдау
- 15 Үй-жайдағы температура
- 15 Шкафтар мен жабық орындарда орнату
- 15 Кір жуғыш машинаны орнату

КІР ЖУУ

21

- 21 Алғашқы кір жуу
- 21 Жалпы нұсқаулықтар
- 22 Басқару панелін пайдалану
- 25 Балалардан қорғайтын құлып
- 25 Дыбысын өшіру
- 26 Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау)
- 26 Менің бағдарламам
- 27 Eco Bubble
- 28 Циклды ауыстырғышты пайдалана отырып кір жуу
- 29 Кір жуу режимін қолмен орнату
- 29 Кір жуу бойынша нұсқаулық
- 30 Кір жууға арналған құралдар мен қоспалар туралы ақпарат
- 30 Кір жуу құралдарын пайдалану
- 31 Жуғыш зат үлестіргіш
- 31 Сұйық тазалағыш зат (кей үлгілерде)

КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ ТАЗАЛАУ ЖӘНЕ КҮТІП БАПТАУ

32

- 32 Очистка барабана Eco (Эко таза Барабан)
- 33 Кір жуғыш машинадан суды жедел ағызу
- 34 Қоқысқа арналған сүзгіні тазалау
- 34 Кір жуғыш машинаның сыртын тазалау
- 35 Кір жууға арналған құралдар бөлігі мен қуыстарды тазалау
- 35 Су жіберетін шлангтің тор сүзгісін тазалау
- 36 Қатып қалған кір жуғыш машинаны жөндеу
- 36 Кір жуғыш машинаны сақтау

АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ ЖӘНЕ ҚАТЕ ТУРАЛЫ ХАБАРЛАМАЛАРДЫ ОҚУ

37

- 37 Ақаулықтар мен оларды жою тәсілдері
- 38 Ақпараттық кодтар

БАҒДАРЛАМАЛАР КЕСТЕСІ

39

- 39 Бағдарламалар кестесі

ҚОСЫМША

40

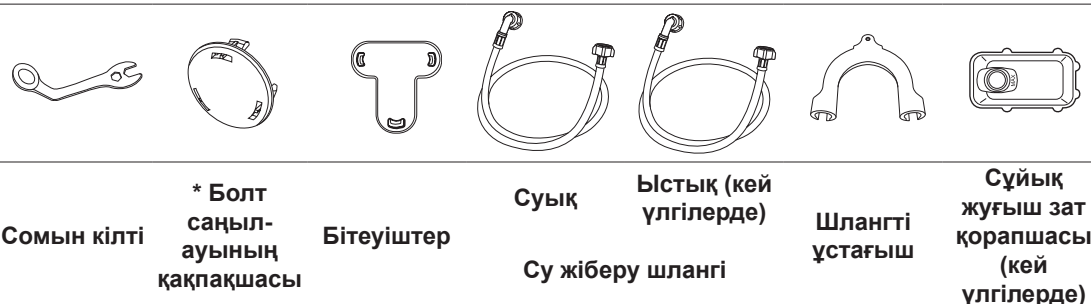
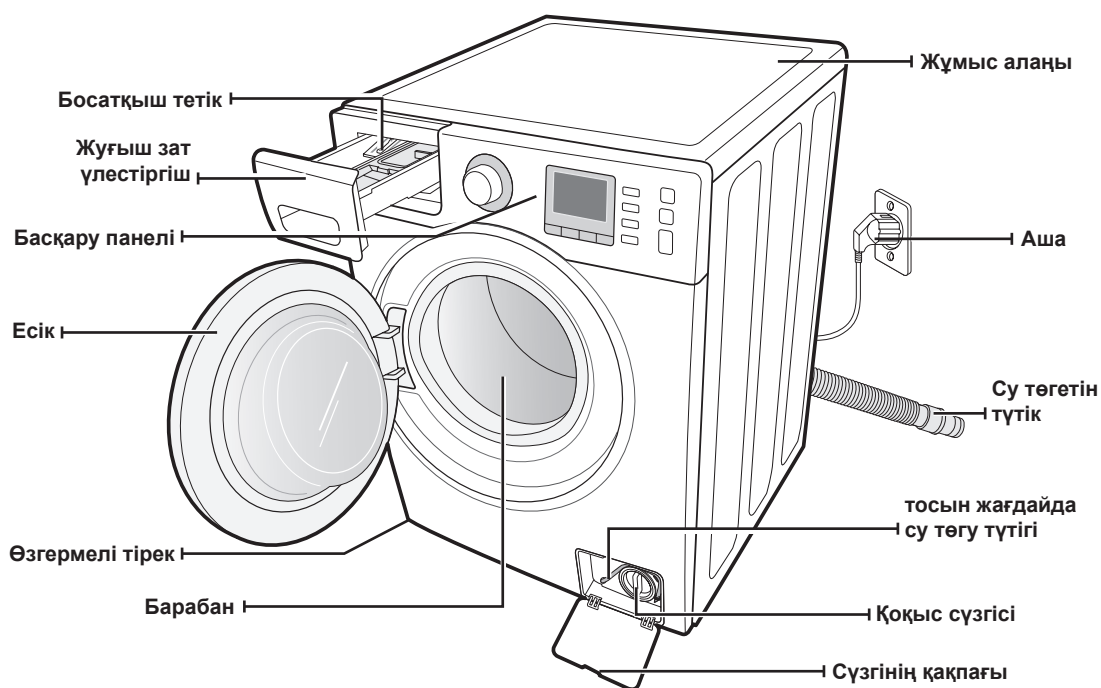
- 40 Киім жапсырмасындағы мәндерді сипаттау
- 40 Қоршаған ортаны қорғау
- 40 Стандарттарға сәйкестігі туралы хабарлау
- 41 Техникалық сипаттамалары


Кір жуғыш машинаны орнату

Кір жуғыш машина дұрыс жұмыс істеп, кір жуу кезінде жарақаттану қаупі туындамас үшін осы нұсқаулықты қатаң сақтаңыз.

ЖИЫНТЫҒЫН ТЕКСЕРУ

Кір жуғыш машинаны қаптамасынан шығарып, тасымалдау кезінде зақымданбағандығын тексеріңіз. Жиынтықта төменде көрсетілген бөлшектердің барлығы бар екендігіне көз жеткізіңіз. Егер кір жуғыш машина тасымалдау кезінде зақымданса немесе жиынтықта бөлшектері түгел болмаса, бірден Samsung қызмет көрсету орталығына немесе Samsung компаниясының дилеріне хабарласыңыз.



 * Болт саңылауының қақпақшасы : Болт астындағы саңылауларға арналған қақпақшалар саны модельге байланысты болады (3~5 саңылаулар).

Кір жуғыш машинаны орнату

ОРНАТУ ТАЛАПТАРЫН ТЕКСЕРУ

Электр жүйесіне қосу және жерге байланыстыру



Ұзартқышты пайдалануға тыйым салынады.

ЕСКЕРТУ Кір жуғыш машинамен берілетін қуаттану кабелін ғана пайдаланыңыз.

Орнатуға дайындық кезінде электр қуаты желісінің төмендегі талаптарға сәйкестігін тексеріңіз:

- 220-240В/50Гц сақтандырғыш немесе айырып-қосқыш
- Кір жуғыш машина басқа құрылғылар қосылмаған жеке қатарға қосылуы керек.

Кір жуғыш машина жерге байланыстырылуы керек. Кір жуғыш машина бұзылған немесе сынған жағдайда жерге байланыстыру электр тоғының соғу қаупін азайтады.

Егер кір жуғыш машина үш контактілі айырмамен келсе, оны дұрыс орнатылған, жерге байланыстырылған розеткаға қосыңыз.



Жерге байланыстыруды пластик қабатқа, газ құбырларына, жылыту және су құбырларына қоспаңыз.

Жерге байланыстыру дұрыс жүзеге аспаған жағдайда электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін.

Машинаны пайдаланар алдында кәсіби электрик жерге байланыстырудың дұрыс орындалғанын тексеру керек. Кір жуғыш машинамен бірге алынған айырды ауыстырмаңыз. Егер айыр розеткаға сәйкес келмесе, кәсіби электриктен сәйкес келетін розетка орнатып беруін сұраңыз.

Су жіберетін шлангті қосу

Су қысымы 50-800 кПа болған кезде кір жуғыш машина дұрыс жұмыс істейді. Су қысымы 50 кПа-дан төмен болса су клапаны толығымен жабылмай, істен шығуы мүмкін. Сондай-ақ кір жуғыш машинаның сумен толуы рұқсат етілген уақыттан ұзақ болуы салдарынан, құрылғы өшіп қалуы мүмкін. (Ішкі шлангтің жарылып кетуінен судың толып кетуін және су басып кетуін болдырмау үшін кір жуғыш машинаның басқару жүйесіне уақыт шектеуіші қойылған)

Су құбыры крандары кір жуғыш машинаның артқы қабырғасынан 120 см –ден аспайтын қашықтықта болуы керек: бұл жағдайда қосылу үшін кір жуғыш машинамен бірге жеткізілген су жіберетін шлангтің ұзындығы жеткілікті болады.



Егер шланг ұзындығы жеткіліксіз болса, қажет ұзындықтағы шлангті (305 см дейін) шаруашылық дүкенінен ала аласыз.

Судың ағып кету қаупін азайту үшін:

- крандарға ыңғайлы қосылуды қамтамасыз етіңіз;
- кір жуғыш машина пайдаланылмаса, крандарды жауып жүріңіз;
- су ағып кетпегендігін үнемі тексеріп тұрыңыз.



ЕСКЕРТУ Кір жуғыш машинаны алғаш пайдаланардың алдында барлық шлангтерден, клапандардан және крандардан судың ағып тұрмағандығына көз жеткізіңіз.

Су ағызатын шлангты қосу

Samsung компаниясы биіктігі 65 см тік құбырды пайдалануға кеңес береді. Су ағызатын шланг ұстағыш арқылы тік құбырға бағытталуы керек. Тік құбырдың ішкі диаметрі суды ағызатын шлангтің сыртқы диаметрінен үлкенірек болуы керек. Су ағызатын шланг кір жуғыш машинаға фабрикада жалғастырылған.

Машинаны орнатуға орын таңдау

Кір жуғыш машинаны мықты еденге орнатқан жөн. Ағаш еденге орнатқан кезде діріл мен үйлеспеген ауырлықты азайту үшін оны бекітіп қойған жөн. Кір жуғыш машинаны кілемнің немесе жұмсақ плитаның үстіне орнатқан кезде оның дірілі күшейе түседі; сыққан кезде кір жуғыш машина аздап қозғалады.

Кір жуғыш машинаны тақтай тұғырға және қатты емес қабатқа орнатпаңыз.

Үй-жайдағы температура

Кір жуғыш машинаны су қатып қалуы мүмкін орындарға орнатпаңыз, себебі машинада әрқашан (су клапанында, сорғыда және шлангтерде) аздаған су қалып қалады. Қатып қалған су жетек тартпасын, сорапты және басқа да бөліктерді бұзуы мүмкін.

Шкафтар мен жабық орындарда орнату

Кір жуғыш машина қауіпсіз жұмыс істеу үшін саңылаулар төмендегідей болуы керек:


жандарынан — 25 мм	арт жағынан — 50 мм
жоғарғы жағынан — 25 мм	алдынан — 465 мм

Кептіргіші бар кір жуғыш машинаны орнатқан кезде алдынан кем дегенде 465 мм кем емес саңылау қалдыру керек. Бір кір жуғыш машинаға саңылау қажет емес.

КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ ОРНАТУ

1-ҚАДАМ

Машинаны орнатуға орын таңдау

 Кір жуғыш машинаны орнатпас бұрын. Орнатылатын орын төмендегі талаптарға сәйкес болуына көз жеткізіңіз:

- желдетуге кедергі келтіретін кілем және басқа да жапқыштар жоқ тегіс, қатты еден;
- орын тікелей күн сәулесінің түсуінен қорғалуы керек;
- оңай желдетілу керек;
- температура 0°-тан төмен болмауы керек;
- жылу көздерінен (маймен немесе газбен жылытқыштар) алыс орналасу керек;
- электр қуаты кабелі кір жуғыш машинаның астында қалып қалмайтындай кең орын.

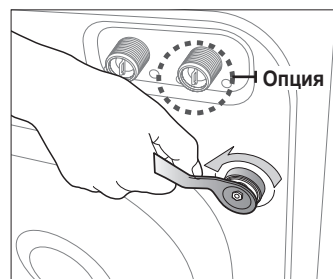
Кір жуғыш машинаны орнату

2-ҚАДАМ

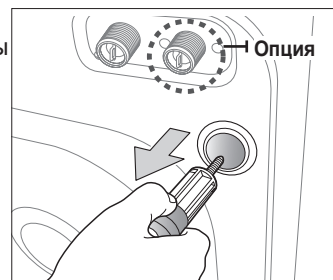
Тасымалдау бұрандаларын жою

Кір жуғыш машинаны орнатар алдында, арт жағындағы тасымалдау үшін қолданылған шегелердің барлығын алу керек.

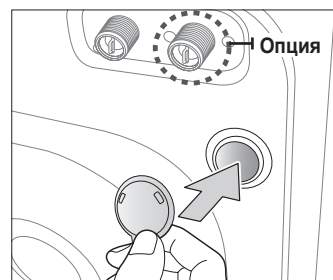
1. Барлық тасымалдау бұрандаларын кілттің көмегімен босатыңыз.



2. Бұранданы кілтпен ұстап, оны тесіктің үлкен бөлігі арқылы алып тастаңыз. Әр бұранда үшін осы жағдайды қайталаңыз.



3. Тесіктерді қосымша берілетін пластмасса бітеуіштермен жауып тастаңыз.




4. Тасымалдау бұрандаларын болашақта пайдалану үшін сақтап салыңыз.



Қаптау материалдары материалдары балаларға қауіп төндіруі мүмкін. Барлық қаптау материалдарын (пластик және полиэтилен қалташалар) балалардың қолы жетпейтін жерлерде сақтаңыз.

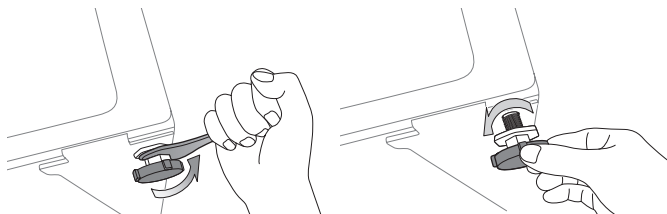
3 – ҚАДАМ

Аяқтарының биіктігін реттеу

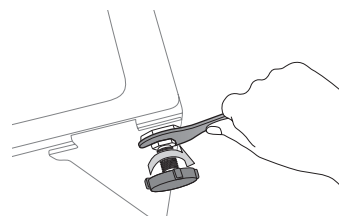
 Кір жуғыш машинаны орнатқан кезде электр қуатының айырына, суды жіберетін және ағызатын шлангтерге ыңғайлы қол жетімді болуына көз жеткізіңіз.

1. Кір жуғыш машинаны керек орынға жылжытыңыз.

2. Егер еден тегіс болмаса, аяқтарын қажет бағытта бұрай отырып биіктігін реттеңіз.



3. Кір жуғыш машина түзу орнаған кезде, бекіткіш сомынды кілтпен тартып тастаңыз.




4 – ҚАДАМ

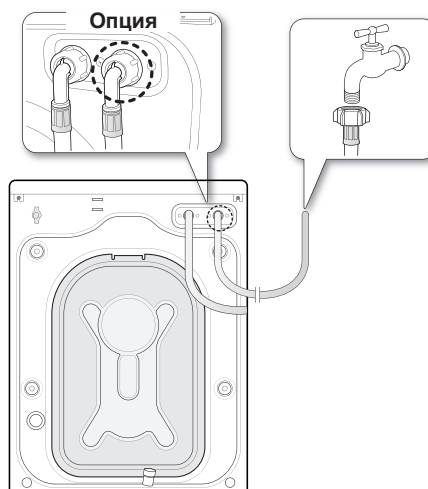
Суды жіберетін және ағызатын шлангтерді қосу

Суды жіберетін шлангті қосу

1. Г-пішіндес қондырмасы бар суық су жіберетін шлангты алыңыз да машинаның артқы жағындағы суық суды кіргізетін тесікке қосыңыз. Қосылған жерді қолмен тартып қойыңыз.

 Су жіберетін шлангтің бір жағы кір жуғыш машинаға, ал екінші жағы суық су құбыры кранына жалғанып тұруы керек. Су жіберетін шланг тартылып тұрмауы керек. Егер шлангтың ұзындығы жеткіліксіз болса, жоғары қысымды ұзын шлангты қолданыңыз.

2. Су жіберетін шлангтың екінші жағын суық су құбырына жалғап, жалғанған жерін қолмен тартып қойыңыз. Қажет болған жағдайда кір жуғыш машинадағы шлангтің орналасуын өзгертуге болады. Ол үшін жалғасып тұрған жерді босатып, шлангты түзеп, қайтадан тартып қойыңыз.



Ыстық суға қосу (кейбір түрлерінде)

1. Қызыл Г-пішіндес қондырмасы бар ыстық суды жіберетін шлангты алып, оны машинаның арт жағында орналасқан ыстық су кіретін тесікке жалғаңыз. Жалғанған жерін қолмен тартып қойыңыз.
2. Ыстық суды жіберетін шлангтың екінші жағын ыстық су ағатын су құбырына жалғап, жалғанған жерін қолмен тартып қойыңыз.
3. Егер тек суық суды ғана пайдаланатын болсаңыз, Y-пішіндес қондырманы пайдаланыңыз.

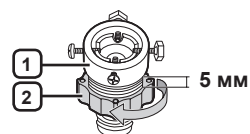
Кір жуғыш машинаны орнату

Суды жіберетін шлангті қосу

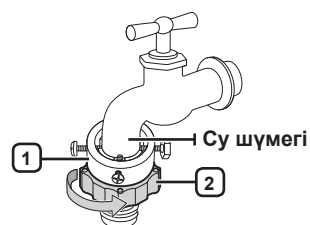
1. Су жіберетін шлангтен адаптерін шешіп алыңыз.




2. Алдымен крест пішіндес бұрағыштың көмегімен адаптердегі төрт бұранданы босатыңыз. Содан кейін адаптерді алып, адаптердің (2) бөлігін ені шамамен 5 мм саңылау пайда болғанша көрсетілген бағытта бұраңыз.

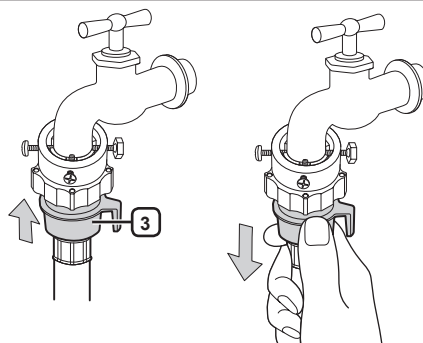


3. Су құбыры қранына адаптерді жалғап, бұранданы қаттылап тартыңыз. Содан кейін көрсетілген бағытта (2) бөлікті бұрап, (1) және (2) бөліктерді сәйкестендіріңіз.

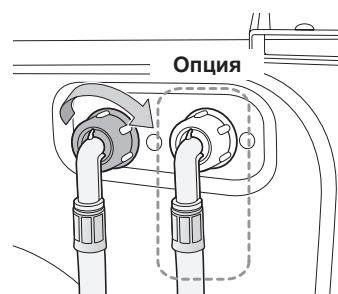


4. Су жіберетін шлангті адаптерге жалғаңыз. Егер (3) бөлікті босатып жіберсе, шланг автоматты түрде шертпек дыбыспен адаптерге қосылады.

-  Шлангті адаптерге қосқаннан кейін, дұрыс қосылғандығын тексеру үшін шлангті төмен қарай тартып көріңіз.



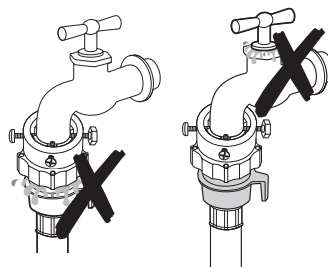
5. Су жіберетін шлангтің екінші жағын кір жуғыш машинаның артқы жағында орналасқан суға арналған енгізу клапанына жалғаңыз. Шлангтің сомынын сағат тілімен тірелгенше бұраңыз.



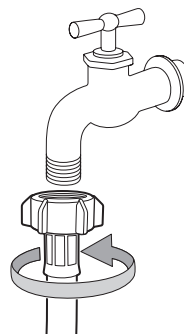
6. Су жібергішті қосып, судың ағып тұрмағандығына көз жеткізіңіз. Егер су ағып тұрса, жалғау үрдісін қайтадан қайталаңыз.



Су ағып тұрса, кір жуғыш машинаны пайдаланбаңыз. Бұл жарақаттануға және электр тогының соғуына әкелуі мүмкін.



- Егер кран қондырғысы бұрандалы болса, су жіберетін шлангті кранға суретте көрсетілгендей етіп жалғаңыз.



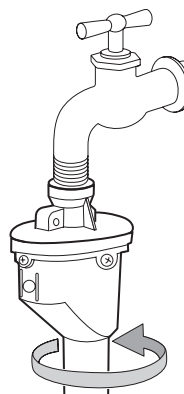
- ☞ Суды жіберу үшін осы мақсатқа ең ыңғайлысы су құбыры кранын қолданған жөн. Егер кранның диаметрі шектен тыс үлкен болса, адаптерді су құбыры кранына жалғамас бұрын аралық сақинаны алып тастаңыз.

Су ішекқұбырын жалғау (кейбір түрлерінде бар)

Аква түтігі су ағудан сақтандыру үшін шығарылған тамаша құрал.

Ол су құятын түтікке жалғастырылған және түтікке зақым келген жағдайда, суды автоматты түрде тоқтатады. Оның ескерту индикаторы да жанады.

- Су жеткізу ішекқұбырын шүмекті кранға көрсетілген ретте жалғаңыз.

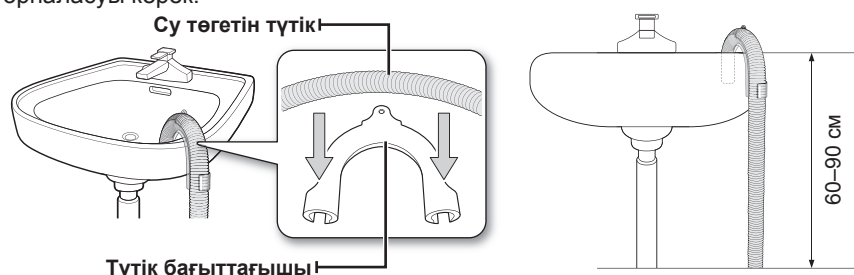


Кір жуғыш машинаны орнату


Су ағызатын шлангті қосу

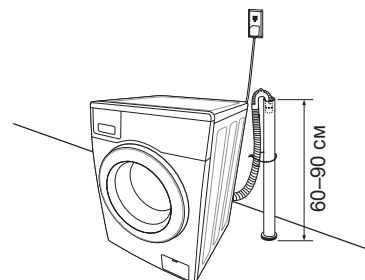
Су ағызатын шлангтің ұшын үш түрлі жолмен қосуға болады:

1. **Шұңғылша (раковина) жиегі арқылы өткізу.** Су ағызатын шланг еденнен санағанда 90 см. жоғары және 60 см. төмен болмауы керек. Шланг майысып тұру үшін кір жуғыш машинамен бірге берілетін пластик шланг ұстатқышты пайдаланыңыз. Шлангті бекіту үшін ұстатқышты қабырғаға ілмекпен немесе кранға жіппен бекітіп қойыңыз.
2. **Шұңғылшаның (раковинаның) су ағызатын құбырының бір тармағына қосыңыз.** Су ағызатын құбырдың тармағы шлангтің ұшы еденнен 60 см төмен болмайтындай етіп шұңғылшаның (раковинаның) су ағызатын сифонынан жоғары орналасуы керек.



3. **Су ағызатын құбырға қосыңыз.** Құбырдың ұзындығы 60 см кем, 90 см артық болмауы керек. Биіктігі 65 см тік құбырды пайдалануға кеңес беріледі.

-  Тікқұбырлы ағу тесігі келесіні талап етеді:
- 5 см минималды диаметр.
 - 60 литр/минут тең минималды тасымалдау мүмкіндігі.



5 – ҚАДАМ

Кір жуғыш машинаны электр желісіне қосу

Электр қуаты сымын сақтандырғыш немесе тізбекті ажыратқыш арқылы қорғалатын AC 220-240В / 50Гц құпталған электр көзі болып табылатын жардағы розеткаларға қосыңыз. (Электр қуаты және жермен байланыстыру талаптары бойынша қосымша ақпарат 14 бетте.)

6 – ҚАДАМ

Баптау режимі


Samsung кір жуғыш машиналары кірдің салмағын автоматты түрде анықтайды. Кірдің салмағын барынша дәл анықтау үшін құрылғыны орнатып болғаннан кейін Баптау режимін орындаңыз. Баптау режимі келесі қадамдар бойынша орындалады.

1. Машинадағы кірді немесе басқа кез келген затты алыңыз да, машинаны сөндіріңіз.
2. **Темп.** және **Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау)** функциясы түймешіктерін қатар басып, **Вкл. (Қуат)** түймешігін қоса басыңыз. Содан кейін машина іске қосылады.
3. **Start (Бастау)** түймешігін басып "Баптау режимін" іске қосыңыз.
4. Барабан сағат тілінің бағытымен және сағат тілінің бағытына қарсы шамамен 3 минут айналады.
5. "Баптау режимі" аяқталған кезде бейнебетте "END(En)" көрсетіледі де, машина автоматты түрде сөнеді. Кір жуғыш машина енді қолдана беруге дайын тұр.


Кір жуу

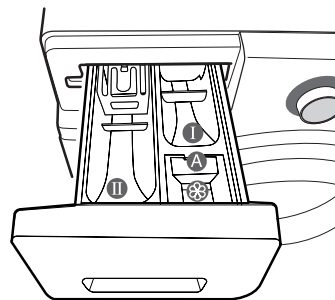
Samsung кір жуғыш машинасымен алғаш кір жуу кезінде туындайтын ең үлкен қиындық – бұл қандай кірді алдымен жуу керек екендігі.

АЛҒАШҚЫ КІР ЖУУ

 Алғаш рет кір жумас бұрын, кір салмай тұрып кір жуудың толық циклін қосыңыз.


1. **Вкл./Выкл. (Қуат)** түймешігін басыңыз.
2. **II** бөлімшесіне кір жуғыш құралдың аздаған мөлшерін салыңыз.
3. Кір жуғыш машинаға су жіберіңіз.
4. **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** түймешігін басыңыз.

 Бұл кезде өндіруші жүргізген сынақтан қалып қалған су кетеді.



Бөлігі I: алдын ала кір жуу құралы немесе крахмал.


Бөлігі II: негізгі кір жуу құралы, суды жұмсарту құралы, алдын ала шылап қою құралы, ағартқыш және дақ кетіргіш.


 Сұйық тазалағыш затты пайдалану үшін сұйық тазалағыш зат қорабын қолданыңыз (тиісті үлгіге қатысты мәліметті нұсқаулықтың 31-ші бетінен қараңыз). Сұйық тазалағыш қорап ішіне ұнтақты тазалағыш затты қоспаңыз.

Бөлік A: добавки, например кондиционер для белья или вспомогательные вещества (заполнять следует не выше нижнего края перегородки «A» (МАКС.).

ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛЫҚТАР

1. Кір жуғыш машинаға кірді салыңыз.

 **ЕСКЕРТУ** Кір жуғыш машинаға артық кір салмаңыз. Салынатын кірдің әрбір түрінің мөлшерін анықтау үшін 30 беттегі кестені қараңыз.

-  • Кірдің есікке қысылып қалмағандығына көз жеткізіңіз, себебі бұл судың ағып кетуіне әкелуі мүмкін.
- Кір жуу аяқталғаннан кейін кір жуғыш құралдар кір жуғыш машинаның алдыңғы резеңке бөліктерінде қалып қалуы мүмкін. Қалып қалған кір жуу құралын кетіріңіз, себебі бұл судың ағып кетуіне әкелуі мүмкін.
- Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрғанда немесе қызып тұрғанда есіктің шынысына қол тигізбеңіз.
- Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрғанда жуғыш зат үлестіргішті немесе қоқыс сүзгісін ашпаңыз, ыстық су немесе бу шалып кетуі мүмкін.
- Су өткізбейтін заттарды, сыртқы киімдерге күтім көрсетуге арналған бағдарламадан басқа қалыпты цикл бойынша жумаңыз.

2. Есікті сырт еткенше жабыңыз.

3. Қуаттануды қосыңыз.

4. Құралдарға арналған бөлікке кір жууға арналған құралды және қосқышты салыңыз.

5. Қажет цикл мен кір салу параметрлерін таңдаңыз.

Кір жуу индикаторы жанады да дисплейде шамамен кір жуу уақыты пайда болады.

6. **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** түймешігін басыңыз.

Кір жуу

БАСҚАРУ ПАНЕЛІН ПАЙДАЛАНУ



1 ЦИКЛДАРДЫ ҚОСҚЫШ

Цикл үшін бағдарлама және сығу жылдамдығын таңдаңыз.

Қосымша ақпаратты “Киімдерді цикл таңдау тетігін қолданып жуу” тарауынан қараңыз. (28-ші бетті қараңыз)

Хлопок (Мақта мата) -Орташа немесе жеңіл кірлеген мақта мата, төсек жаймасы, үстел жапқыш, іш киім, сүлгі, жейде т.с.с. арналған.

Синтетика (Синтетика) -Орташа немесе шамалы кірлеген блуза, жейде т.с.с. полиэфир (диолен, тревира), полиамид (перлон, нейлон) не басқа талшықтардан жасалған заттарға арналған.

Джинсы (Джинс) - Негізгі жуу циклындағы жоғарылау су деңгейі және қосымша шаю киімде дақ қалдыруы мүмкін ешқандай кір жуғыш ұнтақтың қалмауын қамтамасыз етеді.

Постельное белье (Төсек жабдығы) - Көрпе қап, ақжайма, көрпе жапқыш т.с.с.

Ең жақсы нәтижеге қол жеткізу үшін 2,5 кг аз және төсек жамылғысының тек 1 түрін салып жуыңыз.

Темные вещи (Баран киімдер) - Қосымша шаюлар және жылдамдығы азайтылған айналдыру сүйікті күңгірт түсті киімдердің ақырын жуылуын және түбегейлі шайылуын қамтамасыз етеді.

Ежедневная (Күнделікті жуу) -Күнделікті киілетін іш киім және жейде тәрізді заттарды жуу үшін қолданыңыз.





















Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан) -Барабанды тазалау үшін қолданыңыз. Барабандағы лас дүниелер мен бактерияларды тазартады. Жүйелі түрде пайдалану (әрбір 40 рет жуғаннан кейін) ұсынылады. Қандай да бір тазалағыш зат немесе ағартқыш қажет емес.

Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу) - Төмен температурадағы Eco Bubble функциясы, қуатты тиімді түрде үнемдей отырып, тамаша нәтижеге қол жеткізуге көмектеседі.


Верхняя одежда (Сыртқы киім) - Тауға шығуға, шаңғы тебуге және спортқа арналған сыртқы киімдерді жуу үшін қолданыңыз. Маталар спандекс, стреч және микро талшық сияқты функционалды технология өңдеулерін және талшықтарын қамтиды.

Детские вещи (Балаға арналған) -Жоғары температурада жуу мен қосымша шаю циклдері, жұқа киімдерде ешбір дақ қалмас үшін жуғыш заттарды әбден шаяды.

Шерсть (Жүн) - Тек машинада жууға болатын жүн матаға арналған. Салынатын кір мөлшері 2 кг кем болмауы керек.

	<ul style="list-style-type: none"> Жүн мата циклі кірді баппен шайқап жуу тәсілін қолданады. Жуу барысында жүн мата отырып / пішімін жоғалтып алмас үшін және әбден жуылу үшін, баппен шайқау және жібіту әрекеттері орындалады. Бұл әрекетті тоқтату қиын емес. Кір жуудан жақсы нәтиже алу үшін және тоқыма матаны жуу режимінде тоқыма талшықтарының сақталып қалуы үшін, бейтарап кір жуатын ұнтақты пайдаланған жөн. <p>Ручная стирка (Қолмен жуу) - Қолмен жуу іспеттес биязы орындалатын өте жеңіл жуу циклы.</p> <p>Отжим (Айналдыру) - Суды барынша сығу үшін қосыша айналдыру циклдерін орындайды.</p> <p>Полоскание + Отжим (Шаю + Айналдыру) - Тек шаюды қажет ететін кір үшін не мата жұмсартқышты шаю циклі кезінде қосу үшін қолданыңыз.</p>		
2	<p>САНДЫҚ ГРАФИКАЛЫҚ ДИСПЛЕЙ</p> <p>Кір жуудың қалған уақытын, кір жуу туралы толық ақпаратты және қателері туралы хабарламаларды көрсету.</p>		
3	<p>ТЕМПЕРАТУРАНЫ ТАҢДАУ ТҮЙМЕШЕСІ</p> <p>Судың бар температураларын таңдау арқылы жуу үшін осы түймешікті қайта-қайта басыңыз: (Суық су , 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C және 95 °C).</p>		
4	<p>ШАЮДЫ ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ</p> <p>Қосымша шаю циклдарын қосу үшін осы түймешікті басыңыз. Шаюциклінің ең көп саны – бесеу.</p>		
5	<p>Сығу жылдамдығын таңдау үшін түймешелерді кезекпен басыңыз.</p> <table border="1" data-bbox="588 925 1309 968"> <tr> <td>WF906P4</td> <td>, , 400, 800, 1200, 1400 айн./мин</td> </tr> </table> <p>“Айналдырмау” - Кір барабан ішінде қалады және шаю циклінен кейін айналдыру циклі орындалмайды.</p> <p>“Шаюды кейінге қалдыру”  - соңғы шаюдан қалған суда кір шыланып қалады. Кірді алардың алдында суды ағызу немесе сығу циклін орындау керек.</p>	WF906P4	 ,  , 400, 800, 1200, 1400 айн./мин
WF906P4	 ,  , 400, 800, 1200, 1400 айн./мин		
6	<p>Жуу опцияларының бірінен екіншісіне өту үшін осы түймешікті қайта-қайта басыңыз:</p> <p>Жібіту  → Қарқынды  → Алдын ала жуу  → Жібіту  + Қарқынды  → Жібіту  + Алдын ала жуу  → Қарқынды  + Алдын ала жуу  → Жібіту  + Қарқынды  + Алдын ала жуу  → сөндіру</p> <p>“Предв. стирка (Алдын ала жуу)”: Алдын ала жуу циклін таңдау үшін осы түймешікті басыңыз. Алдын ала жуу циклі тек мына бағдарламаларда ғана бар: Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Темные вещи (Баран киімдер), Ежедневная (Күнделікті жуу), Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Детские вещи (Балаға арналған).</p> <p>“Жібіту”: Бұл функцияны кірдің дағын, кірді жібіту арқылы оңтайлы кетіру үшін қолданыңыз.</p> <ul style="list-style-type: none"> Жібіту функциясы жуу циклінде 13 минут орындалады. Жібіту циклі 30 минут бойы алты цикл арқылы орындалады: жібіту циклі 1 минут бойы кірді айналдырады да, 4 минут қозғалыссыз тұрады. Жібіту функциясы тек келесі жуу бағдарламаларында ғана жұмыс істейді: Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Ежедневная (Күнделікті жуу), Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Детские вещи (Балаға арналған). <p>“Қарқынды”: Жуылатын киім аса ластанған және оны мейлінше дұрыстап жуу қажет кезде, осы түймешікті басыңыз. Әр циклдың цикл уақыты ұлғаяды.</p>		


Кір жуу


7 ECO BUBBLE ОПЦИЯСЫН ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	<p>Есо Bubble мүмкіндігі әдепкі орнатым ретінде қосылады. Таңдаудан алып тастау және көпіршік генераторын (панельде көрсетілген) ӨШІРУ үшін Есо Bubble опциясының түймешігін бір рет басыңыз, функцияны кері қосу үшін оны қайта басыңыз.</p> <ul style="list-style-type: none">• Кейбір жуу циклдарында Есо Bubble опциясы ҚОСУЛЫ күйде болуы қажет (панельде көрінеді, ал генератор автоматты түрде қосылады).• Өзге жуу циклдарында осы опция қажет емес және генератор автоматты түрде өшіріледі.• Көптеген циклдарда, қалаған нәтижеге қол жеткізу үшін осы опцияны қолмен өзгертуге болады, бұл әрекет панельдегі жуу уақытына бірден әсер етеді (қосымша мәлімет алу үшін 27-ші бетті қарауыңызды сұраймыз).
8 ЖЕҢІЛ ҮТІКТЕУ ПАРАМЕТРІН ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	<p>Кірді жеңіл үтіклететін етіп дайындау үшін және айналдыру циклы кезінде қатты мыжылып қалмас үшін осы түймешікті басыңыз.</p> <ul style="list-style-type: none">• Жеңіл үтіктеу функциясы тек келесі жуу бағдарламаларында ғана жұмыс істейді: Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Темные вещи (Баран киімдер), Ежедневная (Күнделікті жуу), Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Детские вещи (Балаға арналған).• Жеңіл үтіктеу функциясы таңдалған кезде айналдыру циклының жылдамдығын 800 мин/айн-ға дейін қоя аласыз. (Егер айналдыру циклының жылдамдығын 800мин/айн-нан жоғары мәнге қойып Легкое глажение (Жеңіл үтіктеу) параметрін таңдасаңыз, айналдыру жылдамдығы автоматты түрде 800мин/айн-ға қойылады.)
9 ЖЫЛДАМ ЖУУДЫ ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	<p>Шамалы ластанған және тез жуылуын қалайтын 2кг аспайтын киімдерге арналған. Ол, ең кемі, 15 минуттай уақытты алады, бірақ су қысымына, судың ащылығына, судың кіру көзіндегі температураға, бөлме температурасына, жуу түріне және мөлшеріне, ластану деңгейіне, қолданылған тазалағыш затқа, теңгерімі жоқ кір киімге, электр қуатының ауытқуына және таңдалған қосымша опцияларға қарай көрсетілген мәндерден өзгеше болуы мүмкін.</p> <ul style="list-style-type: none">• Цикл уақытын таңдау үшін осы түймешікті бірнеше қайтара басыңыз: 15 мин → 20 мин → 30 мин → 40 мин → 50 мин → 1 сағ → Сөндіру <p> Ұнтақты/сұйық тазалағыш зат 20гр. аспауы (2кг киім үшін) қажет, әйтпесе тазалағыш зат киім үстінде қалып қоюы мүмкін.</p>
10 ЖУУДЫ КЕЙІН БАСТАУ ТҮЙМЕШЕСІ	<p>Кір жууды кейінге қалдырудың өзіңізге қажетті уақытты (арасына бір сағат қалдырып 3 сағаттан 19 сағатқа дейінгі аралық) қою үшін, осы түймешені бірнеше рет басыңыз. Көрсетілетін уақыт – кір жуудың аяқталу уақыты.</p>
11 БАСТАУ/ҮЗІЛІС ТҮЙМЕШЕСІ	<p>Кір жууды тоқтату немесе жаңарту үшін осы түймешені басыңыз.</p>
12 МЕНІҢ ЦИКЛЫМ ОПЦИЯСЫН ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	<p>Сүйікті циклыңызды, оның ішінде, температураны, айналу жылдамдығын, ластану деңгейін, опцияны және т.б. таңдаңыз.</p>
13 ҚУАТ ТҮЙМЕШЕСІ	<p>Кір жуғыш машинаны қосу үшін түймешені бір рет басыңыз, өшіру үшін қайта басыңыз. Кір жуғыш машинаның ешбір түймешігі 10 минуттан артық басылмай тұрса, қуат автоматты түрде сөнеді.</p>

Балалардан қорғайтын құлып

Бала қауіпсіздігінің құралы, таңдаған жуу цикліңіз өзгеріп кетпес үшін түймешіктерді құлыпта қоюға мүмкіндік береді.

Қосу/Ажырату

Бала қауіпсіздігінің құралын қосуды немесе ажыратуды қаласаңыз, **Темп.** және **Полоскание (Шаю)** түймешіктерін 3 секунд қатар басыңыз. Қызмет қосылған кезде **балалардан қорғайтын құлып**  индикаторы жанады.


 Бала қауіпсіздігінің құралы функциясы қосылған кезде тек **Вкл./Выкл. (Қуат)** түймешігі жұмыс істейді. Бала қауіпсіздігінің құралы функциясы тіптен электроға өшіп қалып, қуат қайта қосылса немесе ажыраса, немесе қуат сымын ажыратып, қайта қосқаннан кейін де белсенді қалыпта тұра береді.



Дыбысын өшіру

Дыбысын өшіру қызметін барлық режимдерге қосуға болады. Егер бұл қызмет таңдалса, барлық режимдер үшін дыбысы өшіп тұрады. Қуат бірнеше рет қосылып, өшірілсе де баптаулары өзгеріссіз қалады.

Қосу/Ажырату

Үнділік функциясын қосуды немесе ажыратуды қаласаңыз, **Отжим (Айналдыру)** және **Опция (Параметр)** түймешіктерін 3 секунд қатар басыңыз. Бұл қызмет қосылғанда **"Дыбысы өшірілген"**  индикаторы және **"Дыбысын өшіру"** түймешесі жанады.



Кір жуу

Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау)

Кір жуғыш машина кір жууды автоматты түрде кейінірек аяқтау үшін, 3 сағат пен 19 сағат аралығындағы (арасы 1 сағаттан) уақытты таңдап, кір жуғыш машинаны бағдарламалап қоюға болады. Көрсетілетін уақыт – кір жуудың аяқталу уақыты.


1. Жуылатын кірдің матасына қарай кір жуғыш машинаға қолмен немесе автоматты түрде бағдарлама орнатыңыз.
2. Қажетті уақыт орнағанға дейін Кейін бастау түймешесін бірнеше рет басыңыз.
3. **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** түймешігін басыңыз. “**Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау)**” индикаторы жанады да, сағат орнатылған уақытқа жету үшін кері санақты бастайды.
4. Кешіктіру параметрін біржола тоқтату үшін, **Вкл./Выкл. (Қуат)** түймешігін қайта басыңыз да, содан кейін кір жуғыш машинаны қайта қосыңыз.

Менің бағдарламам


Жууды (температура, айналу жылдамдығы, ластану деңгейі және т.б.) бір ғана түймешіктің көмегімен қалауыңыз бойынша жүргізуге мүмкіндік береді.


Моя программа (Менің бағдарламам) түймешігін басу арқылы, киімді салу үшін Менің бағдарламам түймешігін басыңыз және сақталған Менің бағдарламам опцияларын пайдаланыңыз. “**Моя программа (Менің бағдарламам)**” шамы іске қосылғанын білдіреді. Сондай-ақ, таңдалған бағыт және опция шамдары жыпылықтайды. Барлық опцияларды Менің бағдарламам режимінде келесідей бекітуге болады.

1. Су құбыры кранын ашыңыз.
2. **Вкл./Выкл. (Қуат)** түймешігін басыңыз.
3. Циклді **Цикл таңдау** тетігі арқылы таңдаңыз.
4. Циклды таңдағаннан кейін, әрбір параметрді бекітіңіз.

 Әр циклдағы опция орнатымдарын білу үшін 39-ші беттегі “Бағдарламалар кестесі” тақырыбын қараңыз.

5. Осыдан кейін, таңдалған циклды және опцияларды **Моя программа (Менің бағдарламам)** түймешігін Менің бағдарламам режимінде 3 секундтан артық басып, ұстап тұру арқылы сақтауға болады. Таңдалған цикл және опциялар Менің бағдарламам функциясын келесі ретте таңдаған кезде пайда болады.

 Менің бағдарламам орнатымдарын жоғарыдағы үдерісті қайталау арқылы өзгертуге болады. Соңғы қолданылған орнатым Менің бағдарламам функциясы келесіде таңдалған кезде пайда болады.

 Егер Менің бағдарламам функциясын басып, оны 3 секунд ішінде бос қойсаңыз, осыған дейін сақталған бағыт және опциялар пайда болады. Егер Менің бағдарламам функциясын 3 секунд немесе одан ұзағырақ басып, ұстап тұрсаңыз, ағымдағы орнатылған бағыт және опциялар сақталады және LED шам 3 секунд бойы жыпылықтайды.

Eco Bubble

Эко көпіршік жүйесі жуғыш заттарды біркелкі таратып, матаға біркелкі және терең сіңуіне көмектеседі.

- Көпіршік функциясын Есо барабанын тазарту бағытынан басқа барлық бағыттарда қосуға болады және функцияны қосу мүмкіндігі келесідей болып келеді.

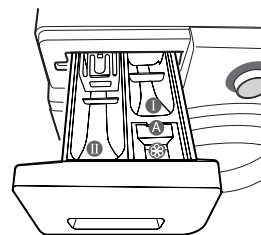
Бағыт	Көпіршік функциясы	Көпіршік функциясын ажырату
Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Темные вещи (Баран киімдер), Ежедневная (Күнделікті жуу)	Бар	Бар
Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Верхняя одежда (Сыртқы киім), Детские вещи (Балаға арналған), Шерсть (Жүн), Ручная стирка (Қолмен жуу)	Бар	Жоқ
Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан)	Жоқ	-

- Бағыт түріне қарай, басқа бір көпіршік функциясы қолданылуы мүмкін.
- Есо Bubble таңдауы әдепкі орнатым болып табылады. Көпіршік опциясын алып тастау үшін оны бір рет басыңыз, көпіршік опциясын таңдау үшін оны қайтадан басыңыз.

- Есікті ашыңыз, кірді жуу дөңгелегінің ішіне салып, есікті жабыңыз.
- Вкл./Выкл. (Қуат)** түймешігін басыңыз.
- Функцияны таңдаңыз.

- Тазалағыш зат пен матаны жұмсартқыштың тиісті мөлшерін сәйкес бөлімдерге кір мөлшеріне қарай салыңыз және тазалағыш зат тартпасын жабыңыз.

- Тазалағыш зат бөліміне ① тазалағыш заттың тиісті мөлшерін салыңыз және мата жұмсартқышты жұмсартқыш бөліміне талшықты жұмсартқыштың негізгі сызығынан (MAX) “А” аспайтындай етіп салыңыз)
- Алдын-ала жуу бағыты таңдалған кезде, тазалағыш затты алдын-ала жуу бөліміне ① де салыңыз.
- Сұйық тазалағыш затты пайдалану үшін сұйық тазалағыш қорабын тартпаның ішінде қалдырыңыз (31-ші беттегі “Сұйық жуғыш зат” бөлімін қараңыз).



- Сұйық тазалағыш қорап ішіне ұнтақты тазалағыш затты қоспаңыз.

- Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) түймешігін басыңыз.
 - Жууды бастау үшін **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** түймешігін басыңыз.
 - Кірдің мөлшері автоматты түрде анықталады және жуыла бастайды.
 - Кір жуғыш машинаның жұмысы басталған кезде, көпіршік функциясын қосу немесе таңдау мүмкін болмайды.


- Жуғыш зат көрсетілген мөлшерде қолданылғанда, көпіршік тиісті көлемде пайда болады.
- Қоқыс сүзгісін уақытылы тазалаңыз. Уақытылы тазалағанда көпіршік жеткілікті мөлшерде пайда болады.
- Тазіне және кірге қарай, көпіршіктер сіңіп кетуі және көлемі аз сияқты көрінуі мүмкін.
- Көпіршіктердің жуу басталғаннан кейін шығатынына қарамастан, қолданушылардың оларды көре алуына дейін бірнеше минут қажет болуы мүмкін.

Кір жуу

Циклды ауыстырғышты пайдалана отырып кір жуу


Samsung компаниясы шығарған Fuzzy Control кір жууды автоматты басқару жүйесінің арқасында кір жуу оңай, әрі ұнамды іс болады. Кір жуу бағдарламасын таңдаған кезде машина дұрыс температураны, кір жуу уақыты мен жылдамдығын өзі белгілейді.

1. Су құбыры кранын ашыңыз.
2. **Вкл./Выкл. (Қуат)** түймешігін басыңыз.
3. Есігін ашыңыз.
4. Заттарды барабанға бір-бірден, қатты толтырмай салыңыз.
5. Есігін жабыңыз.
6. Жуғыш затты, жұмсартқышты және алдын ала жуғыш затты (егер қажет болса) тиісті үлестіргіштерге салыңыз.

-  Алдын ала жуу циклі тек Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Темные вещи (Баран киімдер), Ежедневная (Күнделікті жуу), Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Детские вещи (Балаға арналған). Мұндай жуу заттар өте кір болса ғана қолданылады.
7. Тиісті циклді матаның түріне қарай таңдау үшін **Переключатель циклов (Цикл таңдау)** тетігін қолданыңыз: Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Темные вещи (Баран киімдер), Ежедневная (Күнделікті жуу), Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан), Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Верхняя одежда (Сыртқы киім), Детские вещи (Балаға арналған), Шерсть (Жүн) және Ручная стирка (Қолмен жуу). Басқару панелінде сәйкес индикаторлар жанып тұрады.
 8. Енді сәйкес түймешелердің көмегімен кір жуу температурасын, шаю санын, сығудың айналым саны мен кейінге қалдыру уақытын таңдауға болады.
 9. **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** қою түймешесін басыңыз, кір жуу басталады. Кір жуу индикаторы жанып, дисплейде кір жуу циклінің қалған уақыты көрсетіледі.

Тоқтатып қою қызметі

Кір жуу басталғаннан кейін 5 минут ішінде кірді қосуға немесе азайтуға болады.

1. Есіктің бекітпесін ашу үшін **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** түймешігін басыңыз.
-  Егер су өте ЫСТЫҚ немесе су деңгейі өте ЖОҒАРЫ болса, есікті ашуға болмайды.
2. Есікті жапқаннан кейін, кір жууды бастау үшін **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** түймешігін басыңыз.

Кір жуу циклі аяқталды.

Кір жуу циклі толығымен аяқталғаннан кейін кір жуғыш машина қуаты автоматты түрде өшеді.

1. Есігін ашыңыз.
2. Кірді шығарыңыз.

Кір жуу режимін қолмен орнату

Кір жуу режимін цикл ауыстырғышты қолданбай-ақ қолмен орнатуға болады.

1. Су құбыры кранын ашыңыз.
2. Кір жуғыш машинадағы **Вкл./Выкл. (Қуат)** түймешесін басыңыз.
3. Есігін ашыңыз.
4. Заттарды кезекпен мөлшерден асырмай машина бағына тығыздамай бос етіп салыңыз.
5. Есігін жабыңыз.
6. Бөліктерге сәйкес келетін кір жуу құралын, кір жууға арналған кондиционер мен алдын ала арнайы арналған бөліктеріне салыңыз.
7. Температураны таңдау үшін **Темп.** түймешігін басыңыз.
(Суық су °C , 20 °C , 30 °C , 40 °C , 60 °C және 95 °C).
8. Шаю циклінің санын **Полоскание (Шаю)** түймешігін басып таңдаңыз.
Ең көбі бес шаю циклін қосуға болады.
Сәйкесінше кір жуу ұзақтығы да арта түседі.
9. Айналдыру жылдамдығын таңдау үшін **Отжим (Айналдыру)** түймешігін басыңыз.
(⌀ : Айналдырмау; ▢ : Шаюды кейінге қалдыру)
10. Кір жууды кейінгі қалдырудың қосылған түрлерін (арасы 1 сағаттан 3 сағаттан 19 сағатқа дейін) қайта қосу үшін аяқтау үшін Кейін бастау түймешесін бірнеше рет басыңыз. Көрсетілген сағат мәні, жуу циклінің аяқталу уақытын білдіреді.
11. **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** түймешігін басыңыз, цикл басталады.

КІР ЖУУ БОЙЫНША НҰСҚАУЛЫҚ

Тап таза киім мен кір жуудың жоғары нәтижесіне қол жеткізу үшін мына қарапайым нұсқаулықты ұстаныңыз.



Кір жумас бұрын заттың жапсырмасында көрсетілген матаны күту ерекшеліктерін әрқашан ескеріп отырыңыз.

Кірлерді төмендегі белгілері бойынша іріктеп, жуыңыз.

- Күту бойынша нұсқаулығы бар жапсырма. Мақта, аралас мата, синтетика, жібек, жүн және вискозадан жасалған бұйымдарды жеке жеке іріктеңіз.
- Түсі. Түрлі түсті заттарды ақ түстен бөлек қойыңыз. Түрлі түсті жаңа киімдерді жеке жуыңыз.
- Көлемі. Бір циклда көлемі түрлі заттар салу, тиімді кір жууды қамтамасыз етеді.
- Нәзіктік. Ерекше матадан тігілген жүн, перде және жібек бұйымдарды «Ұқыпты жуу» циклін пайдалана отырып бөлек жуыңыз. Заттардың жапсырмасындағы кір жуу бойынша мәндерді немесе қосымшадағы матаны күту туралы ақпаратты қараңыз.

Қалталарын тексеру.

Кір жумас бұрын барлық қалталарды босатыңыз. Тиын, түйреуіш, шеге немесе тас сияқты қатты және өткір заттардың болуы кір жуғыш машинаны бүлдіруі мүмкін. Ірі тоқылған, түймелері мен басқа да ірі темір заттары бар киімдерді жумаңыз. Киімдегі темір заттар киім мен бакты бүлдіруі мүмкін. Түймелері мен кестелері бар киімдерді жумас бұрын теріс айналдырып қойыңыз. Егер кір жуған кезде шалбарлар мен күртешелердің сыдырмасы ашылып тұрса, олар бакты бүлдіруі мүмкін. Кір жуардың алдында сыдырмалар жабылып, баулары байлануы керек. Киімдердің ұзын баулары киімнің басқа бөліктерімен шатысып, киімді бүлдіруі мүмкін. Кір жуардың алдында баулардың дұрыс байланғанына көз жеткізіңіз.

Мақтадан тігілген бұйымды алдын ала жуу.

Заманауи кір жуғыш құралдарды қолданғанда кір жуғыш машина электр энергиясын, уақытты, суды және қаражатты үнемдей отырып үздік нәтиже береді. Егер мақтадан тігілген заттар қатты кірленген болса, оларды жуу үшін ақуыз негізді кір жуғыш құралмен алдын ала жуу бағдарламасын бірге қолданыңыз.

Кір жуу

Салынатын кір мөлшерін анықтау.

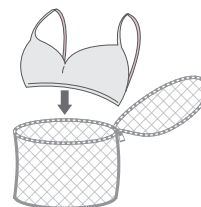
Кір жуғыш машинаға мөлшерден тыс кір салмаңыз. Мұндай жағдайда кір нәтижелі жуылмайды. Кірдің түріне байланысты салынатын мөлшерін анықтау үшін төмендегі кестеге сүйеніңіз.


Мата түрі	Салынатын мөлшері
Үлгісі	WF906
Хлопок (Мақта мата) - орташа/аздап кірленген - қатты кірленген	9,0 кг
Синтетика (Синтетика)	3,5 кг
Джинсы (Джинс)	3,0 кг
Постельное белье (Төсек жабдығы)	2,0 кг
Верхняя одежда (Сыртқы киім)	2,0 кг
Шерсть (Жүн)	2,0 кг

- Кірдің теңгерімі дұрыс болмаса (бейнебетте “UE” жанады) қайта таратып салыңыз. Егер кір тегіс салынбаса, сығу тиімділігі төмендеуі мүмкін.
- Төсек жабдығын немесе төсек жапқышты жуған кезде, жуу уақыты ұзаруы немесе айналдыру тиімділігі төмендеуі мүмкін.
- Төсек жабдығын немесе төсек жапқышты жуғанда, 2,5 кг не одан аз етіп салуды ұсынамыз.

Keуде тартқыштарды арнайы қапта (бөлек сатып алынады) жуған жөн.

- Keуде тартқыштардың темір бөлшектері үзіліп кетіп, матасын бүлдіруі мүмкін. Сондықтан да оларды кірлерге арналған жұқа матадан тігілген қаптарға салған жөн.
- Есікте шұлық, қолғап, шұлық және беторамал сияқты ұсақ заттар қысылып қалуы мүмкін. Оларды жұқа тордан жасалған қаптарға салған жөн.



 Жұқа кірді басқа кірлерсіз жуудың қажеті жоқ. Бұл кір жуғыш машинаның шектен тыс дірілдеуіне және қауіпті жағдайлар мен жарақаттануға әкелуі мүмкін.

КІР ЖУУҒА АРНАЛҒАН ҚҰРАЛДАР МЕН ҚОСПАЛАР ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Кір жуу құралдарын пайдалану


Кір жууға арналған құрал матаның түріне (мақта, синтетика, нәзік маталар, жүн), оның түсіне, жуу температурасы мен кірлену деңгейіне сәйкес келуі керек. Әрқашан да автоматты кір жуғыш машинаға арналған, аз көбіктенетін кір жууға арналған құралды пайдаланыңыз.

Кірдің мөлшерін, кірлену деңгейін және қолданылатын судың қаттылығын негізге ала отырып кір жуғыш құралды өндіруші зауыттың кеңесіне сүйеніңіз. Егер судың қаттылық деңгейі белгісіз болса, сумен жабдықтайтын ұйымға хабарлсыңыз.


- Keуіп қалған немесе қатып қалған кір жуу құралын пайдаланбаңыз, себебі олар кір жуу кезінде ерімей, шаю кезінде машинада қалып қаюы мүмкін. Бұл кірдің дұрыс шайылмай, тесіктер бітеліп қалғанда судың асып кетуіне әкеледі.
- Ұнтақты кір жуғыш машинаға салудан бұрын аз мөлшердегі жылы суға ерітіп алған жөн.

Жуғыш зат үлестіргіш

Осы кір жуғыш машинада кірге арналған кондиционерге және кір жуу құралдарына арналған бөліктер бар. Кір жуғыш машинаны қосар алдында әр бөлікке сәйкесінше кір жуу құралдарын салыңыз.


 Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрғанда жуғыш зат үлестіргішті ашпаңыз, ыстық су немесе бу шалып кетуі мүмкін.

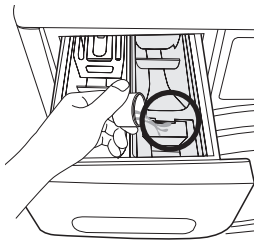
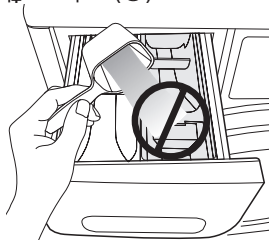
1. Басқару панелінің сол жағында тұрған кір жууға арналған құралдар салынатын бөлікті тартыңыз.
2. Кір жуғыш машинаны қоспас бұрын кір жуу құралдары салынатын бөлікке ① кір жуу құралдарының ұсынылатын мөлшерін салыңыз.

 Сұйық тазалағыш затты пайдалану үшін сұйық тазалағыш зат қорабын қолданыңыз (тиісті үлгіге қатысты мәліметті “сұйық тазалағыш зат” тақырыбынан қараңыз).


- Сұйық тазалағыш қорап ішіне ұнтақты тазалағыш затты салмаңыз.

3. Қажет болса, жұмсартқыш бөліміне мата жұмсартқыштың ұсынылған мөлшерін салыңыз. МАКС ТОЛТЫРУ (A) сызығынан асып КЕТПЕҢІЗ.


 Мата жұмсартқышқа арналған үлестіргішке ешқандай ұнтақ/сұйық жуғыш зат құймаңыз (⊗).




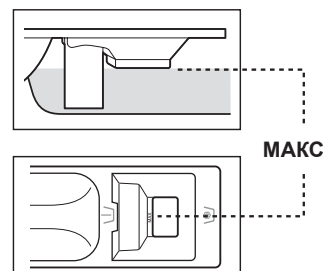
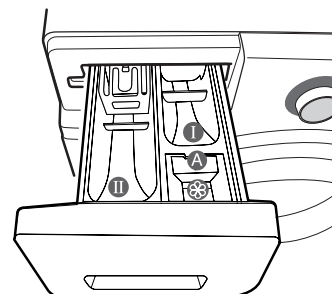
4. Алдын ала кір жуу циклін қолданғанда кір жуу құралының ұсынылған мөлшерін алдын ала кір жуу бөлігіне салыңыз ①.

 Үлкен заттарды жуғанда келесі жуғыш заттарды ҚОЛДАНБАҢЫЗ.

- таблетка және капсула түріндегі кір жуу құралы;
- шар және тор қолданылған кір жуу құралы.

 Концентрацияланған немесе қою мата жұмсартқыштарды және кондиционерді қолданар алдында, үлестіргішке құймай тұрып аздаған су қосып сұйылтып алыңыз (түтікше бітеліп қалмас үшін).

 Абай болыңыз, мата жұмсартқыш, үлестіргішті жауып, мата жұмсартқышты шаю цикліне арналған қорапшаға салғанда ақпайды.



Сұйық тазалағыш зат (кей үлгілерде)

Сұйық тазалағыш затты пайдалану үшін сұйық тазалағыш зат қорабын тазалағыш зат тартпасының негізгі жуу бөліміне салыңыз және сұйық тазалағыш зат қорабының ішіне сұйық тазалағыш затты құйыңыз.

- МАКС сызығынан асыра толтырмаңыз.
- Ұнтақты тазалағыш затты пайдаланған кезде, тазалағыш зат тартпасынан сұйық тазалағыш зат қорабын алып тастаңыз. Ұнтақты тазалағыш зат сұйық тазалағыш зат қорабының ішінде ерімей қалады.
- Жуу аяқталғаннан кейін, тазалағыш зат тартпасында аздаған сұйықтық қалуы мүмкін.



Кір жуғыш машинаны тазалау және күтіп баптау

Кір жуғыш машинаны таза ұстау оның өнімділігін арттырып, ұсақ жөндеуден сақтайды және қызмет көрсету мерзімін ұзартады.

ОЧИСТКА БАРАБАНА ЕСО (ЭКО ТАЗА БАРАБАН)


Бұл бағыт кір жуғыш машина ішінде орын алуы мүмкін зеңді алып тастайтын өзін-өзі тазалау бағыты болып табылады.

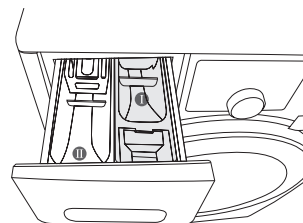
1. **Вкл./Выкл. (Қуат)** түймешігін басыңыз.
2. **Переключатель циклов (Цикл таңдау)** тетігін Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан) режиміне қойыңыз.
 - Тек Кешіктіріп аяқтау функциясын қолдануыңызға болады.
 - Есо барабанын тазарту режимі кезіндегі су температурасы 70 °С тең болып орнатылады.



Температураны өзгерту мүмкін болмайды.

- Машинаға киім салынғаннан кейін, ол температурасы 30°С болатын орташа деңгейдегі су үшін бағдарламаны автоматты түрде іске қосады.

3. Тазалағыш заттың тиісті мөлшерін тазалағыш зат бөліміне  салыңыз және тазалағыш зат тартпасын жабыңыз (барабанды тазалағыш затпен тазалаған кезде).
 - Барабанды тазалау үшін ұсынылған тазалағыш затты пайдалануды ұмытпаңыз.
 - Ұнтақ түріндегі және сұйық түрдегі барабанды тазалағыш заттар бар. Сұйық түрдегі тазалағыш зат сұйық тазалағыш зат қорабына ғана арналады (опция).



4. **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** түймешігін басыңыз.

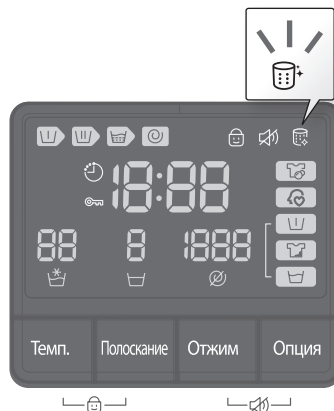
- Егер **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** түймешігін бассаңыз, Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан) циклі басталады.
- Есо барабанын тазарту бағытының көмегімен, барабанды тазалағыш затты пайдаланбастан тазалауға болады.
- Есо барабанын тазарту бағытын кір жуғыш машинаға кір салынған кезде ешқашан пайдаланбаңыз. Бұл матаның зақымдануына немесе кір жуғыш машинаның ақауына әкелуі мүмкін.
- **Есо барабанын тазарту бағытында, қалыпты тазалағыш затты ешқашан пайдаланбаңыз.**
- **Тазалағыш зат өндірушісі ұсынған барабанды тазалағыш зат мөлшерінің 1/10 ғана пайдаланыңыз.**
- Хлорлы ағартқыш затты пайдалану өнімнің түсін кетіруі мүмкіндігіне байланысты, оттекті ағартқыш заттарды ғана пайдаланыңыз.
- Ұнтақ түріндегі тазалағыш зат: [Ұнтақ түріндегі ағартқыш затты] немесе [барабанды тазалауға ғана арналған тазалағыш затты] пайдаланыңыз.
- Сұйық түрдегі тазалағыш зат: [Сұйық түрдегі оттекті ағартқыш затты] немесе [барабанды тазалауға ғана арналған тазалағыш затты] пайдаланыңыз.



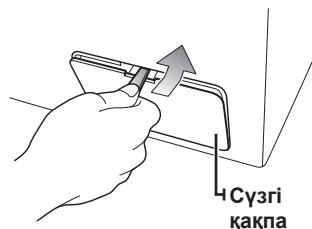
НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Есо барабанын тазарту автоматты сигнал функциясы

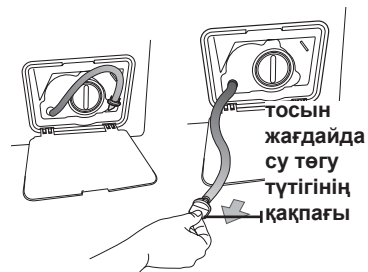
- Жуып болғаннан кейін бейнебетте “Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан)” индикаторы көрсетіліп, Цикл таңдау тетігінің шамы жанып тұрса, бұл барабанды тазалау қажет дегенді ескертеді. Мұндай жағдайда, кірді кір жуғыш машинадан шығарыңыз, машинаны қосыңыз және барабанды Есо барабанын тазарту бағытын орындау арқылы тазалаңыз.
- Егер Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан) циклін орындамасаңыз, бейнебеттегі “Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан)” индикаторы мен Цикл таңдау тетігінің шамы сөнеді. Алайда, кір жуғыш машина екі рет жуу циклын орындағаннан кейін, дисплейдегі “Есо барабанын тазарту” индикаторы және цикл селекторындағы шам қайтадан жанады. Алайда, бұл кір жуғыш машинаның ақауына әкелмейді.
- Дегенмен, Есо барабанын тазарту автоматты сигналы айына бір рет пайда болады, жиілігі кір жуғыш машинаның қанша рет пайдаланылғанына байланысты өзгеруі мүмкін.
- **Сигнал шыққан жағдайда, қалдық сүзгісін де тазалаңыз (34-ші беттегі “Қоқысқа арналған сүзгіні тазалау” бөлімін қараңыз). Әйтпесе, көпіршік функциясының жұмыс көрсеткіші төмендеуі мүмкін.**

**КІР ЖУҒЫШ МАШИНАДАН СУДЫ ЖЕДЕЛ АҒЫЗУ**

1. Кір жуғыш машинаны қуат көзінен ажыратыңыз.
2. Сүзгі қақпағын тиынмен немесе кілтпен ашыңыз.



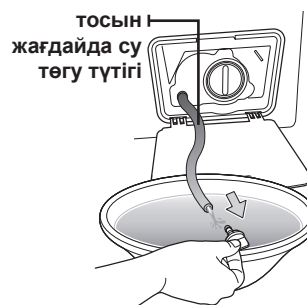
3. Суды тосын жағдайда төгу түтігінің қақпағын тартып алыңыз.



4. Суды тосын жағдайда төгу түтігінің қақпағын ұстап тұрып, ақырындап тартып шығарыңыз.
5. Суды легенге ағызыңыз.

- Сіз есептегеннен де көп су қалуы мүмкін. Үлкен ыдыс дайындап қойыңыз.

6. Тосын жағдайда су төгуге арналған түтік пен қақпақты орындарына қойыңыз.
7. Сүзгі қақпағын орнына қойыңыз.



Кір жуғыш машинаны тазалау және күтіп баптау

ҚОҚЫСҚА АРНАЛҒАН СҮЗГІНІ ТАЗАЛАУ

Қоқыс сүзгісін жылына 5 не 6 рет немесе “5E” жазуы көрсетілген кезде тазалауды ұсынамыз.

(Алдыңғы бөлімдегі “Кір жуғыш машина суын тосын жағдайда төгу” тармағын қараңыз.)

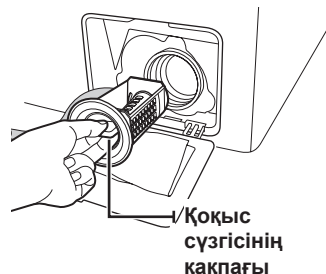
Егер қоқыс сүзгісіне бөгде заттар жиналып қалса, көпіршік функциясының жұмыс жасау қарқыны төмендеуі мүмкін.



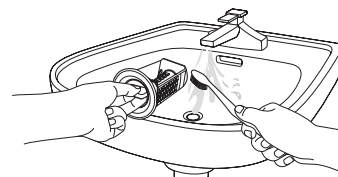
НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Қоқыс сүзгісін тазалар алдында қорек сымын ағытуды ұмытпаңыз.

1. Алдымен қалған суды төгіңіз (33-ші беттегі “Кір жуғыш машина суын тосын жағдайда төгу” тармағын қараңыз.)
2. Егер қалған суды төкпей тұрып сүзгіні алсаңыз, қалған су төгіліп қалуы мүмкін.
3. Сүзгі қақпағын тиын немесе кілтпен ашыңыз.
4. Апаттық су ағызу түтігінің бітеуішін солға бұрап шешіп алып, суды ағызып тастаңыз.
5. Қоқысқа арналған сүзгі қақпағындағы винтті солға бұрап, шешіп алыңыз.



6. Кірді жуып, сүзгіні қоқыстан тазалаңыз. Қоқысқа арналған сүзгінің арт жағында орналасқан су ағызатын сорғының қалқаны кедергісіз жұмыс істейтініне көз жеткізіңіз.
7. Қоқысқа арналған сүзгі қақпағын оңға бұрап орнатыңыз.
8. Қақпақты орнына қойыңыз.



НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрғанда немесе ыстық тұрғанда қоқыс сүзгісінің қақпағын ашпаңыз. су ағып кетуі мүмкін.



- Сүзгіні тазалап болғаннан кейін сүзгінің қақпағын орнына қоюды ұмытпаңыз. Егер сүзгі машинада болмаса, кір жуғыш машина дұрыс жұмыс істемеуі немесе су ағуы мүмкін.
- Сүзгіні тазалап болғаннан кейін, сүзгіні қайта толықтай құрастыру керек.

КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫҢ СЫРТЫН ТАЗАЛАУ

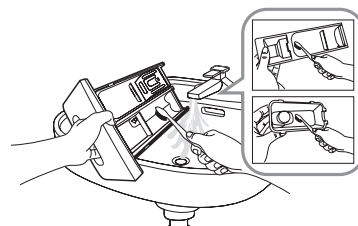
1. Кір жуғыш машинаның сыртын, басқару панелін қоса алғанда абразивті емес тұрмыстық тазалағыш құралдар қосылған жұмсақ матамен сүртіп алыңыз.
2. Бетін жұмсақ матамен құрғатып сүртіңіз.
3. Кір жуғыш машинаның үстіне су құймаңыз.

КІР ЖУУҒА АРНАЛҒАН ҚҰРАЛДАР БӨЛІГІ МЕН ҚҰЫСТАРДЫ ТАЗАЛАУ

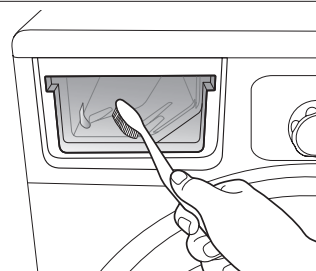
1. Кір жуу құралдарына арналған бөліктің ішінде орналасқан босатқыш рычагты басып, бөлікті шығарыңыз.
2. Жуғыш зат үлестіргіштегі мата жұмсартқыш затты бөлгіш пен сұйық жуғыш (опция) зат қорапшасын алыңыз.



3. Бөліктің барлық бөлшектерін ағып тұрған сумен жуыңыз.



4. Бөлікке арналған қуысты ескі тіс щеткасымен тазалаңыз.
5. Мата жұмсартқыш затты бөлгіш пен сұйық жуғыш (опция) зат қорапшасын, үлестіргішке мықтап итере отырып салыңыз.
6. Бөлікті қайтадан орнына орнатыңыз.
7. Кір жуғыш машинаның бағына кір салмай тұрып, шаюды қосыңыз.



СУ ЖІБЕРЕТІН ШЛАНГТІҢ ТОР СҮЗГІСІН ТАЗАЛАУ

Су жіберетін шлангтің тор сүзгісін кем дегенде жылына бір рет, сондай ақ «4E» қате туралы хабарламасы пайда болған кезде тазалаған жөн.

1. Кір жуғыш машинаға келетін суды тоқтатыңыз.
2. Кір жуғыш машинаның артқы панеліне бекітілген шлангті алып тастаңыз. Шлангта ауа қалып қалудың нәтижесінде су төгіліп кетудің алдын алу үшін шлангті матамен жауып қойыңыз.
3. Кемпірауыздың көмегімен шлангтың шетінде орналасқан тор сүзгіні абайлап шығарыңыз да толық тазарғанға дейін сумен жуыңыз. Сондай-ақ жалғастықтың шланг жалғанатын ішкі және сыртқы жағын тазалаңыз.
4. Сүзгіні орнына орнатыңыз.
5. Шлангті кір жуғыш машинаға жалғаңыз.
6. Жалғанған жерлерде су ағып тұрмағандығына көз жеткізіңіз, кранды қосыңыз.

Кір жуғыш машинаны тазалау және күтіп баптау

ҚАТЫП ҚАЛҒАН КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ ЖӨНДЕУ


Егер температура су қату температурасынан төмен түсіп, кір жуғыш машина қатып қалса, төмендегі жұмыстарды жүзеге асырыңыз.

1. Кір жуғыш машинаны розеткадан ажыратыңыз.
2. Су жіберетін шланг жалғанған су құбыры кранына шлангты ажыратып алуға болатындай етіп жылы су құйыңыз.
3. Су жіберетін шлангті шешіп алып, жылы суға салыңыз.
4. Кір жуғыш машинаның бағына жылы су құйып, 10 минутқа қалдырыңыз.
5. Су жіберу шлангін кранға қайта жалғап, су жіберу мен ағызу жұмыстары түзелді ме, тексеріңіз.

КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ САҚТАУ

Кір жуғыш машинаны ұзақ уақыт сақтау керек болса, суын ағызып тастап, машинаны желіден ажыратып тастаған жөн. Егер кір жуғыш машинаны сақтауға қоярдың алдында шлангтары мен ішкі бөліктерінен суларын ағызып тастамаса, істен шығып қалуы мүмкін.

1. Содан кейін **Хлопок (Мақта мата)** циклын таңдап, **Быстрая (Жылдам)** түймешігін басыңыз да, циклді кір жуғыш машинаға ешбір зат салмай орындаңыз.
2. Су құбыры кранын жауып, су жіберетін шлангті ажыратыңыз.
3. Кір жуғыш машинаны электр желісінен өшіріп, бакқа таза ауа кіріп тұру үшін есігін ашық қалдырыңыз.

 Егер кір жуғыш машина нөлден төмен температурада сақталса, пайдаланар алдында машинада қалған судың еріп кетуіне уақыт беріңіз.

Ақаулықтарды жою және қате туралы хабарламаларды оқу

АҚАУЛЫҚТАР МЕН ОЛАРДЫ ЖОЮ ТӘСІЛДЕРІ

ҚИЫНДЫҚ	ШЕШУ ЖОЛДАРЫ
Кір жуғыш машина қосылмайды	<ul style="list-style-type: none">• Машинаның электр желісіне дұрыс қосылғандығына көз жеткізіңіз.• Есігі тығыз жабылғандығына көз жеткізіңіз.• Су құбыры краны ашық екендігіне көз жеткізіңіз.• Қосу/Тоқтату түймешесінің басылып тұрғандығына көз жеткізіңіз.
Су келмей тұр немесе аз мөлшерде келіп тұр.	<ul style="list-style-type: none">• Су құбыры кранын толық ашыңыз.• Су жіберетін шлангтің қатып қалмағанына көз жеткізіңіз.• Су жіберетін шлангтің майысып тұрмағандығына көз жеткізіңіз.• Су жіберетін шлангінің сүзгісі кірмен бітеліп қалмағандығына көз жеткізіңіз.
Цикл аяқталғаннан кейін жуғыш зат үлестіргіште жуғыш зат қалып қойған	<ul style="list-style-type: none">• Машина жеткілікті су қысымында жұмыс істеп тұрғандығына көз жеткізіңіз.• Кір жууға арналған құралды кір жууға арналған құрал бөлігінің ортасына салыңыз.
Кір жуғыш машина дірілдейді немесе тым шулы жұмыс істейді.	<ul style="list-style-type: none">• Машина тегіс жерге орнатылғанына көз жеткізіңіз. Егер орнатылған жер тегіс болмаса, машинаны түзу орнату үшін аяқтарының биіктігін реттеңіз.• Тасымалдау бұрандаларының алынып тасталғанына көз жеткізіңіз.• Машина кез келген басқа затпен жанасып тұрмағандығына көз жеткізіңіз.• Кірдің біркелкі салынғандығына көз жеткізіңіз.
Кір жуғыш машина суын ағызбайды немесе кірді сықпайды.	<ul style="list-style-type: none">• Су ағызатын шлангтің майысып тұрмағандығына көз жеткізіңіз. Шлангті түзетіңіз.• Сүзгінің кірмен бітеліп қалмағандығына көз жеткізіңіз.
Есігі ашылмайды.	<ul style="list-style-type: none">• Есік машина тоқтағаннан кейін немесе қуат сөндірілгеннен кейін 3 минут өткенше ашылмайды.

Егер қиындықтар жойылмаса, Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Ақаулықтарды жою және қате туралы хабарламаларды оқу

АҚПАРАТТЫҚ КОДТАР

Егер кір жуғыш машинада ақау пайда болса, бейнебетте ақаулық коды көрсетілуі мүмкін. Бұндай жағдай орын алса, қызмет көрсету орталығына хабарласпай тұрып, келесі кестеге қарап, ақаулықты ұсынылған кеңестер бойынша өзіңіз дұрыстап көріңіз.

Қате коды	әрекет ету
dE	<ul style="list-style-type: none">• Есігі тығыз жабылғандығына көз жеткізіңіз.• Кір машина есігіне қыстырылып қалмасын.
4E	<ul style="list-style-type: none">• Су құбыры кранын ашық тұрғандығына көз жеткізіңіз.• Су қысымын тексеріп көріңіз.• Су түтігіндегі торкөз сүзгіні тазалаңыз.
5E	<ul style="list-style-type: none">• Қоқысқа арналған сүзгіні тазалаңыз.• Су ағызатын шлангтің дұрыс жалғанғандығына көз жеткізіңіз.• Су түтігінің торкөз сүзгісін тазалаңыз.
UE	<ul style="list-style-type: none">• Кір біркелкі салынбаған. Шырмаланған кірді ажыратып, оны біркелкі салыңыз. Бір ғана затты жуып жатсаңыз (мысалы, түкті халат немесе джинсы) қорытынды сығу нәтижесі дұрыс болмайды да, дисплейде «UE» қатесі туралы хабарлама пайда болады.
cE/3E	<ul style="list-style-type: none">• Техникалық көмек көрсету қызметіне хабарласыңыз.
Sd/Sud	<ul style="list-style-type: none">• Бұл өте көп көпіршік болатын кезде пайда болады. Бұл көпіршікті жою кезінде дисплейде көрінетін болады. Оны жоюды аяқтау кезінде қалыпты цикл қайта басталады. (Бұл қарапайым жұмыс барысы болып саналады. Бұл танылмайтын қателерді болдыртпайтын қате ретінде саналады.)
Uc	<ul style="list-style-type: none">• Егер қуат көзінің кернеулігі тұрақсыз болса, онда кір жуғыш машина өзінің электрлік жүйесін сақтап қалу үшін тоқтап қалады.• Қуат көзінің кернеулігі қалыпты жағдайға түскеннен кейін, жуу циклі автоматты түрді қалпына түседі.

Егер қате коды жоғарыда көрсетілмесе немесе ақаулықты ұсынылып отырған тәсілмен жою мүмкін болмаса, Samsung қызмет көрсету орталығына немесе жергілікті Samsung жеткізушілеріне хабарласыңыз.

Бағдарламалар кестесі

БАҒДАРЛАМАЛАР КЕСТЕСІ

(•тұтынушының қалауымен)

Бағдарлама	Макс. салу (кг)	Кір жууға арналған құрал			Макс. темп. (°C)	Сығу жылдамдығы (макс.) айн./мин
	WF906	Алдын ала жуу	Кір жуу	Жұмсартқыш		WF906P4
Хлопок (Мақта мата)	9,0	•	Иә	•	95	1400
Синтетика (Синтетика)	3,5	•	Иә	•	60	1200
Джинсы (Джинс)	3,0	•	Иә	•	60	800
Постельное белье (Төсек жабдығы)	2,0	•	Иә	•	40	800
Темные вещи (Баран киімдер)	4,0	•	Иә	•	40	1200
Ежедневная (Күнделікті жуу)	4,0	•	Иә	•	60	1400
Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан)	-	-	Иә	-	70	400
Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу)	4,0	•	Иә	•	40	1200
Верхняя одежда (Сыртқы киім)	2,0	-	Иә	•	40	1200
Детские вещи (Балаға арналған)	4,0	•	Иә	•	95	1400
Шерсть (Жүн)	2,0	-	Иә	•	40	800
Ручная стирка (Қолмен жуу)	2,0	-	Иә	•	40	400

























Бағдарлама	Есо Bubble	Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау)	Жеңіл үтіктеу	Қарқынды	Жібiту	Жылдам жуу
Хлопок (Мақта мата)	•	•	•	•	•	•
Синтетика (Синтетика)	•	•	•	•	•	-
Джинсы (Джинс)	•	•	•	•	•	-
Постельное белье (Төсек жабдығы)	•	•	•	•	•	-
Темные вещи (Баран киімдер)	•	•	•	•	-	-
Ежедневная (Күнделікті жуу)	•	•	•	•	•	-
Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан)	-	•	-	-	-	-
Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу)	•	•	•	•	•	-
Верхняя одежда (Сыртқы киім)	•	•	-	-	-	-
Детские вещи (Балаға арналған)	•	•	•	•	•	-
Шерсть (Жүн)	•	•	-	-	-	-
Ручная стирка (Қолмен жуу)	•	•	-	-	-	-

1. Кір жуу циклі алдын ала кір жуу уақыты шамамен 18 минутқа артық созылуы мүмкін.
2. Цикл ұзақтығы IEC60456/EN60456 стандарттарында көрсетілген сәйкес шарттармен өлшенген. Хлопок (Мақта мата) 60°C + қарқынды + Есо bubble бағдарламалары EN60456 стандартына сай келеді.
Баптау режимін құрылғыны орнатып болғаннан кейін орындаңыз (20-ші бетті қараңыз).
3. Нақты ұзақтығы су құбырындағы судың температурасы мен қысымына, кірдің түрі мен салынуына байланысты әртүрлі болуы мүмкін.
4. Қарқынды кір жуу режимінде цикл ұзақтығы әр цикл үшін көбейіп отырады.

Қосымша

КИИМ ЖАПСЫРМАСЫНДАҒЫ МӘНДЕРДІ СИПАТТАУ

Төмендегі белгілер киімді қалай күту керектігін анықтайды. Күтім көрсету затбелгісінде келесі таңбалар мынадай ретпен берілген: жуу, ағарту, кептіру және үтіктеу (және қажет болса құрғақтай тазалау). Бұл шартты белгілерді отандық және шетелдік киім шығарушылар қолданады. Киім тез тозбай, жуған кезде ешбір мәселе туындамас үшін, оның затбелгісіндегі нұсқауларды орындаңыз.

 Тығыз мата	 100°C-тан аспайтын температурада үтіктеуге болады
 Нәзік мата	 Үтіктеуге болмайды
 95°C температурадағы суда жууға болады	 Құрғақ химиялық тазалау кезінде кез келген еріткішті пайдалануға болады
 60°C температурадағы суда жууға болады	 Тек перхлорид, оттыққа арналған бензин, таза спирт немесе R113 тазартқыш құралын қолдану арқылы құрғақ химиялық тазалау
 40°C температурадағы суда жууға болады	 Тек авиация бензинін, таза спирт немесе R113 тазартқыш құралын пайдалану арқылы құрғақ химиялық тазалау
 30°C температурадағы суда жууға болады	 Құрғақ химиялық тазалауды қолдануға болмайды
 Тек қолмен жууға болады	 Теріс жерде кептіру
 Тек құрғақ химиялық тазалау	 Кептіру үшін жаюға болады
 Суық суда ағартуға болады	 Киімге арналған ілгіште кептіру
 Ағартуға болмайды	 Қалыпты температурада кептіргіште кептіруге болады
 200°C-тан аспайтын температурада үтіктеуге болады	 Төмен температурада кептіргіште кептіруге болады
 150°C-тан аспайтын температурада үтіктеуге болады	 Кептіргіште кептіруге болмайды

ҚОРШАҒАН ОРТАНЫ ҚОРҒАУ

- Осы құрылғы екінші өңдеуге арналған материалдардан жасалған. Егер сіз құрылғыны лақтырып тастауға шешім қабылдасаңыз, тұрмыстық қалдықтарды пайдаланудың жергілікті ережелеріне сүйеніңіз. Қуаттану кабелін қуаттану көзіне қосылмайтындай етіп кесіңіз. Жануарлар мен кішкентай балалар құрылғының ішінде қамалып қалмайтындай етіп, есігін алып тастаңыз.
- Жуғыш затты өндіруші нұсқаулығында көрсетілген мөлшерден артық мөлшерде пайдаланбаңыз.
- Дақ кетіргіштер мен ағартқыштарды қажет болған жағдайда ғана кір жуу циклін қосар алдында қолданыңыз.
- Кір жуу кезінде машинаға кірді толық салып (салынатын кірдің нақты мөлшері қолданылатын кір жуу бағдарламасына байланысты болады) су мен электр энергиясын үнемдеңіз.

СТАНДАРТТАРҒА СӘЙКЕСТІГІ ТУРАЛЫ ХАБАРЛАУ

Аталған құрылғы еуропаның қауіпсіздік талаптарына, ЕС 93/68 директивасына және EN 60335 стандартына сәйкес келеді.

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

ТҮРІ		ФРОНТАЛЬДІ САЛЫНАТЫН КІРІ БАР КІР ЖУҒЫШ МАШИНА		
ӨЛШЕМДЕРІ		WF906P4SA**		
		Ш600мм X Г600мм X В850мм		
СУДЫҢ ҚЫСЫМЫ		50 кПа ~ 800 кПа		
СУДЫҢ СЫЙЫМДЫЛЫҒЫ		58ℓ		
ТАЗА САЛМАҒЫ		WF906P4SA**		
		71 кг		
ЖУУ ЖӘНЕ АЙНАЛДЫРУ МҮМКІНДІГІ		9,0 кг		
ТҰТЫНЫЛАТЫН ҚУАТ МӨЛШЕРІ	ҮЛГІСІ		WF906P4SA**	
	ЖУУ		220 В	60 Вт
			240 В	60 Вт
	ЖУУ ЖӘНЕ ҚЫЗДЫРУ		220 В	2000 Вт
			240 В	2400 Вт
	АЙНАЛДЫРУ	ҮЛГІСІ	WF906P4SA**	
230 В		400 Вт		
СОҒҒЫ		34 Вт		
ҚАПТАМА САЛМАҒЫ	ҮЛГІСІ		WF906P4SA**	
	ҚАҒАЗ		2,0 кг	
	ПЛАСТИК		1,0 кг	
АЙНАЛДЫРУ АЙНАЛЫМЫ	ҮЛГІСІ		WF906P4SA**	
	Айн./мин.		1400	
ҚОРҒАНЫШ КЛАСЫ		I		

Құрылғының сыртқы көрінісі мен техникалық параметрлері, құрылғыны жетілдіре түсу үшін алдын ала ескертусіз өзгертіледі.

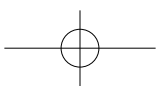
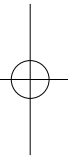
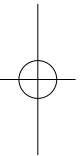
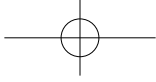
Көрсетілген мақсатта, қалыпты жағдайда қолдану керек
 Ұсынылатын қолдану мерзімі: 7 жыл.
 Өндіруші құрылғының дизайны мен техникалық параметрлерін алдын ала ескертусіз өзгерту құқығына ие

Қосымша

ЭНЕРГЕТИКАЛЫҚ ТИІМДІЛІГІ

ЭНЕРГЕТИКАЛЫҚ ТИІМДІЛІГІ		
Өндіруші	Samsung	
Үлгісі	WF906P4SAWQ WF906P4SAGD	
Энергетикалық тиімділік класы	A	
Электр қуатын тұтынуы, кВт.с /цикл 60 °C-та жуу және толық жүкпен сығу Электр қуатын нақты тұтыну машинаны пайдалану режиміне байланысты болады	1.17	
Жуу сапасының класы A: максималды G:минималды	A	
Сығу сапасының класы A: максималды G:минималды	B	
Айналудың ең көп жиілігі, айн/мин	1400	
Кір жуғыш машинаны жүктеу, кг (жуу)	9.0	
бір айналымда жұмсалатын су шығыны, л	58	
Түзетілген деңгейі дыбыс қуаттылығы, дБА	Кір жуу	52
	Айналдыру	73

* Өнімде энергетикалық тиімділігі туралы ақпараты бар жапсырма бар





- Сертификат: РОСС КR. AB57. B04385
- Жарамдылық мерзімі: 13.07.2010 жыл мен 12.07.2013 жыл аралығы.

ҚЫТАЙДА ӨНДІРІЛГЕН
ӨНДІРУШІ: САМСУНГ
ТАУАРДЫ ҚАЗТЕСТ Электроника - Алматы ФИРМАСЫ
СЕРТИФИКАТТАҒАН



AB57



OP004



KZ.O.02.0072



Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналмағанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.



Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

СҰРАҚТАРЫҢЫЗ БЕН ЕСКЕРТУЛЕРІҢІЗ ТУЫНДАСА?

Ел	ТЕЛЕФОН	ВЕБ САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com
GEORGIA	8-800-555-555	-
ARMENIA	0-800-05-555	-
AZERBAIJAN	088-55-55-555	-
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799)	www.samsung.com
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500	www.samsung.com
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.ua www.samsung.com/ua_ru
BELARUS	810-800-500-55-500	-
MOLDOVA	00-800-500-55-500	-

Код: DC68-03205E_KK